Bank of Albania

QUARTERLY MONETARY POLICY REPORT

2016/IV

Data from this publication may be used, provided the source is acknowledged. Published by:

Bank of Albania, Sheshi "Skënderbej", Nr. 1, Tirana, Albania Tel.: + 355 4 2419301/2/3; + 355 4 2419401/2/3

Fax: + 355 4 2419408 E-mail: public@bankofalbania.org

www.bankofalbania.org

Printed in: 270 copies

Printed by: Gent Grafik sh.p.k.

CONTENTS

OBJECT	IVE	/
FORW/	ARD BY THE GOVERNOR	8
1.	PRICE STABILITY AND MONETARY POLICY	11
2.	EXTERNAL ECONOMIC ENVIRONMENT	14
2.1 2.2. 2.3.	Global Economy Commodity prices in global markets Financial markets	14 17 18
3.	FINANCIAL MARKETS AND MONETARY INDICATORS	19
3.1. 3.2. 3.3. 3.4. 3.5.	Financial market developments Deposits and credit interest rate and financing standards Financing to private sector Financing to public sector Performance of deposits and currency outside banks	19 22 25 27 28
4.	INFLATION AND ECONOMIC GROWTH	30
4.1. 4.2. 4.3. 4.4.	Inflation performance Gross domestic product and the performance of aggregate demand Cyclical economic situation and domestic inflationary pressures Imported Inflation	31 32 46 48

Quarterly	/vionetary Policy Report	, 2010/10		
В	0	Χ	E	S
Box 1:	House prices	Davalanments in 2016	Ω2	40 45

•	В	L	Е	S
	Price Stability and Mone Selected macroeconom Economic figures for co	nic Índicators		1.5 1.7
	Inflation and economic of Contribution of key cate	egories to annual inflatio	on (in percentage poin	nts) 32

 C H A R T S

1. Chart 1	Price Stability and Monetary Policy Main interest rates in Albanian financial markets	12
2. Chart 2 Chart 3 Chart 4	External economic environment Composite Leading Indicator (CLI) of GDP and Industrial Production in the main countries and inflation in main countries Composite output index and quarterly GDP and business and consumer confidence indicators and economic sentiment Annual changes in commodity prices	14 16 17
Chart 5 Chart 6	Key interest rates of selected central banks Selected global financial indicators	18 18
3. Fin Chart 7 Chart 8 Chart 10 Chart 11 Chart 13 Chart 14 Chart 15 Chart 16 Chart 16 Chart 17 Chart 18 Chart 18	New deposits interest rates New credit interest rates, 6-months moving average Credit standards for enterprises and for households Credit to the private sector by currency and economic agents Annual performance of credit to households; credit standards and the demand for credit by households Annual performance of credit to enterprises; credit standards and enterprises credit demand Budget deficit and its financing instruments Monetary indicators	19 20 21 22 23 24 24 25 26 27 28 29
4. Chart 20 Chart 21 Chart 23 Chart 25 Chart 25 Chart 26 Chart 27 Chart 39 Chart 31 Chart 33 Chart 34 Chart 35 Chart 35 Chart 36 Chart 36 Chart 37 Chart 37 Chart 37 Chart 37 Chart 37 Chart 37	Inflation and economic growth Annual inflation and target. Inflation in the countries of the region and the EU Contribution by food and non-food categories to headline annual Annual and quarterly GDP Gross domestic product by production and confidence indicator Contributions by branches and capacity utilisation rate in services Value added in construction and capacity utilisation rate Contribution by branch to value added in industry and capacity utilisation rate Economic sentiment indicator and the structure of domestic demand Private consumption Indirect indicators on private consumer spending in the first quarter. Gross fixed capital formation, annual change Short-term indicators of investment for the third quarter House Price and Rent Indices and their ratio Fiscal policy orientation Expenditures Revenues over 2010 Q1 – 2016 Q3 Contribution of net exports to aggregate demand Import and export orientation by item	30 31 33 34 35 35 36 37 38 39 40 41 41 42 43 43

		44
Chart 39	Economy cycle indicators	46
Chart 40	Hammered annual average changes in productivity, labour costs and	
	production	47
Chart 41	Long-term inflation trends and short-term trends	48
	IIPI and its components' contributions. Contribution of imported and	
	domestic inflation to headline inflation	49
Chart 43	Inflation expectations from different economic agents	50

OBJECTIVE

Bank of Albania's primary objective is to achieve and maintain price stability. Promoting long-term investments, maintaining the purchasing power of money, enhancing the efficiency of fund allocation in the economy and safeguarding the financial stability are some of the benefits of an economic environment characterized by stable prices. Stability is the greatest contribution by the central bank to sustain a steady and long-term economic growth.

In line with its approved Monetary Policy Document, the Bank of Albania is committed to achieving and maintaining annual inflation at 3.0% in the medium term. The announcement of the quantitative inflation target aims at anchoring economic agents' expectations and reducing the risk premiums.

In view of achieving this goal and enhancing its transparency, the Bank of Albania prepares and publishes the Monetary Policy Report quarterly. This Report is the main instrument of the Bank of Albania to communicate its monetary policy to the public. It provides a thorough assessment of the latest macroeconomic developments and the factors expected to contribute to consumer prices in Albania.

The quaterly Monetary Policy Report 2016/IV was adopted by the Supervisory Council Decision No 112, dated 09.11.2016. The economic, financial and monetary analyses in this Report are based on the latest data available as at 28 October 2016.

FORWARD BY THE GOVERNOR

The Albanian economy continued to improve over the last two quarters. Economic activity grew progressively. Inflation is gradually moving towards the target, while financial markets remain calm and financing costs remain at their lowest historical levels. These tendencies reflect the Bank of Albania's accommodative monetary policy stance, the improved confidence in the economy and the eased shocks from the external environment.

The new information analysed in this monetary policy report has resulted, overall, in line with our expectations. In this updated round of medium-term projections, the expected trajectories of economic growth and inflation have not changed.

* * *

In the third quarter, inflation averaged 1.9%, up compared to the low values recorded in the previous two quarters. Upward inflation from food and oil prices contributed to the acceleration of the inflation rate.

The rise in inflation during the second half of the year reflects the strengthening of inflationary pressures from the domestic demand and the reduction of disinflationary pressures from abroad. The expansion of economic activity in Albania drove to the increase of employment and decrease of unemployment. The gradual shift of the economy towards equilibrium paves the way for an increase in wages and production costs in the medium-term horizon. These trends sustain the upward trend in core inflation. On the other hand, as expected, the impact of external shocks on inflation has declined and imported disinflationary pressures have subdued. These factors have affected and are expected to continue to support the upward trend in inflation in the medium term.

INSTAT data for the second quarter of the year showed that the Albanian economy had grown at 3.2% annually. Available data suggest that the economic growth in the third and fourth quarters will remain at similar rates.

In terms of sectorial contribution, economic growth reflected expanded activity in services, mainly due to a good performance during the tourism season. On the other hand, the production sector –which consists of industry, construction and agriculture - was almost at the same level as in the previous year.

On the aggregate demand side, economic growth was driven by the strengthening of domestic demand, in response to improved household consumption, whereas foreign trade provided a high negative contribution.

Consumption and private investments were the components with the highest effect on economic growth. They expanded as a result of improved confidence, increased employment, higher capacity utilization rates, and higher FDIs' inflows. In parallel, the accommodative monetary policy stance has created optimum conditions to stimulate consumption and to finance investments.

On the other hand, the expanded domestic demand has been accompanied by a rapid growth of imports. Due to unfavourable conjunctures in international markets for our products, this growth was not offset by a simultaneous expansion in exports, despite higher revenues from tourism.

The fiscal policy continues to consolidate, leading to a budget surplus of around ALL 10.6 billion until September. The realisation of public spending according to the permissible space provided in the budget deficit plan for 2016, suggests that the contracting impact of fiscal consolidation on economic growth will be lower in the last quarter. Nevertheless, the Bank of Albania evaluates that in the future, a more evenly distributed borrowing and deficit would improve the effectiveness of public finances and would reduce the economic and financial volatilities they generate.

This new round of medium-term projections has confirmed our previous expectations. The Bank of Albania estimates that economic activity in Albania will continue to grow during this period and will return to equilibrium over 2017. Private consumption and investments will drive economic growth. On the contrary, foreign trade is expected to have a secondary role in growth and fiscal policy is expected to remain consolidated.

The return of the economy to equilibrium and the stabilisation of the external environment will establish the conditions for a progressive increase of inflation in the medium term. Annual inflation is expected to reach 2.3% four quarters ahead and return to target over 2018.

Taking into account the expected fiscal consolidation, these forecasts are conditional on a consistent implementation of an accommodative monetary policy stance over this period.

Our monetary stimulus, transmitted through the policy rate cut, continuous injection of liquidity and the forward guidance, has led to a considerable decrease in financing costs in financial markets. The interest rates on lek loans stand at an historical minimum level, favouring a stable growth in the credit portfolio in the Albanian lek. Excluding the effect of write offs from balance sheets, the annual increase of this portfolio was about 7.0% at the end of August. This portfolio had the highest share in the growth of the total credit

portfolio. Total credit to private sector grew 3.3% in annual terms. In parallel, low interest rates ease the existing debt servicing costs, help improve the real sector balance sheets and favour the further improvement of consumption and investments.

The low interest rates and the liquid and well-capitalised banking system are positive premises for the growth of credit and the financing of economic growth. Nevertheless, banks' lending policies remain conservative, due to the tightening of supervisory and regulatory measures at the European level, and the high perception of credit risk in Albania. For that reason, the Bank of Albania welcomes the insofar implemented measures and believes that a complete and timely implementation of the action plan for reducing non-performing loans will significantly improve the financial environment in the country. In addition to the implementation of the other levels of the current structural reform packages, these measures will help fulfil our medium-term objectives and further expand Albania's economic growth potential.

1. PRICE STABILITY AND MONETARY POLICY

The monetary policy of the Bank of Albania is formulated and implemented in view of the price stability objective. The cyclical weakness of the economy and low inflationary pressures has dictated the implementation of a stimulating monetary policy over the recent years. Monetary stimulus has contributed to the reduction of financing costs and improvement of economic agents monetary flows. In parallel, the open communication on maintaining low interest rates contributed to the reduction of risk premia. Thus, monetary policy has been crucial at boosting the private domestic demand, strengthening the economic growth and shifting inflation at a converging trajectory towards the target.

The Bank of Albania kept the policy rate unchagned over the third quarter. The acceleration of economic activity, increase in employment and strengthening of inflation were in line with our expectations. The new information did not change the baseline scenario of the expected economic developments. It has improved the risk balance about the central forecast in the short run, but downside risks continue to dominate in the medium term. In this context, maintaining simulating monetary conditions remains necessary to guarantee the return of inflation to target.

The Albanian economy continues in the positive trajectory. The new round of information analysed in this monetary policy report shows a slight improvement of economic growth pace in the second quarter and a rapid increase of inflation in the third quarter. INSTAT data for the second quarter indicate the Albanian economy has grown at 3.2%, annually. Inflation in the third quarter averaged 1.9%. Rapid growth of inflation over the third quarter - its value in the two previous quarters averaged around 0.7% - reflected the increase in the domestic inflationary pressures and the decrease in disinflationary pressures from abroad. These developments have been in line, even upward, with Bank of Albania's expectations about the economy and inflation's performance.

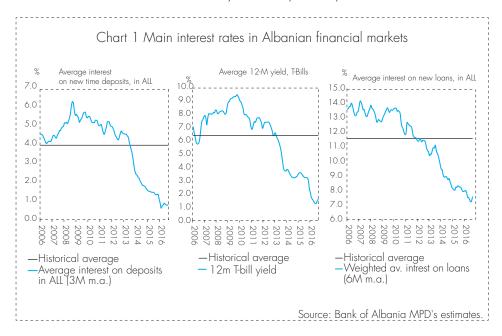
The expansion of domestic private demand mainly supported the economic growth in the second quarter. The simulating monetary conditions, the improved confidence of economic agents, the increased employment and the expanded foreign investments strengthened the private sector's demand. These trends continued over the third quarter. Thus, the economic growth for 2016 is projected to be higher than that in the previous year.

To maintain the simulating monetary conditions in the economy, the Bank of Albania kept the policy rate at the historic minimum 1.25%, injected liquidity in the banking system through three-month open market operations and has used

the forward guidance on maintaining the accommodative monetary conditions for some periods ahead.

The monetary policy has supported economic growth through the reduction of financing costs for economic agents and the lowering of risk premia. Interest rates on credit, deposits and Government securities remain low, while the other lending standards reflected an eased trend to households, but tight to enterprises.

The improvement of economic growth pace in addition to the financing costs at low historic levels, have encouraged the credit demand. Lending to the private sector increased over 2016, mainly driven by the expansion of credit in lek.



The growth of aggregate demand drove to the increase of employment and supported the approach of economy to equilibrium. As a result of developments, inflationary pressures from production costs increased. On the other hand, core inflation increased graduallly. In parallel, the deceleration in the increase of food items and oil prices in our trading partners reduced the disinflationary pressures from the external environment, while the medium-term expectations of economic agents for inflation have relatively remained anchored around the target. This complexity of factors affected the increase of inflation over the third quarter.

Annual inflation is expected to stand at 2.3% four quarters ahead. In line with the expectations for cyclical improvement of the economy and reduction of disinflationary pressures from abroad over the next two years, inflation is foreseen to gradually increase and converge towards the target in 2018.

Risks balance around the baseline scenario is estimated to relatively be symmetric in the short term, but it remains on the downside in the medium term. The possible downside risks are: the further deterioration of external environment; the slower recovery of the domestic demand; and a slower increase of credit compared to our estimations. On the up side, economic activity and inflation may result at faster growth than our estimations, if the external environment appears more favourable, or if fiscal consolidation speed reduces considerably.

This expected framework of developments is conditional on a consistent implementation of an accommodative monetary policy stance over the medium-term horizon. Maintaining interest rates below those in equilibrium is necessary to support the upward trend of inflation and inflation expectations.

The confirmation of our medium-term expectations and risk balance about them suggest that the current monetary policy stance is adequate.

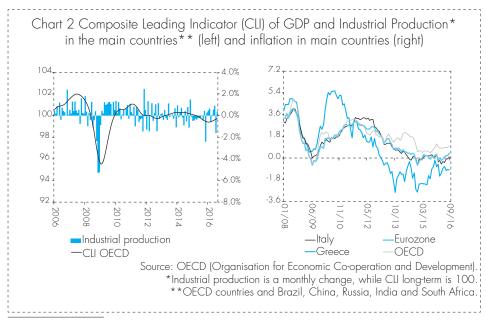
2. EXTERNAL ECONOMIC ENVIRONMENT

The external economic environment shows improvement, although economic growth remains moderate and is surrounded by uncertainty. The economies of trading partners have grown at positive, albeit at slower growth pace. Prices in the region reflect the performance of international markets, exercising rather low inflationary pressures. Inflationary pressures continue to be low; meanwhile, they are expected to increase in the coming year.

Financial markets stabilised after the volatility following the Brexit referendum results. However, the consequences of this decision will be more complete in the years to come.

2.1 GLOBAL ECONOMY

The global economy continued to grow at a contained pace in the second quarter. Economic activity picked up in emerging economies, while in many advanced economies it grew at a moderate pace. Preliminary indicators show a gradual recovery of growth in the second half of year. The global composite output index¹, and the preliminary GDP indicator increased slightly in July and August 2016, reflecting the contained pace of economic activity growth. Inflationary pressures remain low, while the short-term fluctuations profile continues to be driven by the fluctuations in oil and energy prices. Inflation forecast show that its low values will continue until the end of 2016, to slowly increase in 2017².



The global composite output PMI, Markit, August and September 2016

14)

² IMF, World Economic Outlook, October 2016.

Table 1 Selected macroeconomic indicators

	GDP change				Unemployment	Inflation rate			
Countries	Quarterly		Annual		rate	iniidiion rafe			
	2016 Q2	2016 Q1	2016 Q2	2016 Q1	August 2016	September 2016/ August 2016	September 2016/ September 2015		
USA	0.3	0.2	1.2	1.6	5.0*	0.3	1.5		
Euro area	0.3	0.5	1.6	1.7	10.1	0.4	0.1		
Germany	0.4	0.7	1.7	1.8	4.2	0.1	0.7		
France	0.0	0.7	1.4	1.4	10.5	-0.2	0.4		
United Kingdom	0.7	0.4	2.1	2.0	4.9†	0.2	1.0		

Source: ECB, Fed, Eurostat and respective statistical institutes.

UNITED STATES ECONOMY

The US economy continued to grow in the second quarter, but at a slower pace than in the previous periods. Consumer spending, exports and non-residential investments contributed positively to the economic activity. Central and local governments spending, residential investments and increase in imports contributed to the slowdown of the economic activity. A more rapid economic growth is expected in the period ahead, driven by the expected expansion of consumer spending. On the other side, the interruption of some projects in oil and gas drilling will affect the total level of investments. The appreciation of the domestic currency is expected to affect net exports.

Inflation followed along an upward trajectory, settling at 1.5% in September. Unemployment increased marginally, standing at 5% in September, after remaining unchanged for several months. Financial markets assess chances are higher for the Federal Reserve to revise the interest rate up.

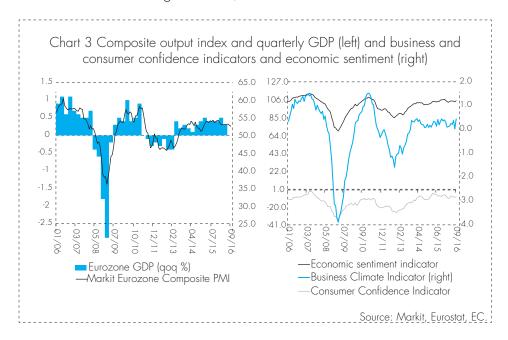
FURO ARFA FCONOMY

Euro area economy grew in the second quarter, but at a slower pace than in the previous quarter. Economic growth was driven by net exports and consumer spending. Employment continues to increase, albeit unemployment remained unchanged. This phenomenon, in addition to low oil prices, contributed to the increase in disposable income of households, implying an increase in consumer spending. The transmission of the monetary policy in financial markets and the easing of lending standards are expected to drive to a further increase of consumption and improvement of investments in the quarters ahead. Nevertheless, Brexit is expected to affect negatively the trade activity. Global consequences of Brexit still remain unclear. Inflation was upward during the last months, but it continues to remain at low rates and far from the European Central Bank's target. The ECB forecasts inflation to rise above 1% in the next year, to approach to the 2% target only in 2018.

By country, the economies of Germany, Spain and the Netherlands grew faster. The economies of France and Italy did not grow in the second quarter. In particular, the economies of our trading partner countries, Greece and Italy,

^{*}September 2016; †June-August 2016 interval.

showed a weak performance in 2016 Q2. The Italian economy grew at a slow pace, while the Greek economy continued to show negative growth rates. Inflation rates continued to be low in both countries, but at opposite dynamics: in Italy it moved to a positive territory, pursuing an upward trajectory, while in Greece it returned to negative rates, after some months of increase.



REGIONAL ECONOMIES3

Regional economies showed positive growth in 2016 Q2, but at slowing rates. Macedonia is excluded from this trend; its annual growth in 2016 Q2 was slightly higher from the previous quarter. The increase in investments and consumer spending, driven by the increasing trend of employment, supported the economic growth in the region. In parallel, the increase in government spending supported the economic growth in Kosovo, Turkey and Macedonia. The strong increase in imports, throughout the regional countries, drove to the negative impact of net exports in the domestic product. Only in Macedonia, the impact from net exports was neutral.

Inflations rates, affected by the low prices in global markets, were low almost in four regional countries. Annual inflation in Macedonia and Kosovo returned to positive territory in September, while in Serbia it stands below the central bank's target. In Turkey, inflation stands above the target, due to the rise of the minimum wage at the beginning of the year.

Regional economies are expected to continue to grow at positive rates in the period ahead, fuelled by consumer spending. Also, the improved economic situation in the euro area is expected to drive to the increase in exports of regional countries. The latter, in turn, will contribute to the growth of economic activity.

16

³ Main trading partners in the Balkans, non-EU members.

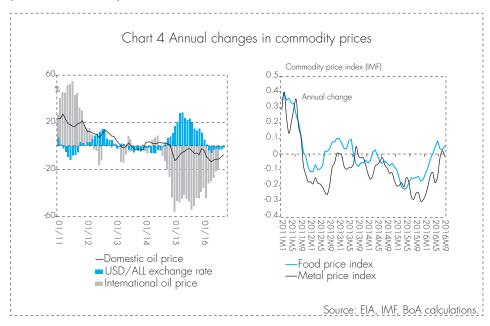
Table 2 Economic figures for countries in the region

Countries		Annual change of GDP	Annual inflation	Unemployment rate	
	2016 Q1	2016 Q2	September 2016	August 2016	
Italy	1.0	0.8	0.1	11.4	
Greece	-1.0	-0.9	-O. 1	23.2	
Macedonia	2.0	2.2	0.2	24.0*	
Serbia	3.8	2.0	0.6	15.2*	
Turkey	4.7	3.1	7.3	10.7*	
Croatia	2.3	2.0	-0.7	12.9	
Kosovo	3.2	3.8	0.6	32.9†	
Albania	3.1	3.2	1.8	15.9*	

*2016 Q1; † 2015 (due to methodology change, it may not be compared to past values). Source: Respective statistical institutes.

2.2.COMMODITY PRICES IN GLOBAL MARKETS

Commodity prices in global markets persisted to be low in September, showing, however, a trend for an increase or a strong deceleration of the annual fall⁴. The index of primary commodity prices (excluding energy) increased slightly by 2.1% in September, pursuing the positive upward trend started in the third quarter of year. Food prices performed similarly, continuing the positive increase started at the beginning of 2016 Q2. Metal price index decreased in annual terms, but the performance in 2016 shows a deceleration of shrinkage noted in the last three months. Brent oil price shrank by about 2.2% in September. This index recorded changes in values close to zero, for the second successive month, after a two-year period of two-digit negative rates. These developments reflected the trends in the supply side, where OPEC countries agreed to reduce production in the period ahead.

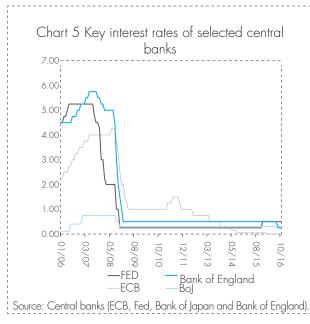


⁴ "Commodity Prices", IMF.

17

2.3. FINANCIAL MARKETS

The Governing Council of the ECB decided in its October 2016 meeting to leave the interest rate unchanged at 0.00%. The Bank of England has cut the base rate, 0.25 basis point to 0.25%, in August. The other major central banks kept their key interest rates unchanged, respectively, the Federal Reserve at 0.5% and the Bank of Japan at -0.1%.

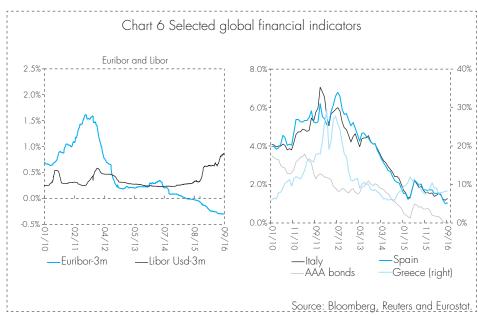


Conditions in global financial markets improved gradually in the last three quarters. Uncertainties established after the Brexit referendum are set off. In advanced economies, the accommodative monetary policy stance contributed to the strengthening of investor's confidence, which, in turn, is reflected in the fall of volatility and overall low level of yields. In parallel, the reduction of uncertainties about economic growth in China and the increase in energy prices, affected the improvement of financial conditions in developing markets.

In the euro area money markets, Euribor rates continue to range at low levels, reflecting the accommodative monetary policy of the ECB. In capital markets, yields on government bonds were slightly up, although remaining at low rates. The ECB's decision to expand the range of securities accepted in the quantitative including the purchases on businesses, exercities

easing programmes, by including the purchases on businesses' securities, contributed to maintaining the risk premia at low levels for enterprises in euro area.

In the third quarter, the euro depreciated against the US dollar and major currencies (except the Chinese renminbi). The results of the Brexit referendum affected the performance of the European currency. In quarterly terms, the euro depreciated by 1.1% against the US dollar, while in September 1 euro was exchanged for 1.1212 US dollars, depreciating by 0.1% compared to the previous year.



3. FINANCIAL MARKETS AND MONETARY INDICATORS

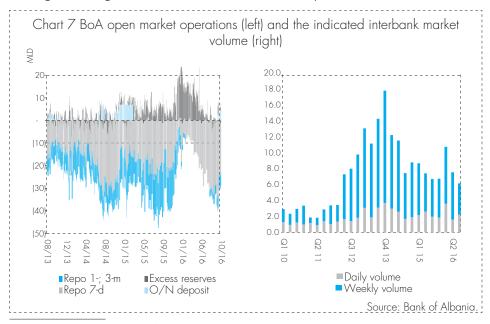
Overall, developments in financial markets were calm, at contained liquidity and risk premia in 2016 Q3. The high liquidity characterising the banking system in 2016 H1 decreased and drove to the increase of liquidity injections by the Bank of Albania. Nevertheless, interest rates in the interbank market remain close to the key rate. The overall falling trend of interest rates continued both in deposits and credit markets. On the other hand, yields on Government's securities started to increase, after the sharp fall in the first half of year.

Monetary developments in July-August show the monetary expansion was higher than in the previous quarter, supported by the depositing of foreign currency inflows at banks. Crediting increased at similar rates to the second quarter, supported also by the crediting to households. Credit to enterprises appeared low and sluggish, due to the tight lending standards and the weak demand.

3.1. FINANCIAL MARKET DEVELOPMENTS

INTERBANK MARKET

Interest rates in the interbank market are characterized by a downward trend in the third quarter. They stood close to the key rate and experienced low volatility,⁵ in line with the operational objective of the monetary policy. The average overnight rate resulted at 1.19% this quarter, from 1.36% in the

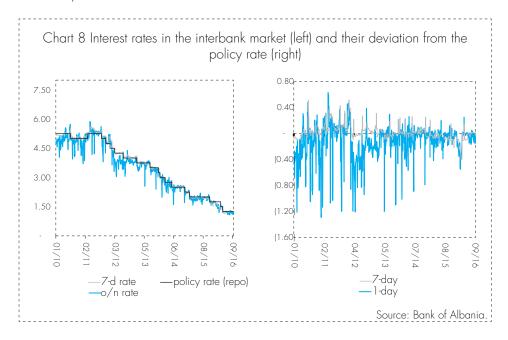


⁵ The standard deviation of the daily interest in the interbank market in this quarter resulted at 0.059, from 0.131 in the second quarter.

19

previous quarter. The average seven-days rate declined by 0.04 basis points, to 1.25%. The general volume indicated by the banks shrunk and has stood below the level recorded in the first two quarters of this year. The volume of interbank transactions continues to be dominated by seven-day transactions.

The Bank of Albania has increased liquidity injections in the market, in response to demand growth by the banking system. Besides the main instrument, the seven-days REPO, in this period the one and three-month maturities have been also used. The interest rates in the respective auctions has always stood close to the key rate.



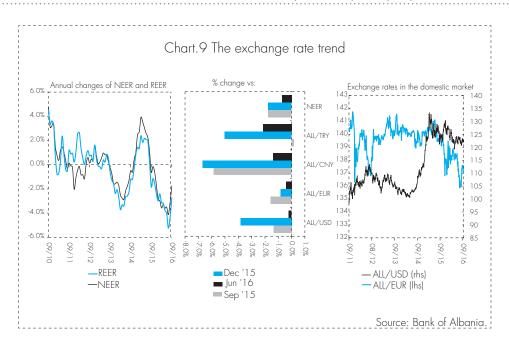
DOMESTIC FOREIGN EXCHANGE MARKET

The third quarter of the year has been characterized by an appreciation of the domestic currency against major currencies in our trading partners. However, this appreciation has shown more subdued rates than in the first half of the year. The annual appreciation of the Albanian lek in nominal effective terms⁶ peaked at 4.1% in July, from 3.3% on average in the first half of the year. Later, this appreciation decreased at 3.1% in August and at 1.8% in September. The real exchange rate trend⁷ has been similar to the nominal effective exchange rate. After peaking 5.2% in July, the annual appreciation of the real effective exchange rate index decreased at 4.3% and 2.9% in August and September.

20)

The nominal effective exchange rate (NEER) is calculated against the currencies of the five major trading partners (Italy, Greece, Germany, Turkey and China), using the relevant market weights. For the purpose of calculating the lira/lek and the renmibi/lek rates, the official reference rates remain those of the Turkish lira and the Chinese renmibi against the US dollar.

The real effective exchange rate (REER) is calculated similarly to the nominal, but it considers the domestic inflation and those in the trading partners, as well.



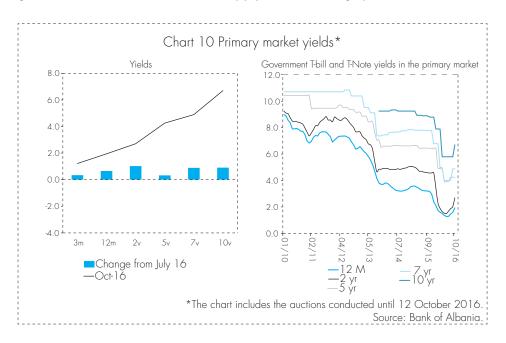
The trend of the euro/lek exchange rate in the third quarter of the year has reflected the presence of high seasonal remittances. As a consequence, the lek appreciation tendency was strengthened in July and August, when the exchange rate averaged 136.5 lek/euro, or 2.3% lower than in the previous year. The reversal of the seasonal appreciation started in the second half of August and continued in September, where the annual appreciation shrunk at 1.6%. However, the average level of September did not reach the level of June, and in the first weeks of October the domestic currency has shown again an appreciating trend. These developments reflect a high supply of euro in the market, responded by a weak demand for euro. Moreover, unlike in previous periods, the fluctuations of the euro/lek exchange rate seem to have reflected the depreciation of the euro against the US dollar in international markets.

In the third quarter, the US currency has continued its depreciating trend in the domestic market, but with more subdued rates. The US dollar depreciated 2.9% in July and August and 1.4% in September, from 3.8% on average in March-June. Until August, the depreciation of the US dollar in the domestic market resulted higher than that observed in the international markets. In September, the appreciation of the US dollar in the international markets reflected weakly in the domestic market as well. Thus, the tendencies of the EUR/USD exchange rate were not fully transmitted in the USD/ALL exchange rate⁸, but they were partially transmitted in the EUR/ALL exchange rate as well, affecting the depreciation of the European currency in the domestic market.

⁸ Generally, the trend of the USD/EUR exchange rate in the international markets is reflected mainly in the USD/ALL exchange rate domestically – the annual changes of the USD value in ALL in the domestic market are close to those of the USD value in EUR in the international market. In 2013-2015, the spread was 0.1 pp. In 2016, this spread grew at 1.7 pp.

PRIMARY MARKET

T-bill and bond yields showed a growing trend in the third quarter, reversing the tendencies observed in the first two quarters of the year. Yield growth has been general⁹, but it showed stronger in the 2, 7 and 10-year maturities, which materialized in the rise of the level and gradient of the yield curve. The change of the curve has reflected not only the higher demand for financing by the government, but also the reduced supply of the banking system in the auctions.



The average yield of 12-months T-bills grew at 1.60% in September, against 1.30% marked at the end of June. At the end of October, it grew at 2.05%. Similar trends were shown in the treasury bonds yields as well, which registered growth in every auction. The participation of the banks in auctions decreased and fixed-rate securities 10 saw further decrease of banks' demand. The yield on the 2-year bond increased at 2.03% in September and 2.70% in October, from 1.50% in June. In the 5- and 7-year bond auctions, the yields resulted respectively at 4.25% and 4.89%, from 3.93% and 4.0% in the previous auctions. The 5-year variable-rate bonds also saw growth of the required margin, thus confirming the general upward trend of yields in the government's debt securities market.

3.2.DEPOSITS AND CREDIT INTEREST RATE AND FINANCING STANDARDS¹¹

Interest rates for new deposits in lek continued to decrease in the July-August period, but with a more subdued rate. The average interest rate resulted at 0.79%, from 0.83% in the second quarter. In August, a slight increase of the

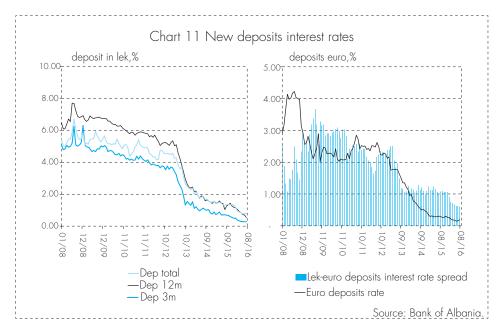
22)

⁹ Excluding 6-months T-bills, whose ask yields are often not competitive in the respective auctions.

The average bid cover for these bonds in August and September resulted 0.6, from over 1.0 in the previous months.

¹¹ The latest official data about interest rates in new deposits and loans are from August 2016.

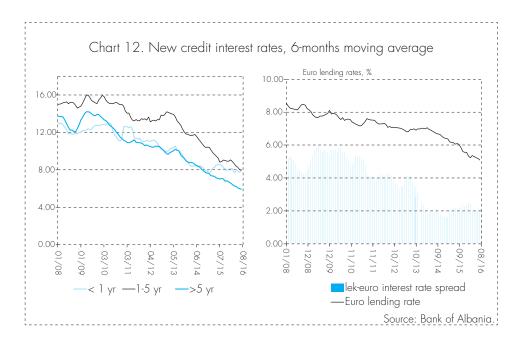
rates was observed, concentrated in the long-term maturities and related to banks' seasonal behaviour in the summer months. The 12- month deposits' interest rates, which have the main share in time deposits, have decreased month after month. Interest rates for new deposits in euro increased in July and August. After they reached their minimal level at 0.14% in June, they averaged 0.18% in the following two months. Similar to deposits in lek, this performance reflects the seasonal behaviour of banks to accumulate deposits in foreign currency due to higher remittances in the summer months.



Interest rates for new credit in lek in July and August remained similar to the previous quarter. Interest rates averaged respectively at 7.29% and 6.83%¹², where the slight increase of the interest rates of medium- and long-term maturities was offset by the decrease of the short-term maturity interest rates. In the enterprises segment, interest rates decreased in loans for liquidity, while they slightly increased in loans for investments. The average rate for credit to enterprises was 0.57 percentage points lower than in the previous quarter¹³ and 0.83 percentage points lower than in the previous year. In the households segment, the decrease of interest rates continued during these two months as well, for both consumption financing and mortgage loans. The average interest rate for credit to households resulted 0.24 percentage points lower than in the second quarter and 1.55 percentage points lower than in the previous year.

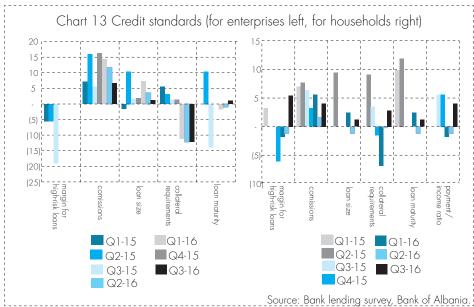
The average interest rate of loans in lek for August resulted at 7.97%, but it was significantly affected by one short-term loan. The following analysis of interest rates in lek refers to the average interest rates excluding this loan.

¹³ In April, the average interest rate in loans in lek resulted at 6.00%, affected by a short-term loan to enterprises with a very low interest rate. This loan is excluded from the calculations in the above comparison.



Interest rates for new credit in euro increased slightly in July and decreased in August, resulting at 5.44% and 4.72% respectively in these months. In average terms, the interest rate in new credit in euro results approximately at the same levels as the previous quarter. It increased for enterprises, manly in loans for liquidity, but decreased in loans for investments and real estate purchases. Interest rates in euro for households decreased for consumer loans and increased slightly for mortgages. The spread of the average rate of credit in lek against that in euro narrowed slightly compared with the second quarter.

In the third quarter, banks tightened the standards for lending to enterprises, for investments as well as for liquidity purposes. The instrument used for tightening the standards for enterprises was the increase of collateral requirements, while other non-price elements were eased. The easing approach toward lending to households continued in the third quarter as well. Lending standards for this

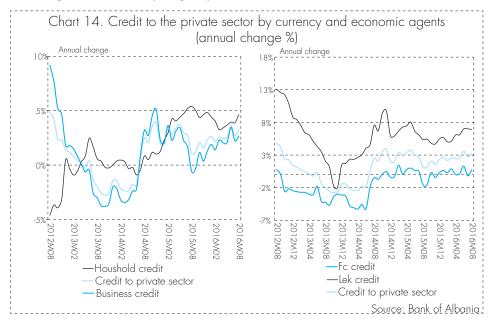


24)

segment eased for consumer loans and remained unchanged for mortgages; all the price and non-price elements have been used by banks to offer better financing conditions to households.

3.3. FINANCING TO PRIVATE SECTOR¹⁴

Financing to private sector increased moderately in July-August, compared with the interest rates in the previous quarter. The annual growth rate ranged on average around 3%, compared with 2.9% in the second quarter. The stock of loans to the private sector decreased by 2.3 billion lek from the end of the second quarter, mainly concentrated in July. Credit in the domestic currency led the growth of financing to the private sector, marking an annual growth of around 7% in July-August. In addition to demand, lending to the economic agents in the domestic currency is supported also by an improvement in the supply. Thus, the easing monetary policy of the Bank of Albania has narrowed the spread between interest rates on loans in the domestic currency and those in foreign currency, stimulating thus the demand for loans in lek. The portfolio of loans in lek represented around 42.1% of lending to the private sector at the end of August, from 40.7% at the end of the previous year. Lending to the private sector in foreign currency remains sluggish and this portfolio results in approximately the same levels of the previous year. However, cleaned from the effects of the exchange rate, credit in foreign currency showed around 2.6% annual growth in the July-August period.

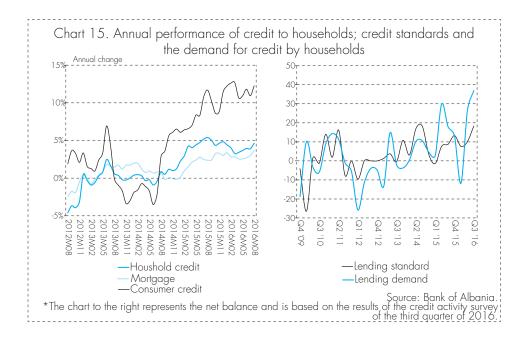


Credit to the private sector grew driven by the growth of credit to households. The portfolio has followed an upward trajectory, marking 4.3% annual growth

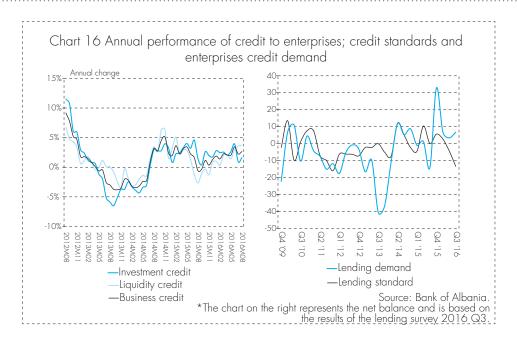
25

Financing analysis is based on monetary data adjusted for written-off loans from the balance sheets. The total of the written-off loans in the first eight months of the year is around 6.3 billion lek.

in July and August, from 3.7% marked in the second quarter. The good performance of credit to households reflects the increase in demand, as well as the attractive offers of banks in this segment. In addition to the decrease of interest rates, the banks have reported a continuous easing of the non-price standards of lending to households in the last two years. The expansion of credit outstanding for this segment relies heavily on consumer credit, which marked 11.6% average growth of in July-August. Mortgage loans also showed a steady growth in annual terms (3.3%); in monthly terms, it growth resulted lower than in the previous quarter. The positive developments of this portfolio are supported by banks' promotions for this product, as well as the higher demand from households for mortgage loans during this period.



Credit to enterprises had a sluggish and unsteady performance. This portfolio expanded by 2.4% on average in annual terms, similar to the 2.5% growth in the second quarter, while in monthly terms it contracted. Credit by purpose shows an annual expansion by around 3.7% of the credit for liquidity in July-August. On the other hand, developments in the credit for investments resulted more unstable. This portfolio marked 1.3% average annual growth, or around 1.6 percentage points lower than the second quarter. The short-term developments show a decrease in monthly terms of the portfolio of credit for liquidity as well as for investments in July-August. In the lending survey for the third quarter, the banks note a growth of demand for credit by enterprises, but they report a tightening of the credit standards during this period. The tightened credit supply is continuously conditioned by the sector-specific problems, non-performing loans, and the perception of the macroeconomic situation.

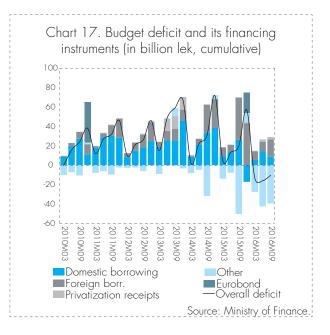


3.4. FINANCING TO PUBLIC SECTOR

The consolidating fiscal policy pursued during the first nine months of the year has resulted in a fiscal surplus of ALL 10.6 billion. In parallel, public borrowing grew, producing high level of the government account balance throughout the nine-months.

During the third quarter, the borrowing policy remained oriented toward long-term instruments (5-, 7- and 10-years bonds), thus serving the extension of domestic debt maturity. At the end of September, domestic borrowing resulted in ALL 8.5 billion, from ALL 14 billion at the end of the first half of the year. This decrease was determined by the maturity, in July and August, of around ALL 8.8 billion in T-bills and 2-years bonds denominated in Euro and issued in the domestic market. The growth of borrowing by public sector during the first nine-months was formed entirely by long-term instruments, thus offsetting the reduction of the T-bills portfolio by around ALL 13.5 billion.

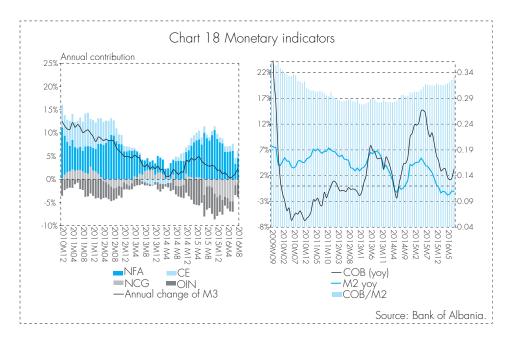
Commercial banks continue to be the primary actors in government's borrowing in the domestic market, having the biggest share of the portfolio of government securities (around 56.6%). Similarly to



the commercial banks, households have increased the portfolio of securities, although to a more limited extent and moving their savings from short-term to long-term securities.

3.5. PERFORMANCE OF DEPOSITS AND CURRENCY OUTSIDE BANKS

The annual rate of monetary expansion improved in July-August, reflecting mostly remittance deposits in the banking sector. Thus, the broad aggregate M3 marked 2.3% annual growth in August, against 0.7% in June. Improved growth rates of money supply reflected the best performance of total deposits. On the asset side, demand for monetary instruments continue to be characterized by a high positive contribution of foreign currency instruments, a slightly improved contribution from the demand of the economy for financing, and a lower negative contribution of government financing compared with the first half of the year. Meanwhile, the monetary aggregate in lek M2 contracted 1.1% compared with the previous year, driven also by the high fiscal surplus and unused government liquidity. The liquid aggregate, M1, marked 9.1% annual growth, driven by the preference of economic agents to keep liquid deposits. Also, during this period, the currency outside banks expanded as well; in the last two months, the growth reflected the seasonal behaviour of the summer months. The ratio of cash against the M2 aggregate marked a growth of 33.1%.

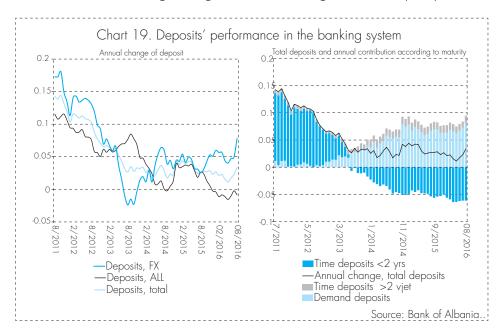


The annual growth of total deposits ¹⁵ improved on average by 2.8% in July and August, against 1.5% in the second quarter. This improvement is fully attributed to the performance of foreign currency deposits, whose increase by ALL 26.8 billion offset the decrease of lek deposits by ALL 2.6 billion. In annual terms, foreign currency deposits increased on average 6.4%, while those in lek continued the contraction by -0.6%. The positive developments of foreign currency deposits are driven by higher foreign currency flows from the external sector as well as by the depositing of freed funds due to the maturity of

(28)

Deposits analysis includes over two year deposits that are not part of the monetary aggregates as well.

government securities in euro in banks. Meanwhile, the reduction of deposits in lek is related not only with the seasonal effect for consumption during summer, but also with maintaining the high level of unused government liquidity.



In the presence of low interest rates, the term structure of deposits has moved toward demand and long-term deposits. At the end of August, the ratio of demand deposits against total deposits marked 37.6%. The ratio of deposits with maturity longer than two years against total deposits marked 6.1% or 1 percentage point higher than in December 2015. This fact has helped in extending the average maturity of deposits during 2016.

By economic agent, deposits show an improvement of the annual growth for households, at 1.6%, compared with the 0.9% average in the second quarter. For enterprises, deposits accelerated their growth rates, on average by 11.3%.

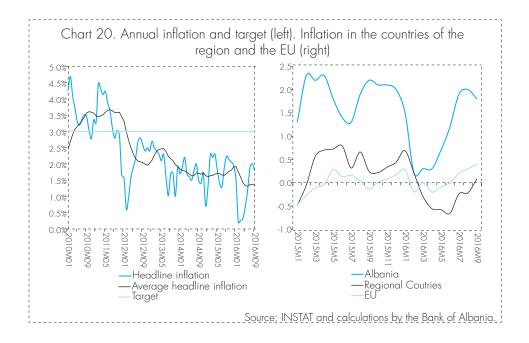
29

4. INFLATION AND ECONOMIC GROWTH

Annual inflation averaged 1.9%, in the third quarter, significantly up from the 0.7% rate in the second quarter. The rise in inflation was an expected development by the Bank of Albania. It came from the strengthening of domestic inflationary pressures, due to the strengthening of aggregate demand and the improvement of the cyclical position of the economy, as well as from the weakening of foreign disinflationary pressures.

According to INSTAT, in the second quarter, the economy grew 3.2%, driven by the improvement of consumer spending, the continued growth of investments, and the slightly positive contribution of public consumption. The available data suggest that the economic growth of the third quarter is comparable with that of the second quarter. The growth of aggregate demand has affected and is expected to continue to affect employment and wages growth.

The acceleration of the economic growth will help the economy to return to equilibrium and will be accompanied by the growth of domestic inflationary pressures. Foreign inflationary pressures are expected to remain weak, but economic agents expect inflation to return gradually close to target. These factors will help the return of inflation to target within the medium-term horizon.



4.1. INFLATION PERFORMANCE

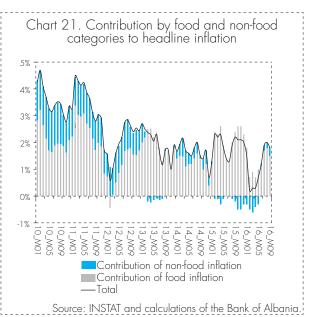
In the third quarter, annual inflation averaged 1.9%, standing at 1.2 percentage points higher than in the previous quarter. The developments in this quarter show that the effects of price decrease in the first half of the year were temporary.

Inflation rose in the last quarter determined mostly by price increase in: (i) "Foods"; (ii) domestic oil prices; and, (iii) some of the sub-groups of "Services".

Price increase in the "Foods" group contributed to the formation of the headline inflation in the third quarter of 2016 by around 85%. The "Unprocessed food" category, contributed on average 1.2 percentage points to the headline inflation, or 0.3 percentage point higher than in the second quarter. The seasonal effect of July and August on the prices of these products had a higher effect compared with its average over the years. ¹⁶ In September, growth returned to more subdued rates, reducing the growing pace of the previous two months. One of the factors that may have affected the inflation performance of this category is the higher demand for fresh agricultural products during a touristic season, which was more intensive than in previous years. The category "Processed foods" marked a growth of its contribution for the second quarter in a row. The contribution of this category grew by 0.8 and 0.3 percentage point, compared with the first and the second quarters, respectively. This

development is affected by higher producing costs in the processing industry for the domestic market¹⁷ and the slight increase of cereals prices.

The "Non-food consumer goods" category continues to contribute negatively to headline inflation (-0.1 percentage point). However, the negative contribution of this category has diminished gradually compared with the beginning of the year. This performance is affected by the monthly increase of fuel prices, a phenomenon more pronounced during May-July of this year, which continued during August-September as well. Meanwhile, in this category, the price of compulsory insurance of motor vehicles has increased.¹⁸



¹⁶ For these two months, monthly inflation registered the highest values for the relevant series.

There is a highly positive correlation (0.85) between the annual rate of PPI for the food processing industry for the domestic market and those of CPI of the category "Processed food", where the annual rates of PPI affect those of CPI one quarter later (estimates by BoA staff).

As a result of these increases, in September, this category contributed positively to the headline inflation rate (+0.02 percentage point), after a long period of time of negative contribution (starting November 2014).

Table 3. Contribution of key categories to annual inflation*

	Q3:14	Q4:14	Q1:15	Q2:15	Q3:15	Q4:15	Q1:16	Q2:16	Q3:16
Processed food (pp)	-0.1	0.2	0.3	0.2	0.1	0.0	-0.4	0.1	0.4
Bread and grain (pp)	-0.1	-0.1	0.0	0.0	0.0	-0.1	-0.2	-0.1	0.0
Alcohol and tobacco (pp)	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.2	0.1	0.1	0.1
Unprocessed food (pp)	1.5	0.8	1.7	1.8	1.8	2.6	1.5	0.9	1.2
Fruits (pp)	0.2	0.4	0.5	0.8	0.8	0.9	0.7	0.6	0.4
Vegetables(pp)	1.2	0.2	1.1	0.9	0.9	1.7	0.8	0.3	0.8
Services (pp)	0.1	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	-0.1	0.0	0.2
Goods with regulated prices (pp)	-0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1	0.1
Fuels and energy (pp)	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	-0.1	0.0	0.1	0.1
Housing (pp)	0.1	0.1	0.1	-0.1	0.0	-0.2	-0.2	0.0	0.0
Non-food consumer goods	0.2	0.0	-0.4	-0.2	-0.2	-0.3	-0.3	-0.3	-0.1
Durable consumer goods (pp)	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	0.1
Consumer Price Index (annual change %)	1.7	1.3	1.9	1.8	1.8	2.1	0.7	0.7	1.9

Source: INSTAT and Bank of Albania.

The increased inflationary pressures in the third quarter have followed the recovery of economic growth, supported by the pass-through of the stimulating monetary policy. This effect is expected to extend its influence on inflation in the periods ahead as well. Moreover, the disinflationary effects of the supply side, derived by low oil and food prices in the global markets have decreased. Finally, economic agents inflation expectations have been upward, in accordance with their adaptive nature, which follows the upward trends of inflation in Albania.

4.2. GROSS DOMESTIC PRODUCT AND THE PERFORMANCE OF AGGREGATE DEMAND

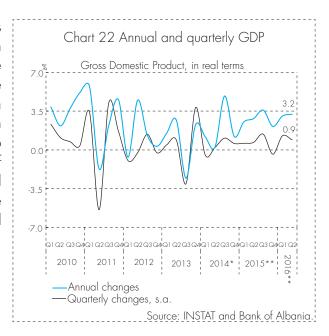
According to INSTAT data, the Gross Domestic Product grew in real terms by 3.2% annually, in 2016 Q2.

In sectoral terms, the services sector provided the main contribution, while the manufacturing sector provided only a slight positive contribution. In terms of aggregate demand, population consumption and capital formation provided the highest contribution, with minor contributions from public consumption. On the other hand, net exports genrated strong netagive contribution.

According to INSTAT, the Gross Domestic Product rose by 3.2% and 0.9%, in annual and quarterly terms, respectively. The annual growth in this period resulted higher than in the previous quarter (3.1%). The services sector gave the main contribution, whilst the industrial and construction activity gave modest positive contributions and the agricultural sector shrank in annual terms. The analysis of demand components shows positive contribution by the domestic demand, mainly from the consumption of the population and capital formation. Public consumption also provided a slightly positive contribution, while net exports made high negative contribution.

^{*}The table presents some of the main items.

Available information for the third quarter suggests that positive growth rates will continue. The growth dynamic is expected to strengthen gradually until the end of year. Domestic demand is expected to be the main contributor, with positive contributions from population consumption and private investments. On the other hand, the public consumption is expected to provide positive contributions during the remainder of the year. The contribution of net exports is expected to be negative, due to unfavourable conditions of the foreign demand and the conjuncture of international prices as well as the expected increases of imports.

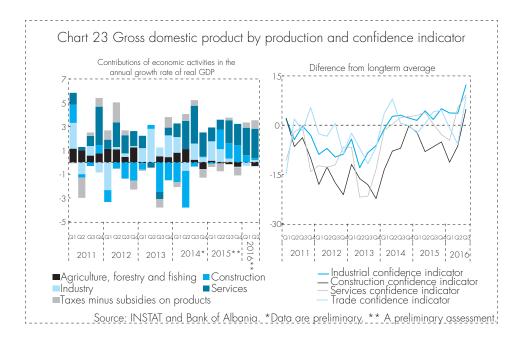


4.2.1. OUTPUT BY SECTOR¹⁹

Economic growth in 2016 Q2 continued to be driven by the performance in the services sector, whose contribution is estimated at 2.5 percentage points²⁰. The manufacturing sector continued to record positive growth rates, albeit slowing down, starting from 2015 Q3. The added value in this sector was 0.1% higher than in the same period a year earlier, contributing by about +0.02 percentage point to GDP growth. This dynamic remains lower than the annual growth in the first quarter (0.7%) and lower than the historical average growth rate, about 2.1%. The sector's performance was affected by: annual decrease of added value in agriculture, forestry and fishing, whose contribution is estimated at -0.3 percentage point in the economic growth of the quarter; slowdown of construction, contributing 0.2 percentage point; and the slight increase of added value in industry, contributing by 0.2 percentage point to the economic performance.

¹⁹ GDP and gross value added by sector are analysed in terms of real annual changes. The analysis focuses on the latest GDP data according to the output method for 2016 Q2, published by INSTAT on 7 October 2016. The spread between the growth rates of sectors in this publication and those analysed in the previous Quarterly Monetary Policy Report are a result of the revision of the series.

The net tax component, mainly influenced by the tax on products item, is estimated to have contributed by 0.7 p.p. to economic growth from 0.4 p.p. in the previous quarter.



Value added of services expanded by 6.0%, y-o-y, in the second quarter, from 5.0% a quarter earlier. These rates are higher than the historical average of 2.9%. "Trade, hotels and restaurants and transportation" remains the main contributor by about 1.7 percentage points in the expansion of value-added of services. Growth rates for this branch showed slight slowdown, from 5.8% in Q1 to 5.0% in Q2, but remain above its historical average. Among its activities, hotels continued to record high growth rate of turnover in volume²¹. Also, the commercial activity, especially retail trade showed a slight improvement. Transport and storage sub-branch retained the positive dynamics but at slightly lower rates.²²

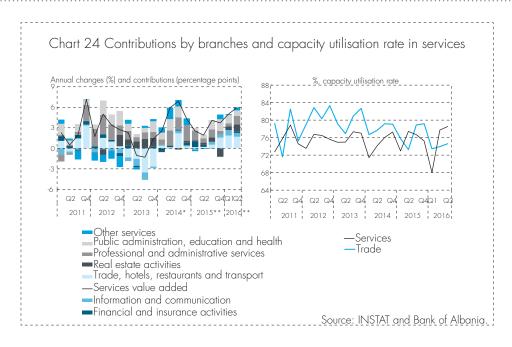
The "Professional activities and administrative services" and "Real Estate" branches accelerated the upward trend, and their value added supported the expansion of the services sector by 1.2 and 1.0 percentage points, respectively. Also, services' contribution related to "Public administration, education and health" and "Information and communication" are estimated at around 0.8 and 0.6 percentage point for the sector's growth; these rates are lower than in the previous quarter. Meanwhile, the high growth rate of "other services" and "financial and insurance activities" was translated into the positive contribution by 0.4 and 0.2 percentage point, respectively, for the performance of services' value added.

34

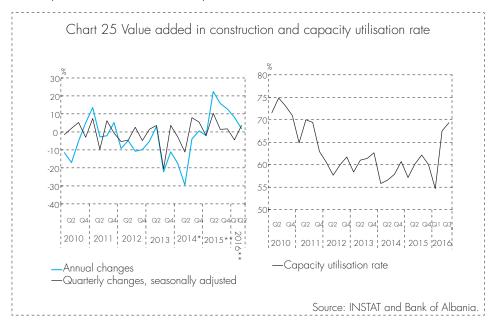
According to the indirect data (Short-term Statistics , 2016 Q2, INSTAT), hotel activity continued to record the highest annual growth in the second quarter (24.8%), similar to the previous quarter (24.7%).

²² Turnover in volume for trading activities rose by 4.5% after the annual growth of 3.0% in the first quarter. Meanwhile, retail trade activity recorded higher growth rates, where according to the sales volume index in retail trade, annual growth was 6.2% compared to 4.7% in the previous quarter. After two years decreasing the turnover index in volume for the transportation and storage activities, grew by 0.9% and 0.8% in the first two quarters of the year.

²³ Budget expenditures by function show the continuation of expenses for the health sector, suggesting positive dynamics of the public component of health care sub-branch.



Signals from survey indicators, such as confidence improvement and increase of capacity utilization rate against the previous quarter, suggest that the services sector performance will remain positive in 2016 Q3.



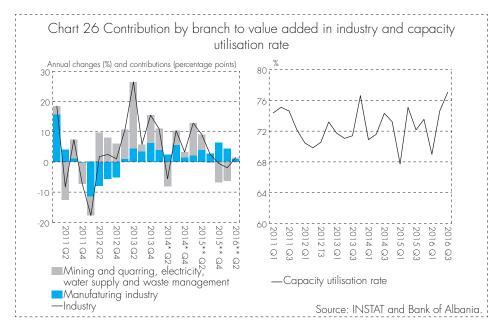
The construction sector deepened the slowing growth trend. The value added of construction recorded an annual growth of 1.8%, after the increase by 8.1% in the first quarter²⁴. The sector's performance was affected by the decrease of public component contribution²⁵, as well as by the statistical effect of the

The downward trend of the construction sector is also confirmed by the lower increase of turnover volume and production volume index, respectively by 2.9% and 1.0% from 5.3% and 2.7% in the previous quarter.

²⁵ Budget capital expenditures declined annually during 2016 Q2.

comparison with a high base a year earlier²⁶. Meanwhile, increased flow of direct foreign investments in the second quarter contributed the sector growth.

Survey results for the third quarter - enhanced confidence indicator and increased capacity utilization rate - suggest for an improvement of the construction activity.



The added value of the industry sector grew annually 1.4% in the second quarter, after the slight contraction in the previous two quarters. The processing industry continued to contribute positively to the growth of the sector, by 1.0 percentage point. However, the value added of this sector slowed the annual growth rate down to 2.4%; this rate is lower than the growth recorded in the previous two quarters and lower than the historical average growth (around 6.1%). The activities of the textile, clothing, leather, and footwear industries continued to support the processing industry upward. This development is also shown by the increase of the exports of goods of respective industries²⁷. The other main branch of industry, "Mining and quarrying, electricity, water supply and waste management", contributed positively by 0.4 percentage point to the growth of the sector, after a negative contribution for three consecutive quarters. Indirect data of the production volume index, suggest that this performance reflects the deceleration of downward trends in the extractive industry and

36

²⁶ Value added of construction expanded 22.4% a year earlier, the highest rate of annual growth since 2010.

²⁷ The industry of textile, clothing, leather and footwear account for the highest share among processing industries, and are largely oriented toward exports. Data on foreign trade for the exportation of products related to these industries, show for their accelerated growth in 2016 Q3 by respectively 25.5% in nominal terms and 21.1% in volume.

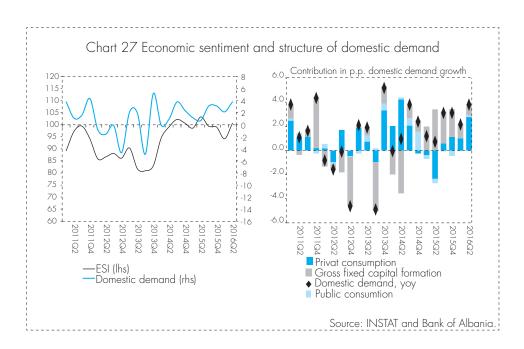
ncrease of electricity production²⁸.

Improvement of the confidence indicator and the increase of the capacity utilization rate signal that the industry's growth will continue in 2016 Q3.

4.2.2. AGGREGATE DEMAND

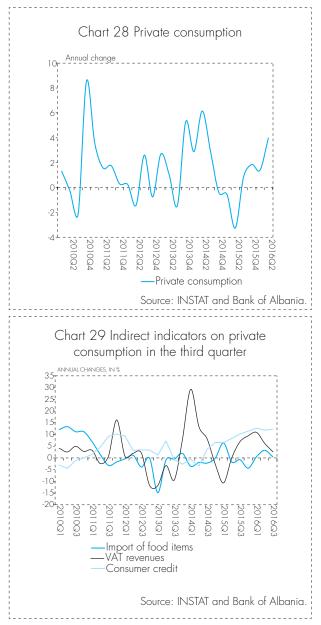
Aggregate demand accelerated its growth in 2016 Q2, supported by the private domestic demand. Population consumption and capital formation continued to give the main contribution to growth. Public consumption provided a slight positive contribution. On the other hand, net exports provided a high negative contribution.

Indirect quantitative indicators of the external trade, financial and fiscal sector suggest further increase of aggregate demand during 2016 Q3. The latest survey indicators support the growth of private domestic demand in the fourth quarter.



According to this index, production realized by the quarrying industry continued to decline in the second quarter compared with a year ago, but at a more moderate pace (from -39.4% in the first quarter with -35% in the quarter under review) The downward dynamics in the quarrying industry is confirmed by the exports' data of "Mineral fuels, mineral oils and products of their distillation" as well as "ores, slag and ash" which continued to be fewer than a year ago, in value and in volume. Also, according to the Bankers Petroleum Corporate daily data, fuel production continued to fall for the second quarter. Meanwhile, production index for the "Electricity, gas supply, steam and air conditioning" branch, increased by 17.8%, after the annual growth by 35.7% recorded in the first quarter. In greater details, according to the data of electricity balance sheet, net domestic production of electricity increased annually by 8.2% in the first half of the year; a rate which in any case remains lower than the expansion in the same period a year ago, about 59.7%

Bank of Albania



PRIVATE CONSUMPTION

Private consumption became the main determinant of aggregate demand growth in the second quarter.²⁹ Its performance was positively affected by a period of downward uncertainty and easing of financial conditions. The funding of private consumption were supported by the increase of employment, past accumulation of savings, and the low oil prices. Based on the available indirect quantitative indicators, consumption grew across all its components: short-term consumer goods, consumer durables and services³⁰.

The quantitative and qualitative indicators from the business confidence and bank lending survey signal private consumption continued to grow during the third quarter. Some of the indirect quantitative indicators which signal the expansion of households' expenditures are: the increase of revenues from the value added tax (proxy of trade volume) and growth of consumer credit. The levels of the confidence indicators in the services and trade sectors were above the historical average during the third quarter. Based on the lending survey data, households credit demand, a leading indicator of private consumption in the economy, increased in the third quarter.

INVESTMENTS

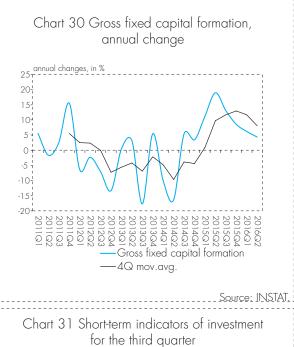
The annual growth of investments in the economy slowed down to 4.4% in the second quarter, compared to 6.2% in the first quarter. The investments' slowdown reflected slower activity in construction, whilst the machinery

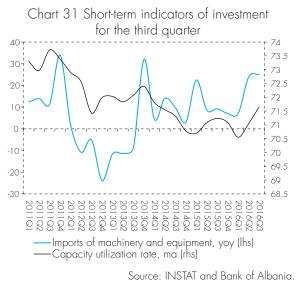
²⁹ The annual growth of private consumption in the second quarter, which was 3 percentage points higher than the historical average growth of the series, is explained by the positive effect of comparing it with a lower base. In 2015 Q2, the quarterly change was 3.4 percentage points below the average of historical quarterly changes for the second quarters and 1.2 percentage points lower than the seasonal factor of the second quarter.

A more detailed analysis of consumption by its components is possible by disaggregating indicators of the retail trade index, import of goods as well as GDP data from production.

and equipment is estimated to have increased its contribution to total investments³¹. However, the annual growth to total investments during the second quarter is above the historical average. Investments remained one of the key components that determined aggregate demand growth, contributing positively by 1 percentage point to its growth during the second guarter. The inclination of firms to invest was supported by the improvement of confidence in the economy, the increase of manufacturing capacity utilization rate, the recovery of consumer demand and the higher number of construction permits. From the funding perspective, investment growth is supported by increased foreign direct investments and the use of businesses own funds, while credit growth for investment purposes remained modest in the second quarter.

Investment growth is expected to continue during the third quarter, led by the private investments. Based on the fiscal sector data, it is estimated that the category of public investments will contribute positively to growth, reversing thus the direction of the negative contribution of more than one year. Some of the leading quantitative indicators that support the private investment growth are: increased imports of machinery and equipment by 25% for the July-August; increase of permits for residential properties starting from 2015 Q4.



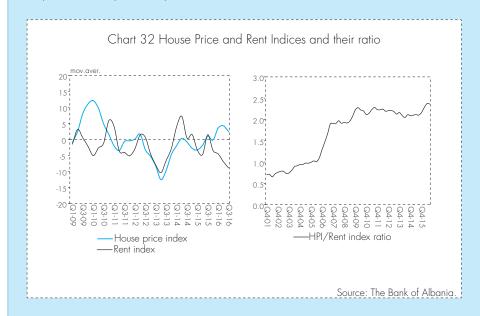


The analyses for investments by relevant categories is based on the machinery and equipment import data which increased to 24% during the second quarter. Based on the annual national accounts and on the structure of gross fixed capital formation for 2014, investments for construction account for 73% of total investments, whilst investments in machinery and equipment for 16%.

BOX 1 HOUSE PRICES*

The house price index stopped the upward trend noted in the first two quarters of the year, during 2016 Q3. In nominal terms, the index has not changed, while in real terms, deflated with the consumer price index, it decreased by 2%. The rent index increased slightly, by 0.1 per cent in the third quarter of the year.

The price to rent ratio, which aggregates price developments in the housing market in a single index, was slightly down by 0.3 point this quarter, mainly reflecting the real decline of house prices. In longer terms, the price to rent ratio remained higher compared to the previous year.

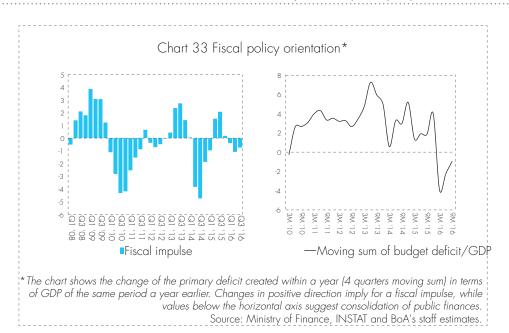


* House Price and Rent indices' analysis is based solely on the information available for the prices and rents in Tirana.

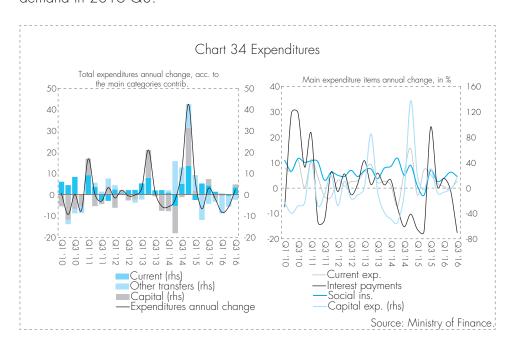
PUBLIC SECTOR DEMAND AND FISCAL POLICY32

Data for the first nine months of 2016 suggest the fiscal policy continued to consolidate, materialized in positive values for the budget balance. However, the intensity of public finances consolidation has diminished in the third quarter, driven by the slowdown of revenues and the acceleration of spending. The budget surplus amounted to ALL 10.6 billion at the end of September, about 1% of GDP. The last quarter of 2016 is expected to see a high concentration of budgetary spending, in line with objectives of the 2016 budget.

Fiscal data for the nine-month period belong to the preliminary publication by the Ministry of Finance on 25 October 2016. As such, they may be subject to revision until the publication of the final version.



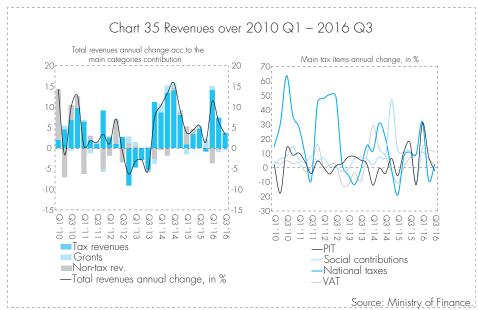
Budget expenditures were ALL 105.4 billion in 2016 Q3, about 2.4% higher in annual terms. Expenditures for the local government gave the highest contribution to the growth of expenditures during this quarter, by about 3.6 percentage points. In addition expenditures for social securities, operating and capital expenses gave positive contribution, while personnel and interest expenses have adversely affected the growth of total expenditures during this period. Unlike the previous two quarters, in the third quarter, current as well as capital expenditures were higher compared to the same period a year earlier, respectively by 4.1% and 10.8%. The performance of items associated with the final consumption of government and gross fixed capital formation suggest a positive contribution of public expenditures to the increase of aggregate demand in 2016 Q3.



Bank of Albania (41

For the first nine months of this year, expenditures were realized as about ALL 287.5 billion, or about 3.7% lower in annual terms. The payment of arrears a year earlier continues to define the trajectory of expenditures during the current year. Excluding their effect, budget expenditures were 1.4% higher in annual terms during the first nine months of 2016.

Budgetary revenues resulted in about ALL 99.8 billion during the third quarter, or 3.3% higher compared to the same period a year earlier. Compared with the other two quarters of this year, slowdown of revenues growth is dictated by the performance of the tax component. The latter contributed by about 3.6 percentage points to the growth of total revenues, from 14.1 percentage points and 7.4 percentage points, respectively, in the first and second quarters. Excise and personal income tax were the items that contributed negatively to revenues growth during this quarter. On the other hand, revenues from VAT and income tax contributed to a lesser extent to the increase of revenues compared with the two previous quarters. The completion of one-year-cycle from the beginning of formalization process seems to have been the main factor that determined the revenues trajectory in the third quarter.



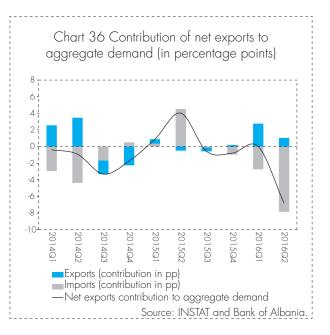
For the first nine months of the year, revenues were about ALL 298.1 billion, slowing the growth rate to 6.9%, from 8.8% at the end of the first half of the year. Despite the short-term developments, for the first nine months of the year, revenues increase was based primarily on incomes from social securities, VAT, local government revenues and personal income tax. At the same time, legal arrangements undertaken for this budget year, formalization process, economic environment as well as import performance remained the determinants of the fiscal revenues trajectory for this year.

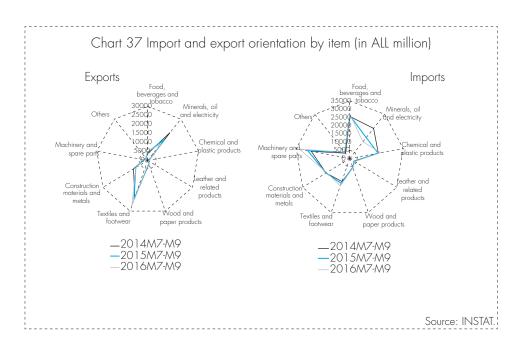
42 Bank of Albania

External demand and external trade

Real trade deficit in goods and services deepened in 2016 Q2, expanding 50.1% in real terms. The import of goods has been determinant for the deficit deepening, expanding by 18.4%, in annual terms. Also, the import of services increased by 22.9%. Total imports expanded by 19.8%. On the other hand, total exports expanded by 3.9% in annual terms, mainly driven by exports of services (+ 17.5%). Meanwhile, exports of goods continued to shrink in annual terms, narrowing by 20.8%.

Data on exports and imports of goods for 2016 include statistics for the third quarter of the year. Trade deficit in goods recorded an annual expansion of 7.1% during this period, mainly affected by increased imports.

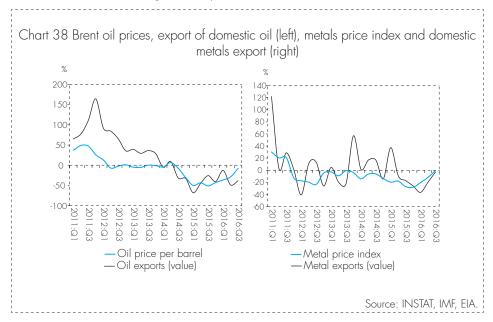




Export of goods in value expanded by 2.0% on average, annually. The increase in the export of "Textile and footwear" gave the main contribution. The categories of "Food, drinks and tobacco" and "Machinery, equipment and spare parts" gave positive contributions as well. The positive contributions of "Food, drinks and tobacco" have been diminishing compared with the previous quarters. Also, unlike the previous periods, where unprocessed food exports (mainly vegetables) were the main contributors, in the third quarter, the upward trend was mainly driven by processed food.

Bank of Albania 43

Negative contributions are related mainly to the performance of "Minerals, fuels, electricity". In this case, the negative effect arises mainly due to the downward price trend. The category "Construction materials and metals" is also characterized by a weak performance as a result of unfavourable conjunctures of foreign demand and international prices. According to major economic categories, the overall increase is mainly driven by the expansion in annual terms of final consumer goods exports.



During the third quarter, imports increased by 4.9% compared with the same period a year earlier. The upward trend is noted across the board. The main contributions are related to the category "Machinery, equipment, spare parts" where the high increase in annual terms (20.2%) is a positive signal relating to the investments during the third quarter. Also, the positive performance in "Textile and footwear" and "Chemical and Plastic products" signals for the increase of domestic demand for inputs destined for manufacturing. Finally, imports of "Food, drinks and tobacco" maintained annual growth rates for the respective quarter, mainly supported by the domestic demand for unprocessed food. Negative contributions in the case of imports are related (same as in the previous period) with the downward trend in "Minerals, fuels, electricity" and "Construction materials and metals". Overall, price trends have been determinant factors in this performance.

By geographical orientation, exports continue towards the markets of Italy, Kosovo, Germany and Greece. Furthermore, there is a increase in the share of regional countries (respectively, Serbia, Macedonia, Montenegro, Bulgaria and Romania) as a result of food exports in these destinations. Also, the origin of imported products remains more diverse, with the EU countries having the major share in the total.

44)

BOX 2 BALANCE OF PAYMENTS DEVELOPMENTS IN 2016 Q2

The net position of the current account recorded a deficit of EUR 353.8 million in 2016 Q2, expanding by about 116.7%, y-o-y. It was estimated at 12.5% of nominal GDP, approximately 6.5 percentage points higher than in the same quarter of the previous year. According to the component items of the current account, the worsening of trade deficit in goods, reduction of the surplus of services account and the expansion of the deficit of primary income, contributed to the expansion side. Exports of goods and services increased by 1.5%; however, it was the significant increase in imports (about 19.3%) that determined the expansion of trade deficit. The surplus of secondary income account expanded by 3.0%, y-o-y, determined by the increase of public sector inflows, in annual terms. On the other hand, remittances inflows continued to decline in annual terms for the fourth consecutive quarter, decreasing by 5.5%. The primary income deficit expanded during the quarter, contributing to monetary expansion on the annual performance of the current account deficit.

Net inflows in the capital account amounted EUR 7.2 million, around EUR 14 million lower than in the same quarter of the previous year. Net surplus in the financial account indicates a deepening of the debtor position by about 43.2%, y-o-y. Net inflows in the capital and financial accounts cover 73.7% of the current account deficit and the rest is covered by the item of errors and omissions. Net direct investments increased by 22.2%, y-o-y. Other investments reflect a net debtor position of EUR 4.8 million. Net assets held in the form of portfolio investments recorded deficit values, but this level of deficit is EUR 58.1 million lower compared with a year earlier. Non-debt creating flows contributed mainly to the funding structure of the current deficit, whilst debt-creating flows are slightly higher. In terms of share to nominal GDP, non-debt creating flows increased by 0.7 percentage point, y-o-y.

The overall balance of payments resulted in almost unchanged reserves assets. At the end of 2016 Q2, the stock of foreign exchange reserves was around EUR 2.83 billion, sufficient to cover seven months of imports of goods and services and 170% of the short-term gross external debt.

Table 4 Balance of Payments indicators

	Q4 '14	Q1 '15	Q2 '15	Q3'15	Q4 '15	Q1 '16	Q2 '16
Current account (in EUR million)	-382.5	-230.9	-163.2	-312.7	-397.7	-224.2	-353.8
y-o-y (%)	13.9	-20.7	-48.6	5.7	4.0	-2.9	116.7
/ GDP (%)	-14.6	-10.2	-6.0	-12.1	-14.7	-9.3	-12.5
Goods and services	-540.8	-372.9	-360.6	-476.3	-564.5	-403.3	-555.2
y-o-y (%)	4.3	-7.2	-24.8	1.3	4.4	8.2	54.0
Exports, f.o.b.	720.0	593.5	705.9	785.0	714.7	608.5	<i>7</i> 16.8
y-o-y (%)	-7.0	2.9	-1.0	-2.3	-0.7	2.5	1.5
Imports, f.o.b.	1260.8	966.4	1066.5	1261.4	1279.1	1011.9	1272.0
y-o-y (%)	-2.5	-1.2	-10.5	-1.0	1.5	4.7	19.3
Net Travel	66.0	43.6	76.4	64.5	51.6	67.3	72.8
Primary income	-47.1	-38.8	-12.9	-12.8	-34.2	10.0	-15.1
Credit	30.5	36.4	34.5	40.0	43.9	50.8	44.9
Debit	77.6	75.2	47.4	52.8	78.1	40.7	60.1
Income from net-direct	-38.7	-50.5	-26.4	-27.7	-31.7	-3.8	-23.9
investments							
Secondary income	205.4	180.7	210.2	176.4	201.0	169.1	216.6
Credit	244.1	211.9	243.3	219.1	247.2	205.0	249.7
Debit	38.8	31.2	33.0	42.6	46.2	35.9	33.2
Net remittances	171.0	141.8	161.7	139.7	153.9	135.7	153.6
y-o-y (%)	22.1	19.9	17.6	-15.4	-10.0	-4.2	-5.0
Capital account	21.1	26.0	21.3	45.6	32.8	6.6	7.2
Net borrowing/net lending	-361.3	-205.0	-141.9	-267.1	-364.8	-217.7	-346.6
Financial account	-292.5	-163.5	-177.1	-126.6	-243.3	-163.7	-253.6
y-o-y (%)	17.5	-32.7	-17.9	-30.9	-16.8	0.1	43.2
/ GDP (%)	-11.2	-7.2	-6.5	-4.9	-9.0	-6.8	-9.1
Direct investments	-222.8	-253.9	-196.5	-248.1	-120.0	-143.6	-240.1
y-o-y (%)	-3.6	20.3	45.0	2.4	-46.1	-43.4	22.2
Portfolio investments	105.1	-74.7	-66.8	-11.2	-172.1	107.5	-8.7
Financial derivatives	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Other investments	-135.9	53.3	70.0	-179.7	-120.3	-77.9	-4.8
Reserve assets	-38.9	111.8	16.2	312.5	169.1	-49.6	0.0
Errors and omissions	68.9	41.5	-35.2	140.5	121.5	54.0	93.0
Source: The Bank of Albanic	7.						

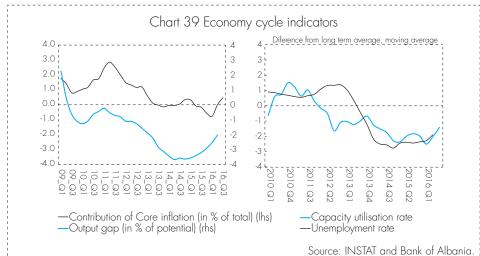
Bank of Albania (45

4.3. CYCLICAL SITUATION OF THE ECONOMY AND DOMESTIC INFLATIONARY PRESSURES

The latest information on economic developments suggests that the negative output gap has narrowed during 2016, which is reflected in the upward trend of core inflation. However, economic activity in Albania continues to be below potential and domestic pressures are still insufficient to guarantee the return of inflation to target. However, the expected acceleration of economic growth rates in the medium term will enable the recovery of the economy during this period. The stabilization of the economy is expected to exert pressure for the gradual growth of core inflation, wages and other production costs, in order to contribute to the return of inflation to the target of the Bank of Albania.

The performance of the capital and labour markets indicates an improvement of the economy's cyclical position. Survey results for 2016 Q3 show that, in the production and services sectors, enterprises have used their capacity by an average of 1.4 percentage points higher than in the previous quarter and 2.4 percentage points higher than in the same period a year earlier. This capacity utilization rate in the economy is estimated at around 75% and - for the second consecutive quarter - stands slightly higher than its historical average.

The labour market situation improved in 2016 Q2, during which employment growth is associated with a high rate of unemployment decline.³³ The number



^{*} Output gap is the average of a number of measurements on which the moving average method is applied. The capacity utilization rate gap is calculated as the deviation of the actual value from the historical average, while the gap of presented unemployment rate is the difference of the average historical rate with actual value.

46)

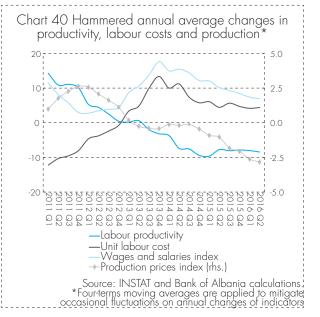
Analysis of employment and unemployment is based on the data of the quarterly survey of Labour Force, and it refers to the indicators for those 15 of years and older. The number of unemployed fell by 4.8% annually and 6.2% quaterly. Comparing it with the first quarter shows that the number of unemployed continued to fall for the youth (group age 15-29) and fell even more for the unemployed aged 30-64 years. Recorded data also show a high decline of the unemployed in the second quarter, by annually by 17.8% and quarterly by 10.9%. To some extent, this reflects the amendments entered into force associated with law no. 146/2015 "For job seekers", dated 12/17/2015 and procedures for its implementation (Decree of the Minister of Social Welfare and Youth no. 4, dated 15.02.2016, published in the Official Journal dated 22 February 2016) They specify the status of the unemployed job seekers, aiming to identify the part of the population which is interested and ready to be employed.

of the employed in the economy rose by 6.8% in annual terms, continuing the upward trend for the third consecutive quarter.³⁴ Annual increase of employment was higher in industry by 9.9% and services by 9.6%. In quarterly terms, employment increased by 1.8%, a slightly lower rate compared with the previous quarter.

The decline of the unemployment rate during the second quarter is attributable largely to the good performance of labour demand.³⁵ As a result, the unemployment rate³⁶ stood at 15.5%, being lower compared with a quarter and a year earlier (respectively 1.1 and 1.6 p.p.). Despite the indicator strongly declining, the unemployment rate continues to be above its historical average of 14.7% over the past eight years.

In a longer-term perspective, the lower levels of unemployment are expected to be reflected in the strengthening of the tendency to narrow the negative unemployment gap, ³⁷adding inflationary pressures from wages.

Unit labour costs³⁸ increased annually by 4.4% in the second quarter, a slightly higher pace than the 4.2% growth in the previous quarter. On the one hand, this development has combined the positive dynamics in the wage fund index and, on the other, the downward labour productivity. The latter reflected the highest growth of employment compared to the increase in turnover. Meanwhile, prices of industrial production and construction cost index³⁹ decelerated the annual decline pace in respectively -2.0% and



-0.2% in the second guarter from -4.1% and -0.2% in the first guarter.

³⁵ For aligning the labour demand, the performance of employment is analysed, whilst the job offer is examined through movements in the population who are of working age and in the participation rate in the labour force.

The number of the employees has increased by respectively 3.6% and 5.2% in 2015 Q4 and Q1 2015 in annual terms. Employment from administrative resources followed the upward trend, mainly driven by the rapid pace of employment in the non-agricultural private sector. This reflects to some extent the impact that the formalization process has on the economy initiated by the government in 2015 Q3. During this period, the number of employees in the non-agricultural private sector increased significantly by 20.8% quarterly and 21.9% annually. As a result, the effects from the comparison made with a low base is estimated to fade in the third quarter of this year.

The unemployment rate specified by INSTAT as defined by the International Labour Organization in the Quarterly Survey of Labour Force refers to the age group of 15 years old and above.

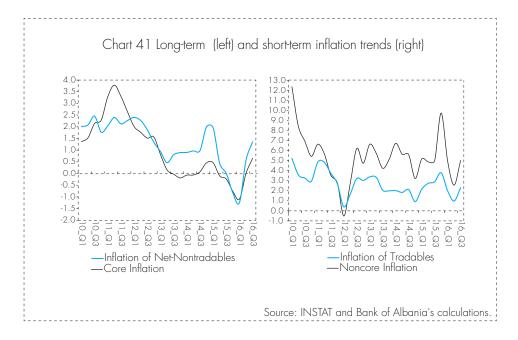
³⁷ Assessed as the margin of the balance unemployment rate with the factual unemployment rate

The proxy indicators of labour productivity and labour costs per unit of output, are calculated by the Bank of Albania, using the total series of short-term statistics (SASH, INSTAT, Q2 2016). Their calculations consist of the index of employees paid, turnover and total wage fund for the total of the activities covered by the survey SHTS.

³⁹ Construction cost index for apartments includes prices of building materials, labour force and other capital expenditures used for the construction of a typical building of 8-10 floors.

The narrowing trend of the negative output gap has contributed to the strengthening of long-term domestic inflationary pressures, during the last two quarters. Core inflation of the third quarter averaged at 0.65% thus reinforcing the upward trend noticed during the second quarter. The inflation of non-tradable goods of the CPI basket followed the same line for this quarter (1.35%). The upward profile of these inflation's components reflected the improvement of the domestic demand, signalling suitable cyclical conditions in the economy during the remainder of the year.

In parallel with the rise in core inflation, the short-term components of inflation, non-core inflation and tradable items' inflation, resulted with accelerated increase in the third quarter, respectively 5.0% and 2.3%. These developments confirm once again that the inflation rapid decline during the first six months of the year came as a result of shocks that were caused by transitory factors.



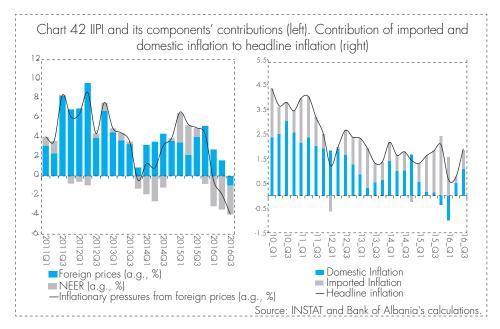
4.4. IMPORTED INFLATION

The imported inflationary pressures index continued to maintain an annual downward dynamics for the third quarter of the year. "Foreign prices" decreased by 1% y-o-y during the this quarter. The main impacts in this regard relate to the deflationary pressures in the European Union and some neighbouring economies. This development could not be offset by the effect

The index of imported inflationary pressures (IIPI) is designed to capture inflationary pressures by domestic prices of our partners and the nominal effective exchange rate. Import Price Index is based on the inflation rates of "Food, drinks and tobacco" for 18 major countries, and "Goods" (i.e., not only "Food") of Bulgaria, Germany, Greece, Italy and Turkey. Some goods marked annual price rise, while the import share with respective countries has increased. This has led to considerably increase in the final value of the indicator (weighted average of above-mentioned CPIs with their monthly import shares). IIPI is calculated as the annual increase in Import Price Index and NEER index for the respective month. Imported inflation pressures impact inflation with a 1-3 month lag.

of rising prices in countries such as Turkey, Russia, Brazil and Ukraine. For the same period, lek appreciation in nominal effective terms (3.0%) continued to significantly contribute for curbing the transmission of inflationary pressures in the Albanian economy.⁴¹ Therefore, the indicator of foreign inflationary pressures (IIPI) decreased by 3.6% during 2016 Q3. This rate is lower compared to the first (-3.1%) and second quarter (-3.5%) of this year.

However, the downward trend of IIPI has not materialized in decline of imported inflation contribution during 2016 Q3. This contribution is estimated at 0.78 percentage point, approaching the historical contributing profile of this component to total inflation. On the other hand, as analysed in the previous section, the pressures of domestic inflation increased and domestic inflation is estimated to have contributed by 1.1 p.p, indicating the importance of domestic factors in the formation of total inflation, from one quarter to another.



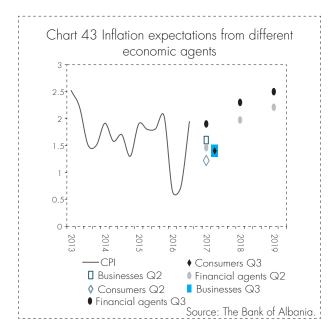
The above estimations are in line with the developments in core inflation, indicating that the inflation's upward trend is driven mainly by positive developments in domestic demand.

4.5. INFLATION EXPECTATIONS⁴²

Inflation expectations have been revised upward by some of the economic agents during the third quarter. Consumers expected inflation at the end of

⁴¹ As mentioned above, the foreign indicator of inflationary pressure includes the price of goods' source and the exchange rate. Elements of transport costs, travel and items' travel insurance are not included. This is one of the reasons for the disagreement between foreign pressures measured by this index and imported inflation which affects the country's inflation. However, developments of these pressures must be monitored because considering the time delays of the delivery, contributions of the inflation imported in the months ahead might reduce.

The analysis on inflation expectations is based on the results of the businesses and consumers survey as well as on the financial agents expectations survey.



one-year horizon is 1.4%, or 0.1 percentage point higher than the previous quarter. Business inflation expectations stands at 1.4% as well, but it stands 0.2 percentage point lower, compared with the second quarter. Financial agents' expectations were revised upward at all three time horizons. Their inflation expectations after one year is 2%, after two years 2.3% and after three years 2.5%. This is a revision of 0.5 percentage point for short-term expectations and 0.3 percent more for medium and long-term expectations.

However, despite positive trends during the last two quarters, inflation expectations continue to remain below the inflation target.

Bank of Albania

Bank of Albania 5

52)

PËRMBAJTJA		CONTENTS
SHTOJCA STATISTIKORE	Fq.	STATISTICAL APPENDIX
Tregues të përgjithshëm makroekonomikë	54	Main macroeconomic indicators
Zhvillimet monetare dhe normat e interesit	54	Monetary developments and interest rates 1.
2. Prodhimi i brendshëm bruto, indekset e çmimeve dhe tregu i punës	54	Gross domestic product, price indexes and labor market 2.
3. Bilanci i pagesave, rezerva dhe kursi i këmbimit	55	Balance of payments, reserves and exchange rate 3.
4. Bilanci fiskal, stoku i borxhit të brendshëm dhe borxhi i jashtëm	55	Fiscal balance, domestic debt stock and external debt 4.
1 SEKTORI FINANCIAR	56	FINANCIAL SECTOR 1
1-1 Bilanci sektorial i Bankës së Shqipërisë	56	Sectoral balance sheet of Bank of Albania 1-1
1-2 Paraqitja monetare e Bankës së Shqipërisë	57	Monetary survey of Bank of Albania 1-2
1-3.a Bilanci sektorial i bankave paradepozituese/ Mjetet	58	Sectoral balance sheet of deposit money banks/ Assets 1-3.a
1-3.b Bilanci sektorial i bankave paradepozituese/ Detyrimet	59	Sectoral balance sheet of deposit money banks/Liabilities 1-3.b
1-4 Paraqitja monetare e bankave paradepozituese	60	Monetary survey of deposit money banks 1-4
1-5 Bilanci sektorial i shoqërive të kursim-kreditit	61	Sectoral balance sheet of savings and loan associations 1-5
1-6 Paraqitja monetare e korporatave të tjera depozituese	62	Monetary survey of other depository corporations 1-6
1-7 Paraqitja monetare e korporatave depozituese	63	Monetary survey of depository corporations 1-7
1-8.a Agregatët monetarë dhe përbërësit e tyre	63	Monetary aggregates and their components 1-8.a
1-8.b Kundërpartitë e agregatëve monetarë	64	Counterparts of monetary aggregates 1-8.b
1-9 Depozitat në lekë sipas sektorëve	65	Lek denominated deposits by sectors 1-9
1-10 Depozitat në valutë sipas sektorëve	65	Foreign currency denominated deposits by sectors 1-10
1-11 Kredia për ekonominë sipas sektorit	66	Credit to economy by sector 1-1 1
1-12.a Huatë e korporatave jofinanciare sips aktivitetit ekonomik (NVE - Rev. 1)	66	Loans of non-financial corporations by economic activity (Nace - Rev. 1) 1-12.a
1-12.b Huatë e korporatave jofinanciare sipas aktivitetit ekonomik (NVE - Rev.2)	67	"Loans of non-financial corporations by economic activity (Nace - Rev.2) * 1-12.b
1-13a Huatë e korporatave jofinanciare private sipas qëllimit të përdorimit dhe monedhës	67	"Private non-financial corporations loans by purpose and currency 1-13a
1-13b Huatë e korporatave jofinanciare publike sipas qëllimit të përdorimit dhe monedhës	68	Public non-financial corporations loans by purpose "and currency 1-13b
1-14 Huatë e Individëve dhe Institucioneve jo me qëllim fitimi që u shërbejnë individëve sipas qëllimit të përdorimit dhe monedhës	69	Households + Non-profit institutions serving households loans by purpose and currency 1-14
1-15 Kredia sipas rretheve	70	Loans by districts 1-15
1-16 Normat e interesit të Bankës së Shqipërisë	70	Bank of Albania interest rates 1-16
1-17 Normat e interesit për depozitat e reja sipas monedhave	71	Interest rates on new deposits by currency 1-17
1-18 Normat e interesit për huatë e reja të korporatave jo-financiare, individëve dhe institucioneve jo me qëllim fitimi që u shërbejnë individëve sipas monedhave	73	Interest rates on new loans of non-financial corporations households and NPISH by currency 1-18
1-19 Normat e interesit për bonot e thesarit sipas afatit	76	Maturity breakdown of Treausury bills yields 1-19
1-20 Sistemi i pagesave ndërbankare	77	Interbank payment system 1-20
1-21 Shpërndarja rajonale e terminaleve të ATM & POS	77	Number of ATM & POS terminals by region 1-21
1-22 Numri i llogarive të klientëve në banka	77	Number of customers accounts with banks 1-22
2 SEKTORI I JASHTËM	78	EXTERNAL SECTOR 2
2-1 Bilanci i Pagesave	78	Balance of payments 2-1
2-2 Kurset e këmbimit të lekut kundrejt monedhave kryesore	79	Exchange rate 2-2
2-3 Eksporti sipas grup mallrave	79	Export by commodity groups 2-3
2-4 Importi sipas grup mallrave	80	Import by commodity groups 2-4
2-5 Borxhi i jashtëm bruto	80	Gross external debt 2-5
3 SFKTORI FISKAI	81	FISCAL SECTOR 3
3-1 Treguesit fiskalë sipas buxhetit të konsoliduar	81	Fiscal indicators regarding consolidated budget 3-1
3-2 Stoku i borxhit të brendshëm sipas instrumenteve	82	Domestic debt stock by instruments 3-2
4 SEKTORI REAL	83	REAL SECTOR 4
4-1 Prodhimi i brendshëm bruto sipas klasifikimit të aktivitetit ekonomik, (Metoda e Prodhimit NVE Rev 2)	83	Gross domestic product by economic activities, (Production Method NACE Rev 2) 4-1
4-2 Indeksi i çmimeve të prodhimit dhe indeksi i kushtimit në ndërtim (për banesa)	84	Producer price index and construction cost index 4-2 (for dwellings)
•	0.5	0.1
4-3 Indeksi i çmimeve të konsumit	85	Consumer price index 4-3
4-4 Punësimi, papunësia dhe pagat	86	Employment, unemployment and wages 4-4

Banka e Shqipërisë

MONETARY DEVELOPMENTS AND INTEREST RATES 1. IN BILLIONS ALL, UNLESS OTHERWISE INDICATED, END OF PERIOD 1. ZHVILLIMET MONETARE DHE NORMAT E INTERESIT NË MILIARDË LEKË, PËRVEÇ RASTEVE KUR SHËNOHET NDRYSHE, FUND PERIUDHE

	Agregatët mor	Agregatët monetarë / Monetary aggregates) (2		Normat e interesit $12\mathrm{m} / 12\mathrm{m}$ interest rates (%)	(%) sa	Norma e marrëveshies së riblerieies niëiavore
	M	M2	M3	Depozitat */ Deposits*	Kredia" / Credit"	Depozita ⁴ / Deposits ⁴	Hua 4 / Loans4	Bono Thesari / T. Bills	⁵ / Weekly repurchase agreement rate ⁵
	1	2	က	4	5	9	7	8	0
	281.2	9.699	1,123.4	930.7	554.7	5.38	10.28	6.37	4.00
	295.9	693.2	1,149.0	950.1	547.9	4.17	9.52	3.66	3.00
	353.3	722.4	1,195.1	977.4	560.0	1.92	7.66	3,33	2.25
	384.1	723.0	1,216.2	985.6	546.8	1.35	7.79	2.40	1.75
Burimi: Banka e Shqipërisë.	vqipërisë.							Source: Bank of Albania.	

	C	/)
•	-	-	7
	2		5
		7	_
	-	1)
	(L	Ĺ)
	C	7	2
	L	_	J
	2	Ţ	5
	L	L	7
	Ĺ	1	_
	V V	<	_
	7	2	>
	()
	L	L	J
	Ĺ	Ļ	ļ
	0/1	/ ×	2
			7
	4	2	>
	·	2	`,
	()
	È	_)
		Y	S
	_	<u></u>	_
:	L	1	į
	5	/	5
	9		5
		Ī	j
		T	S
	-	_	-
	V V	<	_
	-	Į	-
	(1
		7	<
		,	٧

GROSS DOMESTIC PRODUCT⁶, PRICE INDEXES AND LABOR MARKET

	\ - -	0	~	-	0	10	
abor market ⁷	Shkalla e papunësisë / Unemployment rate (%)	3	13.8	16.4	17.9	17.5	Source: INSTAT
Tregu i punës ⁷ / Labor marker ⁹	Shkalla e punësimit / Employment rate (%)	8	55.9	49.9	50.5	52.9	
	Ndryshimet Mesotare Vjetore të Indeksit të Crimeve të Prodhimi (IVR Eev. 2) % Average Annual Changes af Produce Price Index (NACE Rev. 2) %	7	1.1	4.0	-0.5		
	Ndryshimet vjetore të Indeksit të Çmimeve të konsumit (%) / Yearly changes in CPI (%)	9	2.4	1.9	0.7	2.0	
million ALL 7	Të Ardhurat Kombëtare Bruto / Gross National Income	5=2+3+4	1,322,883.5	1,353,495.5	1,377,713.3		
/ At current prices, in	Të Ardhura nga prona, neto / Property income,	4	-22,369.0	1,648.9	-17,930.9		
Me çmime korrente, në milionë lekë 7 / At current prices, in million ALL 7	Pagat e të punësuarve, neto / Compensation of employees, net	3	12,441.5	1,793.9	1,224.9		
Me çmime korr	Produkti Brendshëm Bruto (PBB) / Gross domestic product (GDP)	2	1,332,811.0	1,350,052.6	1,394,419.3		
-	Krija reale vjetore e Pbb me crime konstante (%)/ Annual real growth of GDP at constant prices (%)	_	1.4	1.0	1.8		
			2012	2013	2014	2015	Burimi: INSTAT

NË MILIONË EURO, PËRVEÇ RASTEVE KUR SHËNOHET NDRYSHE BILANCI I PAGESAVE, REZERVA DHE KURSI I KËMBIMIT

BALANCE OF PAYMENTS, RESERVES AND EXCHANGE RATE 3.

IE MILION	JE EURO, PERVEÇ RA	NE MILIONE EURO, PERVEÇ RASTEVE KUR SHENOHET NDRYSHE	HET NDRYSHE				Z Z	IN MILLIONS EUR, UNLESS OTHERWISE INDICATED	ILESS OTHERVV	ISE INDICATED
									Kursi i këml	Kursi i këmbimit / Exchange rate
	Bilanci i llogarisë korrente /				Note the Collection of Section 1975	Investimet direkte neto / Direct invest-	Rezervat valutore (stok)/ Reserves	Rezervat në muaj importe / Reserves in	Mesatare e periud	Aesatare e periudhës / Period average
		/ Of which:Trade balance (3-4)	Eksporti / Export	Importi / Import	Of which: Remittances	ments, net	(stock)		ALL / EUR	ALL / USD
		2	8	4	5	9	7	8	6	10
2012	-978.0	-1,999.2	1,525.6	3,524.8	675.3	647.9	1,972.5	4.7	139.0	108.2
2013	-1,049.1	-1,840.5	1,743.7	3,584.2	543.8	923.2	2,015.3	4.8	140.3	105.7
2013 8	-1,049.1	-1,979.3	1,050.6	3,029.9	543.8	-923.2	2,015.3	5.4	140.3	105.7
2014	-1,287.2	-2,215.6	931.7	3,147.3	9.198	-811.5	2,191.7	5.6	140.0	105.5
2015 9	-1,104.6	-2,298.9	771.1	3,070.1	597.1	-818.4	2,880.0	7.6	139.7	126.0
Burimi: Banka e Shqipërisë.	Shqipërisë.						Source: Bank of Albania.	Albania.		

4. BIJANCI FISKAL, STOKU I BORXHIT TË BRENDSHËM DHE BORXHI I JASHTËM NË MILIARDË LEKË

IN BILLIONS ALL fiscal balance, domestic debt stock and external debt 4.

Central government debt stock	Stoku i borxhit të jashtëm / External debt stock	6	357.6	363.9	412.4	490.9	ember 30, 2016" publications.
Stoku i borxhit të Qeverisë Qëndrore / Central government debt stock	Financim i brendshëm / Financim i huaj / Foreign Stoku i boxchit të brendshëm / Domes- Domestic financing financing financing	8	470.4	520.8	564.7	551.4	Burini: Ministria e Financese, sipas publiknesse. Statistikal fiskale mujare, viit 2016" dhe Treavesit e Borshit, 9 mujori 1, viit 2016". Source: Ministry of Finances, according to Ffiscal statistics monthly, year 2016 and "Debt Indicators, as of September 30, 2016" bublications.
	Financim i huaj / Foreign financing	7	19.4	10.8	29.9	64.6	Fiscal statistics monthly, vear
	Financim i brendshëm / Domestic financing	9	26.5	56.1	42.2	6.4	v of Finance, according to ",
	Deficiti / Deficit	5	-45.9	6.99-	-72.1	-58.2	16". Source: Ministr
	Shpenzime kapitale / Capital expenditure	4	61.7	65.5	60.5	63.1	orxhit. 9 mujori 1. viti 20
	Shpenzime / Expenditure	c	376.2	394.1	438.8	437.4	viti 2016" dhe Treavesit e Ba
	Nga të cilat: Të ardhura tatimore / Of which: Tax revenue	2	300.9	299.9	335.9	342.3	neve "Statistikat fiskale muiore.
	Të Ardhura / Revenue	_	330.4	327.2	366.7	379.2	Financave, sipas publikin
			2012	2013	2014	2015	Burimi: Ministria e I

Publication 'Fiscal statistics January-September 2016' table

Publikimi 'Statistika fiskale Janar-September 2016' tabelat:

Treguesit fiskalë sipas buxhetit të konsoliduar (Vjetor).

1) Përditësuar të dhënat për Dhjetor 2015 sipas ESA 2010.

2) Përfshihen vetëm llogaritë dhe depozitat që janë pjesë e parasë së gjerë

Përfaqëson kredinë për ekonominë.

4) Norma mesatare e ponderuar vjetore e depozitave dhe huave të reja 12 mujore në lekë për sistemin bankar.

5) Të dhënat i referohen normës në fund të periudhës. and loans in ALL for the banking system.

6) Të dhënat sipas INSTAT: Uogaritë Kombëtare Vietore; Uogaritë Kombëtare Vjetore (Metoda e prodhimit), sipas NVE Rev 2 (tabela 1); Uogariië Kombëtare Vjetore (Metoda e Shpenzimeve) (tabela GNU); 2014 gjysëm finale.

7) Të dhënat sipas informacionit në faqen e internetit të INSTAT datë 11.11.2016:

Temat / Tregu i punës/ Ankela e Forcave të Punës/ Vjetore/ Shkalla e punësimit 2007-2015 (grupmosha 1564 vjet), Shkalla e papunësisë 2007-2015 (grupmosha 1564 vjet)."

8) Të dhënat janë hartuar sipas manualit të gjashtë të bilancit të pagesave

9) Janë rishikuar të dhënat për vitin 2015.

"6) The data as of INSTAT. Annual National Accounts , Annual National Accounts (Production Method) 5) End of period data by NACE Rev 2 (table 1); Annual National Accounts (Expenditure Method) (GNI table); 2014 semi final.

4) The annual weighted average rate of the 12 months new deposits

3) Credit to economy

2) Deposits included in broad money

1) Revised the data of December 2015 according to ESA 2010

"Consolidated general budget (Annual)"

"7] Data as of INSTAT web page tables, date 11.11.2016 Figures/ Figures by theme/ Labour market/ Labour Force Survey/ Yearly/ Employment rate 2007-2015 (age group 15-64 years): Unemployment rate 2007-2015 (age group 15-64 years).

8) Data presented are compiled according to BPM6 IMF Manua

9) Data are revised for the year 2015

1-1 BILANCI SEKTORIAL I BANKËS SË SHQIPËRISË NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE 1. SEKTORI FINANCIAR

SECTORAL BALANCE SHEET OF BANK OF ALBANIA 1-1 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

	/vyere_jorr- nanciare**/ Nonfinancial assets**	14	14,416.4	15,752.1	21,457.8	21,052.3	20,859.8	20,977.0	20,976.3	20,975.1	21,023.6	Aksione	instrumente te terres te kapitalit/ Shares and other
	₽Ž	13	4.1	7.8					7.5				Alokimi i SDR/ SDR allo- cation
=	uogan re arkëtueshme/ Receivable accounts		11,994.1	18,197	32,741.6	57,051.1	55,828.3	24,663.7	24,397.5	24,343.3	24,315.7		llogari të pa- gueshme/ Other accounts payable
	financiare/ Financial Financial derivatives	12	31.5	17.4	27.7	20.4	23.6	12.1	14.8	17.5	16.7		Korporata të tjera de- pozituese/ Other depository
	Sektorë të tjerë rezidentë/Other resident sectors	11	1,830.9	1,738.5	1,654.0	1,630.0	1,637.1	1,658.3	1,716.2	1,709.4	1,719.2		Qeveria Qëndrore/ Central Government
	Korporata të tjera depozituese/ Other depository corporations	10	21,502.3	25,547.8	12,987.1	14,161.8	19,410.7	23,124.2	32,614.3	36,204.9	26,004.8		Jorezidentët/ Nonresidents
	Qeveria Qendrore/ Central	6	I	I	I	1	1	1	I	I	1		Huatë / Loans (11+12+13)
	Huatë/Loans (9+10+11)	∞	23,333.2	27,286.3	14,641.1	8.197,21	21,047.7	24,782.6	34,330.5	37,914.3	27,724.0		Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resi- dent sectors
		7											Korporata të tjera jofinan- ciare/Other nonfinancial corporations
	Qeveria Qën- drore/ Central Government		65,208.4	63,947.9	53,225.5	51,190.5	51,170.1	51,197.7	52,005.6	52,812.5	53,211.9		Korporata K te tie tie tie depozituese/ cia Other deposito- n ry corporations
	Jorezidentë/ Nonresidents	9	243,178.6	256,796.7	270,453.6	272,010.3	273,164.0	269,492.2	263,165.0	267,065.6	261,695.8		Qeveria Qendrore/ de Central Oth Government
Letrat me vlerë	të ndryshme nga aksionet / Secu- rities other than shares (6+7)	5	308,387.0	320,744.6	323,679.0	323,200.8	324,334.1	320,689.8	315,170.6	319,878.0	314,907.7		Jorezidentët/ Nonresidents
	Depozita * */ Deposits * *	4	23,892.8	32,524.0	93,147.1	71,702.5	72,927.1	81,457.5	82,092.1	68,744.0	83,819.0		Depozita të papërishira në paranë e gjerë/ Deposits excluded from broad money (5+6+7+8+9)
- H V	Arka ne valutë/ Foreign currency	က	57.3	56.2	84.9	49.3	18.8	48.4	113.1	30.5	12.2		Depozita të përfshira në paranë e gjerë/ Depos- its included in fri broad money
Ari monetar	dhe mbailiet e SDR*/Mone- tary gold and SDR holdings*	2	16,701.5	19,299.7	30,578.8	27,502.9	32,483.6	32,805.6	32,455.7	37,378.1	29,592.5	-	Paraja në pë qarkullim/ Currency in gjerë circulation its in
T. T. Z.	Oldi Mjeleve/ Oldi asses (2+3+4+5+8+12+13+14)		398,813.6	433,878.0	516,357.9	516,371.1	527,523.0	505,436.6	509,550.5	509,280.8	501,411.4		Delyrimet totale/ lotal labilities (2+3+4+10+14+15+16)
			2013 / 12	2014 / 12	2015 /12**	2016 / 04	90	90	20	80	60		

													1		Aksione
Detyrimet totale / Total licibilities (2+3+4+10+14+15+16)	Paraja në qarkullim/ Currency in circulation	Depozita re perfshira në paranë e gjerë/Depos- its included in broad money	Depozita re papeirshira në paranë e gjerë/ Deposits excluded from broad money (5+6+7+8+9)	Jorezidentët/ Nonresidents	Qeveria Qëndrore/ Central Government	Korporata të Ijera depozituese/ Other deposito- ry corporations	Korporata të tjera jofinan-ciare/Other nonfinancial corporations	Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resi- dent sectors	Huatë / Loans (11+12+13)	Jorezidentët/ Nonresidents	Qeveria Qëndrore/ Central Government	Korporata të tjera de- pozituese/ Other depository corporations	gueshme/ Queshme/ Other accounts payable	Alokimi i SDR/ SDR allo- cation	ane nstrumente të tjerë të kapitalit/ Shares and other equity
-	2	m	4	5	9	7	∞	0	10		12	13	14	15	16
8,813.6	398,813.6 207,792.7	249.7	132,764.9	9,706.5	22,239.2	100,031.3	62.5	725.4	2,919.3	2,919.3	1	I	1,828.3	,828.3 7,287.5 45,971.3	45,971.3
433,878.0	226,434.1	154.2	140,569.3	16,564.1	16,600.5	106,310.9	85.0	1,008.8	2,294.2	2,294.2	1	- 1	889.8	7,753.2	55,783.2
16,357.9	516,357.9 239,218.1	1,787.9	201,585.6	31,826.2	26,340.8	142,966.8	87.4	364.4	1,809.6	1,809.6	I	ı	461.3	8,104.4	63,391.1
116,371.1	516,371.1 233,794.7	265.7	208,436.1	52,412.8	39,851.7	115,839.8	79.0	252.7	1,660.7	1,660.7	1	- 1	462.4	7,982.1	63,769.3
27,523.0	527,523.0 236,717.5	373.2	214,475.5	51,104.7	54,481.4	108,742.3	74.8	72.3	1,668.2	1,668.2	1	1	628.5	8,107.3	65,552.7
505,436.6	505,436.6 239,141.9	1,137.8	190,224.6	19,951.1	54,436.6	115,542.2	74.4	220.2	1,655.7	1,655.7	1	- 1	553.2	8,008.2	64,715.2
509,550.5	509,550.5 243,313.9	2,297.1	191,549.4	19,880.0	53,137.5	118,260.4	72.1	199.4	1,600.6	1,600.6	1	1	460.3	7,918.4	62,410.8
109,280.8	509,280.8 245,911.8	3,155.4	187,082.0	19,888.4	55,070.9	111,876.5	73.9	172.4	335.6	335.6	1	1	197.0	197.0 7,997.2	64,601.8
501,411.4	501,411.4 246,691.6	3,467.2	178,478.3	19,870.3	49,501.2	108,886.4	73.7	146.6	335.5	335.5	I	I	582.9	582.9 7,972.3 63,883.7	63,883.7
													Source	Source: Bank of Albania.	bania.

* Pēr perivdhēn Dhjetor 2002-Prill 2014 ēshtē bērē riklastītkimi i arīt monetar nga zērir "Depozita" nē zērin "Arī monetar dhe mbajtjet e SDK". **Për periudhën Dhjetor 2015Piil 2016 është bërë riklasifikim i arit jo monetar nga zëri "Depozita" në zërin "Mjete jo financiare".

*The data of December 2002April 2014 reflect a reclassification of monetary gold from "Deposits" to " Monetary gold and SDR oldings" **The data of December 2015-April 2016 reflect a reclassification of non-monetary gold from "Deposits" "to "Non-financial assets"

1-2 paraqitja monetare e bankës së shqipërisë në milonë lekë, fund periudhe

	Pretendime ndaj sektorëve të tjerë rezidentë/ Claims on other resident sectors	12	1,835.8	1,741.7	1,655.1	1,632.3	1,639.2	1,658.9	1,716.8	1,710.1	1,720.6
Protondimo polo:	korporatave të tjera jofinancia-re/ Claims on other nonfinancial corporations	11	1	37.3	I	I	I	I	I	I	1
Protondimo ndoi	in the proportion of the proportions of the proportions of the public nonfinancial corporations	10	1	I	1	1	1	I	I	ı	I
	Pretendime ndaj korporatave të flera financiare/ Claims on other financial corporations	6	1	1	1	1	1	1	1	I	1
Protondimo ndei	korporatave të fjera depository corporatory corporatory corporatory corporatory corporatory corporations	8	21,502.9	25,547.8	12,987.1	14,161.8	19,410.7	23,124.2	32,614.3	36,204.9	26,004.8
	Minus: Detyrime ndaj Qeverisë Gendrore/ Less:Liabilities to Central Government	7	22,265.7	16,633.0	26,391.9	39,905.9	54,523.3	54,491.2	53,180.2	55,118.7	49,549.5
	Pretendime ndaj Qeverisë Cendrore/ Claims on Central Government	9	66,768.8	71,831.3	75,143.9	83,204.8	82,379.0	51,247.5	52,071.4	52,874.7	53,269.4
	Pretendime neto ndaj Qeverisë Qëndrore/ Net claims on Central Government (6-7)	5	44,503.1	55,198.3	48,752.0	43,298.8	27,855.7	-3,243.7	-1,108.8	-2,244.0	3,720.0
	Mjetet e brendshme / Domestic assets (5+8+9+10+11+12)	4	67,841.8	82,525.1	63,394.2	59,092.9	48,905.5	21,539.4	33,222.3	35,671.0	31,445.4
	Minus: Detyrime ndaj jorezidentëve/ Less: Lidolilities to nonresidents	е	19,913.2	26,841.9	41,991.5	62,359.2	61,376.7	29,995.8	29,645.3	28,221.2	28,546.0
	Pretendime ndaj jorezidentëve*/ Claims on nonres- idents*	2	294,111.3	318,940.2	405,079.5	396,074.4	402,987.7	408,190.2	401,941.1	397,233.3	399,120.4
Adioto calla	Net foreign assets *	_	274,198.2	292,098.3	363,088.0	333,715.2	341,611.0	378,194.4	372,295.8	369,012.1	370,574.5
			2013 / 12 274,198.2	2014 / 12 292,098.3	2015 / 12 363,088.0	2016 / 04 333,715.2	05	90	20	08	60

:0	P ≜	21	ლ.	3.2	7	5.3	2.7	5.2	8.	ω.	2.7
	iferë të kapitalit/ Shares and other equity		45,971.3	55,783.2	63,391.1	63,769.3	65,552.7	64,715.2	62,410.8	64,601.8	63,883.7
i	lë tjera neto*/ Other items net *	20	-14,102.8	-15,167.6	-21,367.7	-21,220.8	-21,028.5	-21,135.0	-21,073.0	-21,120.7	-21,163.2
-	Llogari të pagueshme/ Other accounts payable	19	1,309.8	14.8	34.2	27.6	12.0	37.0	37.4	12.1	33.8
	Huatë/Loans	18	I	1	I	1	I	I	1	I	I
Georgies et strengfehire	paranë e gjerë/ Deposits exclud- ed from broad money	71	6.787	1,093.8	451.8	331.8	147.1	294.7	271.5	246.3	220.4
	Depozita të përfshira në paranë e gjerë/ Deposits included in broad money	- 91	249.7	154.2	1,787.9	265.7	373.2	1,137.8	2,297.1	3,155.4	3,467.2
	Detyrime ndaj korporatave të tjera depozituese/ Liabilities to other depository corporations	15	100,031.3	106,310.9	142,966.8	115,839.8	108,742.3	115,542.2	118,260.4	111,876.5	108,886.4
	Paraja në qarkullim/ Currency in circulation	14	207,792.7	226,434.1	239,218.1	233,794.7	236,717.5	239,141.9	243,313.9	245,911.8	246,691.6
	Baza monetare/ Monetary base (14+15+16)	13	308,073.7	332,899.3	383,972.8	349,900.3	345,833.1	355,821.9	363,871.5	360,943.6	359,045.2
			2013 / 12	2014 / 12	2015/12	2016 / 04	05	90	20	80	60

Burimi: Banka e Shqipërisë. *Për periudhën Dhjetor 2015fitill 2016 është bërë riklasifikim i arit jo monetar nga zëri "Depozita" në zërin "Mjete jo financiare".

Source: Bank of Albania. *The data of December 2015April 2016 reflect a redassification of normonetary gold from "Deposits", o "Northnancial assets".

1-3A BILANCI SEKTORIAI I BANKAVE PARADEPOZITUESE/ MJETET NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

SECTORAI BALANCE SHEET OF DEPOSIT MONEY BANKS/ ASSETS 1-3A IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

	Severia Qëndrore/ Central Government tiera iofinanciare	10 1	-	11.7	11.7	29.5	11.7			70.	
				.5 324,411.7							
(h- Jorezidentët/ Nonresidents	8		2 66,157.5							
100 mm	2, 0			390,569.2							
	Bankat paradepozituese/ Deposit money banks			9.690,9	6,069.6	6,069.6 9,150.1 10,188.5	6,060,6 9,150.1 10,188.5 8,708.8	6,069,6 9,150.1 10,188.5 8,708.8 8,029,2	6,060,6 9,150.1 10,188.5 8,708.8 8,029,2 9,208.4	6,069,6 9,150.1 10,188.5 8,708.8 9,208.4 6,057.7	6,069,6 9,150.1 10,188.5 8,708.8 9,208.4 6,057.7 7,751.7
	Banka Qëndrore/ Central Bank			103,932.0							
	Jorezidentët/ Nonresidents	5	130 446 8								
/ without	Deposits (5+6+7)	4	249,448.4								
	Arka në valutë/ Foreign currency	3	11,328.9								
	Arka në lekë/ National currency	2	8,890.4		8,765.4	8,765.4					
Totali i mjeteve / Iotal assets	(2+3+4+8+12+22+25+26+27)		1,300,471.2		1,354,708.0	1,354,708.0	1,354,708.0 1,365,627.6 1,375,810.7	1,354,708.0 1,365,627.6 1,375,810.7 1,377,523.1	1,354,708.0 1,365,627.6 1,375,810.7 1,377,523.1 1,378,413.9	1,354,708.0 1,365,627.6 1,375,810.7 1,377,523.1 1,378,413.9 1,380,506.1	1,354,708.0 1,365,627.6 1,375,810.7 1,378,413.9 1,380,506.1 1,415,999.8
			2013 / 12		2014 / 12	2014 / 12	2014 / 12 2015 / 12 2016 / 04	2014 / 12 2015 / 12 2016 / 04 05	2014 / 12 2015 / 12 2016 / 04 05	2014 / 12 2015 / 12 2016 / 04 05 07	2014 / 12 2015 / 12 2016 / 04 05 07

	Mylete Joh- nanciare/ Nonfinan- cial assets	27	33,347.1	36,997.0	37,418.9	36,852.2	36,715.2	37,040.9	37,586.4	37,817.0	37,575.7	of Albania.
Hondri të	Arkëtueshme/ Other accounts receivable	26	8,138.8	7,551.9	8,114.2	9,182.7	8,972.6	8,774.0	9,155.8	8,869.4	8,597.1	Source: Bank of Albania
	Derivater financiare/ Financial derivatives	25	1	1	ı	1	ı	ı	1	ı	I	
	Rezidentë/ Residents	24	370.1	838.9	693.4	0'869	0'869	706.0	704.7	706.3	706.0	
	Jorezidentët/ Nonresidents	23	4,753.0	5,020.0	6,529.9	7,004.3	6,808.1	7,306.9	7,391.9	7,423.0	7,212.8	
	Aksione dhe instru- mente të tjerë të kapitalit / Shares and other equity (23+24)	22	5,123.1	5,858.9	7,223.3	7,702.3	7,506.0	8,012.9	8,096.5	8,129.2	7,918.8	
	Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resi- dent sectors	21	143,398.5	144,964.8	156,170.4	156,901.2	157,983.5	158,669.8	158,797.5	160,109.6	160,382.5	
	Korporata të tjera jofinan-ciare Other nonfinancial corporations	20	363,541.1	372,166.6	346,210.1	346,880.7	350,008.4	350,669.9	346,727.2	346,453.8	345,524.3	
	Korporata jofinanciare publike / Pub- lic nonfinancial corporations	19	24,961.0	27,328.2	27,500.5	27,490.3	27,005.8	26,350.7	27,102.6	27,046.3	26,871.2	
	Qeveria lokale / Local govern- ment	18	256.0	777.7	887.7	866.1	884.1	879.9	873.4	870.0	862.4	
	Qeveria Qëndrore/ Central Government	17	1,404.4	1,263.2	1,099.5	6.696	968.2	962.3	955.0	962.8	962.5	
	Korporata të tjera financiare/ Other financial corporations	16	9,578.2	8,270.3	9,537.7	8,832.8	8,742.5	9,051.9	9,351.2	9,223.4	9,019.1	
	Bankat parade- pozituese/ Deposit money banks	15	6,787.2	6,011.6	3,700.1	6,118.2	3,809.9	3,059.0	1,415.0	2,094.7	2,663.6	
	Banka Qëndrore/ Central Bank	14	1	1	ı	I	1	1	1	I	- 1	
		13	43,698.9	53,447.7	68,177.5	72,756.1	69,525.2	77,538.3	83,962.1	80,945.4	93,773.6	
	Huatë / Loans (13+14+15+16+17 +18+19+20+21) Nonresidents	12	593,625.3	614,230.0	613,283.4	620,815.1	618,927.5	627,181.6	629,184.0	627,706.0	640,059.2	s Shqipërisë
			2013/12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04	05	90	20	80	60	Burimi: Banka e Shqipërisë

SECTORAL BALANCE SHEET OF DEPOSIT MONEY BANKS,/ LIABILITIES 1-3B IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-3B BILANCI SEKTORIAL I BANKAVE PARADEPOZITUESE/ DETYRIMET NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

	Sektorë të fjerë rezidentë / Other resident	16	32,066.6	46,172.6	65,688.1	68,271.5	68,411.2	69,759.7	0.968,89	76,637.0	79,514.5
	Korporata të tjera jofinan- ciare/ Other nonfinancial corporations	15	6,603.9	7,828.6	7,853.9	7,911.2	8,476.3	7,683.7	6,166.0	6,226.1	6,581.5
	Korporata jofinanciare publike / Public nonfinancial corporations	14	78.8	83.1	285.7	282.1	282.7	300.5	300.9	298.9	298.6
	Korporata të tjera financ- iare/ Other financial corporations	13	63.6	64.5	1,136.9	1,053.1	998.4	1,010.7	995.4	1,003.6	1,003.6
	Qeveria Qëndrore/ Central Govern- ment	12	3,419.6	4,203.4	6,749.8	13,674.0	12,721.9	12,712.6	9,614.0	7.797.7	10,820.2
	Korporata të tjera de- pozituese/ Other depository	Ξ	10,172.3	13,793.7	11,914.9	10,421.2	10,767.9	10,676.4	5,979.3	9,327.4	12,279.5
	Banka Qëndrore/ Central Bank	01	4,280.5	1,014.8	1,892.8	322.0	3,420.0	675.0	483.6	1,543.0	5,093.2
	Jorezidentët/ Nonresidents	6	25,452.4	23,988.8	16,693.7	16,660.0	17,362.0	18,622.7	16,150.3	14,586.8	15,309.5
Depozita të papërfshira	në paranë e gjerë/Deposits not included in broad money (9+10+11+12+ 13+14+15+16)	- ∞	82,137.5	97,149.3	112,215.7	118,595.1	122,440.3	121,441.2	108,585.4	119,420.4	130,900.4
	Sektorë të fjerë rezidentë/ Other resident sectors	7	835,538.2	839,219.9	837,670.1	834,904.4	836,428.6	835,990.2	835,419.9	839,570.5	838,746.7
	Korporata të tjera jofinan- ciare/ Other nonfinancial corporations	9	88,149.7	105,804.8	113,245.2	110,432.6	106,405.0	106,709.8	110,382.5	119,618.6	121,056.9
	Korporata jofinanciare publike / Pub- lic nonfinancial corporations	5	11,852.1	18,067.0	14,537.7	13,599.2	13,703.9	13,666.9	13,032.6	14,028.1	13,944.7
	Qeveria lokale/ Local Govern- ments	4	9,958.6 1,734.7	2,286.6	12,861.5 1,713.2	1,867.4	10,436.1 1,920.8	1,931.3	2,033.0	2,207.1	2,116.6
	Korporata të tjera financ- iare/ Other financial corporations	က	9,958.6	8,398.5	12,861.5	10,606.9	10,436.1	10,783.3	10,828.3	10,570.4	11,292.0
Depozita të përf-	shira në paranë e gjerë/ Depos- its included in broad money (3+4+5+6+7)	2	947,233.4	973,776.8	980,027.7	971,410.4	968,894.4	969,081.6	971,696.2	985,994.7	987,156.9 11,292.0 2,1116.6
	Detyrimet totale /Total liabilities (2+8+17+20+29+30)	_	1,300,471.2	1,354,708.0	1,365,627.6	1,375,810.7	1,377,523.1	1,378,413.9	1,380,506.1	1,415,999.8	1,420,010.4
			2013 / 12	2014/12	2015/12	2016 / 04	05	90	07	80	60

Aksione dhe	instrumente të tjerë të kapitalit/ Shares and other equity	30	111,330.0	117,653.2	135,092.4	134,816.9	137,945.2	137,401.6	139,647.8	141,251.6	99773.39 142115.48	Source: Bank of Albania
Llogari të	gueshme/ Other accounts payable	29	104,946.1	106,273.4	92,758.2	101,757.1	96,250.3	94,752.4	97,497.6	98,711.9	99773.39	Source. Bo
	Derivatet financiare/ Financial derivatives	28	I	- 1	I	- 1	1	- 1	- 1	- 1	I	
	Sektorë të tjerë rezidentë/Other resident sectors	27	1,633.9	3,126.9	27.5	40.2	27.7	27.5	27.3	27.6	553.08	
	Korporata të tjera jofinan- ciare/Other nonfinancial	26	I	- 1	I	1	1	- 1	- 1	- 1	I	
	Korporata të tjera financiare/Other financial corporations	25	1.1	661.9	1,797.3	1,797.6	1,801.4	1,791.3	1,775.2	1,110.3	1789.55	
	Qeveria Qën drore/ Central Government	24	670.5	730.6	750.0	7.677	780.0	742.1	729.5	736.9	690.42	
	Korporata të tjera de- pozituese / Oth- er depository corporations	23	5,480.0	4,114.3	4,096.5	7,002.0	4,282.4	4,661.8	4,195.6	4,709.0	3645.23	
	Banka Qëndrore/ Central Bank	22	21,503.6	25,549.4	12,987.7	14,162.9	19,411.3	23,124.9	32,617.6	36,205.8	26,005.6	
	Jorezidentët/ Nonresidents	21	25,535.2	25,672.3	21,589.7	21,159.0	21,362.5	20,687.9	19,061.5	23,115.7	22,678.4	
	Huatis/Loans (21+22+23+24+25+26+27+28)	20	54,824.2	59,855.4	41,248.7	44941.29	47665.21	51035,53	58406.63	65905.33	55,362.3	
	Sektorë të fjerë rezidentë	19	I	- 1	4,176.1	4,180.2	4,219.5	4,592.8	4,562.9	4,606.0	4,593.0	
	Korporata të tjera jofinanciare	18	I	- 1	108.8	109.8	108.1	108.8	109.5	109.9	108.9	
	Letrat me vlerë të ndryshme nga aksionet (18+19)	71	I	I	4,284.9	4,290.0	4,327.6	4,701.6	4,672.4	4,716.0	4,701.9	hoingriss
			2013 / 12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04	90	%	07	80	60	Burimi: Banka e Shainërisë

MONETARY SURVEY OF DEPOSIT MONEY BANKS 1-4 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

160,109.6 156,901.2 Axhustimi i konsolidimit/ Consolidation adjustment 3,211.2 3,070.8 157,983.5 160,382.5 44,964.8 156,170.4 58,669.8 158,797.5 2,795.5 2,746.2 2,122.7 2,596.2 2,702.2 3,990.0 143,398.5 Source: Bank of Albani Pretendimet ndaj korporatave ië tjera jofinancia-re/ Claims on other nonfinancial corporations 363,541.1 372,166.6 346,210.1 346,880.7 350,008.4 350,740.0 346,867.7 346,594.6 345,665.2 Detyrime të tjera neto/Other net liabilities 41,319.2 37,390.0 44,884.5 40,818.8 42,887.8 52,359.4 54,803.5 40,121.7 43,229. Pretendimet ndaj korporatave jofinanciare publike/ Claims on public nonfinancial corporations 24,961.0 27,500.5 27,490.3 27,005.8 27,102.6 26,871.2 27,328.2 26,350.7 27,046.3 Nga të cilat: Rezerva rivleresimi/ Of which: Valuation adjustment 5,442.6 5,512.7 6,280.4 5,630.5 4,876.0 5,928.2 2,359.1 5,992.4 Pretendimet ndaj geverisë lokale / Claims on local governments 870.0 879.9 887.7 873.4 862.4 instrumente të tjerë të kapitalit/ Shares and other equity 111,330.0 117,653.2 135,092.4 134,816.9 137,401.6 141,251.6 137,945.2 139,647.8 142,115.5 Pretendime ndaj korporatave të tjera financiare/ Claims on other financial corporations 9,530.7 9,758.0 9,109.2 10,231.1 10,055.9 9,440.4 9,929.7 9,948.3 9,725.1 1,824.8 1,837.7 ,829.1 1,137.9 2,342.6 ,818.8 ,802.5 1,634.9 3,788.8 Huatë/ Loans Minus: Detyrime ndaj Qeverisë Qëndrore/ Less: Liabilities to Central Government 16,751.5 12,149.9 7,358.3 9,254.0 12,641.1 15,339.5 5,820.7 13,250.1 Letra me vlerë të ndryshme nga aksionet/ Securities others than shares 4,284.9 4,290.0 4,327.6 4,701.6 4,672.4 4,716.0 4,701.9 Pretendimet ndaj Qeverisë Qëndrore/ Claims on Central Government 332,466.9 Depozita të pa përfshira në paranë e gjerë/ Deposits not included in broad money 325,816.1 338,197.3 314,529.0 323,953.4 328,340.2 328,825.2 330,992.1 330,108.7 54,148.7 74,964.5 77,517.8 78,168.6 78,754.6 84,165.5 38,812.8 76,358.2 Pretendimet
neto ndaj
Qeverisë
Qendiare /
Net claims on
Central Government (7-8) 307,201.9 320,359.8 330,839.0 305,274.9 313,000.6 313,004.5 317,467.6 320,317.0 317,742.0 696,075.0 789,923.9 754,304.6 680,165.7 674,813.7 668,272.0 664,098.8 680,438.4 664,696.7 125,479.7 112,822.5 115,397.3 152,829.2 21,710.0 25,823.2 122,799.8 123,889.0 127,790.5 Depozita të transfer-ueshme / Transferable deposits 290,972.0 157,309.5 283,952.8 219,472.2 288,728.8 294,267.9 303,424.3 321,297.9 323,058.1 Wieter e brendshme/ Domestic assets (5+6+9+10+11+12+13) 999,103.9 985,226.0 Depozita të përfshira në paranë e gjerë/ Deposits included in broad money (16+17) 1,000,582.8 974,350.6 985,137.4 975,287.1 980,032.8 988,955.2 987,666.9 971,410.4 947,233.4 973,776.8 968,894.4 969,081.6 971,696.2 985,994.7 987,156.9 980,027.7 Minus: Detyrime laj jorezidentëve/ Less: Liabilities to nonresidents 46,630.5 54,157.8 46,364.2 45,224.8 60,722.1 46,358.8 45,760.5 42,350.4 46,619.9 Pretendime ndaj jorezidentëve/ Claims on nonresidents 26,564.2 14,484.9 22,831.3 23,799.9 33,101.2 265,385.2 Bankës Qëndrore/ ities to Central Bank 25,784.1 14,880.5 31,098.8 297,847.9 323,846.8 324,623.8 319,284.9 324,694.9 362,529.8 287,056.4 359,450.3 Mjetet valutore neto/ Net foreign assets (2-3) 251,483.7 Detyrime ndaj E Liabiliti 277,488.0 232,898.6 273,524.4 315,909.9 204,663.0 277,993.3 282,344.5 314,225.5 2014 / 12 2016 / 04 2013 / 12 2014 / 12 2015 / 12 2016 / 04 05 05 06 80 2013 / 1 Burimi:

1-4 Paraqitja monetare e Bankave Paradepozituese në milionë lekë, fund Periudhe

*Updated the data of SLA+s for Q1 2016..

SECTORAL BALANCE SHEET OF SAVINGS AND LOAN ASSOCIATIONS 1-5 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-5 BILANCI SEKTORIAL I SHOQËRIVE TË KURSIM-KREDITIT NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

	,	anciare/ al assets	12	15.9	24.5	24.4	31.1	24.4	34.7	59.4
		Mjete jotinanciare/ Nonfinancial assets								
	Mjete të	tjera/ Other financial assets	Ξ	222.8	124.4	72.4	74.4	72.4	103.6	99.2
		Korporatat e tjera jofinan- ciare / Other nonfinancial corporations	01	1	1	ı	ı	1	I	1
		Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resident sectors	0	4,361.9	4,740.8	4,833.5	4,809.9	4,833.5	4,930.8	5,101.6
	/ @#ZIII	Loans (9+10)	00	4,361.9	4,740.8	4,833.5	4,809.9	4,833.5	4,930.8	5,101.6
	am patal	vlerë/ Securities	7	I	1	6.6	9.6	6.6	19.9	19.9
		Korporatat e tjera financiare/ Other financial corporations	9	328.4	1,538.6	1,443.2	1,443.2	1,443.2	406.4	235.8
		Bankat parade- pozituese/ Deposit money banks	5	830.7	249.0	283.1	331.2	283.1	531.0	619.1
	Denozita/	Deposits (5+6)	4	1,159.1	1,787.6	1,726.3	1,774.3	1,726.3	937.4	854.9
ode salegady	en palpanonetro	valutë/ Notes and coins in foreign currency	e	9.0	0.0	0.0	0.1	0.0	0.3	I
ode sales	Fortigmone and	lekë/ Notes and coins in national currency	2	9.6	3.2	6.6	6.3	9.9	10.2	8.3
Totolar : Into	Total assots	(2+3+4+7+8+11+12)	_	5,769.9	6,680.5	6,673.1	6,705.9	6,673.1	6,036.8	6,143.5
				2013 / IV	2014 / IV	2015/1V	2015 / III	2015 / IV	2016/1*	2016 / 11

	- : :				Depozita të								
	Detyrmer totale / Total liabilities (2+5+8+12+13)	Depozita të përfshira në paranë e gjerë/ Deposits included in broad money (3+4)	Sektorë të tjerë rezidentë/Other resident sectors	Korporatat e Ijera jofinan- ciare/Other nonfinancial corporations	papërfshira në paranë e gjerë/ Deposits excluded from broad money	Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resident sectors	Korporatat e tjera jafinanciare/ Other nonfinancial corporations	Huatë / Loans (9+10+11)	Korporatat e tjera financiare/ Other financial corpo- rations	Bankat parade- pozituese/ Deposit money banks	Qeveria qëndrore/ Central Government	Detyrime të tjera/ Other liabilities	Aksione dhe instrumente të tjerë të kapitalit/ Shares and other equity
	_	2	က	4	5	9	7	8	6	10	=======================================	12	13
2013 / IV	5,769.9	2,605.2	2,605.2	1	92.7	92.7	1	2,081.8	1,911.2	170.6	1	130.6	859.6
2014 / IV	6,680.5	3,489.7	3,489.7	1	161.1	161.1	I	1,933.3	1,723.6	209.6	I	159.7	936.8
2015 / IV	6,673.1	3,758.3	3,758.3	1	152.6	152.6	I	1,595.1	1,317.7	277.4	- 1	148.7	1,018.4
2015 / III	6,705.9	3,656.6	3,656.6	1	154.8	154.8	1	1,723.6	1,486.9	236.7	- 1	144.3	1,026.6
2015/IV	6,673.1	3,758.3	3,758.3	1	152.6	152.6	1	1,595.1	1,317.7	277.4	1	148.7	1,018.4
2016/1*	6,036.8	4,059.7	4,059.7	1	145.1	145.1	I	581.9	316.9	265.0	I	296.7	953.4
2016 / 11	6,143.5	4,174.4	4,174.4	- 1	148.0	148.0	ı	608.8	254.8	354.0	- 1	241.2	971.2
imi: Banka e	Burimi: Banka e Shqipërisë											Sc	Source: Bank of Albania.

buinni. banka e sirdipense * *Janë përditësuar të dhënat e SHKK-ve për 11 2016.

MONETARY SURVEY OF OTHER DEPOSITORY CORPORATIONS 1-6 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-6 paraqitja monetare e korporatave të tjera depozituese në milionë lekë, fund periudhe

 Pretendimet Pretendimet ndaj riterandimet ndaj ndaj korpo- ndaj korpo- ndaj korpo- sektorjeve le lega okalenja ora publike / Claims on on public nonfinan colans an on on on public nonfinan cola corporations cola corporations conportions conportions	10 11 12 13	256.0 24,961.0 363,541.1 147,760.3	777.7 27,328.2 372,166.6 149,705.7	887.7 27,500.5 346,210.1 161,003.9	866.1 27,490.3 346,880.7 161,832.0	884.1 27,005.8 350,008.4 162,914.3	879.9 26,350.7 350,740.0 163,771.3	873.4 27,102.6 346,867.7 163,899.1	870.0 27,046.3 346,594.6 164,956.1	040 4 071 0 045 445 0 145 000 0
 Preendime ndaj korpo- etyrime ndaj korpo- rotava le i jera - korpo- rotava le i jera - ro	8	5,456.3 10,276.7	7,358.3 10,647.8	9,254.0 11,674.3	6,751.5 9,937.	5,339.5 9,846.8	5,820.7 9,993.8	2,641.1 10,291.7	2,149.9 10,165.5	3 250 1 0 0 0 0 0 0
Pretendimet radii Geverisë Generisë Generisë Generisë Generisë Generisë Generisë Central Geveriment tal Geveriment tal Geveriment	7	325,816.1 5,	338,197.3 7,	314,538.9	323,973.3 16,	328,360.0 15,	328,845.1 15,	330,128.6	332,486.8	0010100
Pretendimet neto ndaj Qeverisë Qëndrore/ Net claims on Certral document (7-8) Cer	9	320,359.8	330,839.0	305,284.8	307,221.8	313,020.5	313,024.4	317,487.5	320,336.9	317 761 0
Pretendine ndaj Bankës Sëndrore/ Claims on Central Bank	5	112,832.1	115,400.5	152,835.8	125,489.9	121,720.1	7 125,831.6	127,798.9	122,808.0	123 807 2
Mieter e brendshme/ Domestic assets (5+6+9+10+11+12+13)	4	0.789,987.0	1,006,865.4	1,005,397.1	979,717.8	985,400.0	7.195,099	994,320.9	992,777.4	0 2 1 7 0 0 0
Minus: Detyrime ndaj jarezidentëve/ Less: Liabilities to nonresidents	8	60,722.1	54,157.8	46,364.2	46,358.8	46,630.5	45,760.5	42,350.4	45,224.8	46.610.0
Preter- dime ndaj jorezidenteve/ Claims on nonresidents	2	265,385.7	287,056.4	297,848.0	323,847.1	324,624.1	319,284.9	324,694.9	359,450.3	342 520 B
Mjetet valutore neto/ Net foreign assets (2-3)		204,663.6	232,898.7	251,483.7	277,488.3	277,993.7	273,524.4	282,344.5	314,225.5	215 000 0
		2013 / 12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04	05	90	07	08	00

Axhustimi i konsoli dimit/ Consolidation adjustment	24	2,135.4	2,706.8	2,117.1	2,330.2	2,945.2	2,805.7	2,437.0	3,623.7	2,638.0	Source: Bank of Albania.
ਰ											ource: Ba
Detyrime të tjera neto/Other net liabilities	23	52,251.3	54,814.3	37,441.9	45,043.0	40,977.2	40,204.2	41,401.8	42,964.9	43,306.2	Source: Bank of Albania.
Nga të cilat: Rezerva rivleresimi/ Of which: Valuation adjustment	22	893.9	2,359.1	5,512.7	5,442.6	6,280.4	5,630.5	4,876.0	5,928.2	5,992.4	
Aksione dhe instrumente të tjerë të kapitalit/ Shares and other equity	21	112,189.6	118,590.0	136,110.8	135,770.3	138,898.6	138,372.8	140,619.0	142,176.0	143,039.9	
Huatë/Loans	20	3,546.1	5,512.5	3,142.5	2,154.6	2,146.0	2,073.6	2,057.3	1,392.7	2,597.4	
Letra me vlerë të ndryshme nga aksionet/ Securities others than shares	91	I	I	4,284.9	4,290.0	4,327.6	4,701.6	4,672.4	4,716.0	4,701.9	
Depozita të pa përfihira në paranë e gjerë/ Deposits not included in broad money	18	38,905.5	54,309.8	75,117.1	77,662.9	78,313.7	78,902.6	76,506.2	84,313.5	87,546.0	
Depozita të tjera/ Other deposits	17	792,529.1	757,794.3	699,833.3	684,498.1	684,225.4	0.886,9879	672,446.3	668,769.3	668,171.4	
Depozita të transferueshme/ Transferable deposits	16	157,309.5	219,472.2	283,952.8	290,972.0	288,728.8	294,267.9	303,424.3	321,297.9	323,058.1	
Depozita të përfshira në paranë e gjerë/ Deposits included in broad money (16+17)	15	949,838.6	977,266.4	083,786.0	975,470.1	972,954.2	973,256.0	975,870.6	990,067.2	991,229.5	
Detyrime ndaj Bankës Qëndrore/ Lidbilites to Central Bank	14	25,784.1	26,564.2	14,880.5	14,484.9	22,831.3	23,799.9	33,101.2	37,748.8	31,098.8	Shqipërisë.
		2013 / 12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04	05	90	07	80	60	Burimi: Banka e Shqipërisë.

MONETARY SURVEY OF DEPOSITORY CORPORATIONS 1-7 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-7 Paraoitja monetare e korporatave depozituese Në milionë lekë, fund periudhe

	Adiotototolic			Adiotot				- I - I - I - I - I - I - I - I - I - I					
	Myleter Valu- tore neto/ Net foreign assets (2-3)	Pretendime ndaj jorezidentëve/ Claims on	Minus: Detyrime ndaj: jorezidentëve/ Less: Liabilities to nonresidents	brendshme/ Domestic assets (5+8)	Pretendimet neto ndaj Qeverisë Qër- drore/ Net claims on Central Government	Pretendimet ndai Qeverisë Qëndrore/Claims on Cerrtral Government	Minus: Detyrime ndaj Qeverisë Qëndrore/ Less: Liabilities to Cen- tral Government	reenaime ndai sektorëve të tjerë/ Claims on other sectors (9+10+11+12+13)	Pretendime ndaj korpordave lë tjera financiare/ Claims on other financial corporations	Pretendimet ndaj qeverisë lokdle/ Claims on local government	Pretendimet ndaj korporatave jofinanc- iare publike/ Claims on public nonfinan- cial corporations	Pretendimet ndaj korporatave të tjera jofinanciare/ Claims on other nonfinancial corporations	Pretendime ndaj sektorëve të tjerë rezidentë/ Claims on other resident sectors
	-	2	8	4	5	9	_	8		10	11	. 12	13
2013 / 12	478,861.7	559,497.0	80,635.3	913,493.8	364,862.8	392,584.8	27,722.0	548,630.9	10,276.7	256.0	24,961.0	363,541.1	149,596.1
2014 / 12	524,997.0	2966'509	80,999.7	948,442.2	386,037.3	410,028.6	23,991.3	562,404.9	10,647.8	7.777	27,328.2	372,203.9	151,447.4
2015 / 12	614,571.7	702,927.4	88,355.7	902,968.4	354,036.8	389,682.7	35,645.9	548,931.6	11,674.3	887.7	27,500.5	346,210.1	162,659.0
2016 / 04	611,203.5	719,921.5	108,718.0	899,159.0	350,520.6	407,178.0	56,657.4	548,638.4	9,937.1	866.1	27,490.3	346,880.7	163,464.3
05	619,604.7	727,611.8	108,007.2	893,174.7	340,876.1	410,739.0	69,862.8	552,298.5	9,846.8	884.1	27,005.8	350,008.4	164,553.5
90	651,718.8	727,475.1	75,756.3	863,175.3	309,780.8	380,092.6	70,311.9	553,394.5	9,993.8	6'628	26,350.7	350,740.0	165,430.2
07	654,640.3	726,636.0	71,995.7	867,130.0	316,378.7	382,200.0	65,821.3	550,751.3	10,291.7	873.4	27,102.6	346,867.7	165,615.9
80	683,237.6	756,683.7	73,446.0	869,435.5	318,092.9	385,361.5	67,268.6	551,342.6	10,165.5	870.0	27,046.3	346,594.6	166,666.2
60	686,484.4	761,650.2	75,165.9	871,791.2	321,481.9	384,281.4	62,799.6	550,309.3	6'096'6	862.4	26,871.2	345,665.2	166,949.5
Banka e	Burimi: Banka e Shqipërisë.	Burimi: Banka e Shqipërisë.	,									Source: Bank of Albania.	Source: Bank of Albania

Axhustimi i konsolidimit/ Consolidation adjustment	26	380.5	695.3	641.1	-13.9	540.9	299.2	352.9	386.6	622.6
Delytime të ijera neto/Other liabilities net	25	40,283.9	42,353.5	18,191.3	26,152.4	22,894.0	21,874.9	22,765.8	25,467.9	24,781.0
Nga te cilat: rezerva rivlerestim! Of which: valuation adjustment	24	13,065.4	25,998.3	36,251.4	36,910.1	39,491.1	37,920.8	34,964.4	38,152.6	37,509.5
Aksione dhe instrumente të ljerë të kapitalit / Shares and orher equity	23	158,160.9	174,373.2	199,501.9	199,539.6	204,451.3	203,088.0	203,029.7	206,777.8	206,923.6
Llogari të pa- gueshme/ Other accounts payable	22	1,309.8	14.8	34.2	27.6	12.0	37.0	37.4	12.1	33.8
Huatë/ Loans	21	3,546.1	5,512.5	3,142.5	2,154.6	2,146.0	2,073.6	2,057.3	1,392.7	2,597.4
Letra me vlerë të ndryshme nga aksionet/ Securities others shares	20	I	I	4,284.9	4,290.0	4,327.6	4,701.6	4,672.4	4,716.0	4,701.9
Depozita të pa përfshira në paranë e gjerë/Deposits excluded from broad money	19	39,693.5	55,403.6	75,568.9	77,994.7	78,460.8	79,197.2	7.777.7	84,559.8	87,766.4
Depozita të tjera/ Other deposits	18	792,736.7	757,842.3	701,583.3	684,678.5	684,545.3	680,023.6	674,690.1	671,872.4	671,584.9
Depozita të transfer ueshme/ Transferdble deposits	17	157,351.6	219,578.4	283,990.6	291,057.3	288,782.1	294,370.3	303,477.6	321,350.2	323,111.7
Depozita të përfshira në paranë e gjerë/ De- posits included in broad money (17+18)	16	950,088.3	977,420.7	985,573.9	975,735.9	973,327.4	974,393.8	978,167.7	993,222.6	994,696.6
Paraja jashië karparatave depozituese/ Money outside depositavy corpo- rations	15	198,892.7	217,665.6	230,601.5	224,481.7	226,619.5	229,229.0	233,909.5	236,137.5	236,152.1
Detyrimet e parasë së gjerë/ Broad money lidbili- ties (15+16)	41	1,148,980.9	1,195,086.3	1,216,175.3	1,200,217.6	1,199,946.8	1,203,622.8	1,212,077.2	1,229,360.1	1,230,848.7
		2013 / 12	2014 / 12	2015/12	2016 / 04	0.5	90	20	80	60

Burimi: Banka e Shqipërisë. *Janë përdilësuar të dhënat e SHKK-ve për Tl 2016.

Monetary aggregates and their components 1-8A

516,145.5 489,372.9 490,842.9 Depozitat në valutë/ Deposits in foreign currency 472,729.6 493,221.2 492,060.5 455,808.8 515,239.3 494,418.1 *Updated the data of SLA-s for Q || 2015 11.4 Depozitat me afat në lekë/ Time deposits in national currency 9 -10.5 -12.0 397,295.6 369,035.0 338,847.2 323,149.8 2.3 325,538.7 319,797.6 325,170.1 310,277.9 309,722.8 9.5 39.9 13.2 16.3 17.2 M1 (4+5) Paraja jashië korporatave depazituese/ Current accounts and non-term deposits in national outside depository corporations 158,505.2 166,799.3 153,505.5 96,983.9 160,401.0 163,952.0 169,734.5 158,415.8 135,656.1 Gjendja në fund të periudhës (në milionë Lekël/ Stock at end of period (in millions ALL) 224,481.7 3.2 5.9 5.9 1.8 1.2 1.5 4.6 230,601.5 226,619.5 229,229.0 233,909.5 236,137.5 236,152.1 198,892.7 217,665.6 353,321.7 384,106.9 382,986.9 385,035.3 397,861.5 389,630.1 5.2 9.4 9.7 7.3 7.3 7.2 1.0 0.2 295,876.5 402,936.8 405,886.6 722,954.1 708,157.1 710,574.0 712,779.9 713,214.7 3.5 M2 (3+6) 593,172.2 715,609.5 722,356.7 717,659.1 *Përditësuar të dhënat e SHKK-ve për T II 2015. M3 (2+7) 1,216,175.3 2.3 9.0 0.1 1,148,980.9 1,195,086.3 ,200,217.6 ,203,622.8 1,199,946.8 ,212,077.2 ,229,360.1 1,230,848.7 2013/12 2014/12 2016/04 05 06 07 09 2013/12 2014/12 2015/12* 2016/04 05 06

1-8A AGREGATËT MONETARË DHE PËRBËRËSIT E TYRE

COUNTERPARTS OF MONETARY AGGREGATES 1-8B

	Mjetet valutore neto/ Net Foreign Assets	Mjetet e brendshme / Domestic assets (3+4)	Pretendimet ndaj Qeverisë Qëndrare neto/ Net claims on Central Government	Pretendime ndaj sektorêve tê îjerê*/ Claims on other sectors *	Të tjera neto/ Other items net
	-	2	m	4	5
		Gjendja në fur	Gjendja në fund të periudhës (milionë Lekë)/ Stock at end of period (in millions ALL)	J (in millions ALL)	
2013 / 12	478,861.7	913,493.8	364,862.8	548,630.9	40,283.9
2014 / 12	524,997.0	948,442.2	386,037.3	562,404.9	42,353.5
2015 / 12	614,571.7	902,968.4	354,036.8	548,931.6	18,191.3
2016 / 04**	611,203.5	0.921,998	350,520.6	548,638.4	26,152.4
**50	619,604.7	893,174.7	340,876.1	552,298.5	22,894.0
90	651,718.8	863,175.3	309,780.8	553,394.5	21,874.9
20	654,640.3	867,130.0	316,378.7	550,751.3	22,765.8
088	683,237.6	869,435.5	318,092.9	551,342.6	25,467.9
60	686,484.4	871,791.2	321,481.9	550,309.3	24,781.0

		I varysnimi vjeror ne perginale	Ladrysnimi vjetor ne perqindje/. Annual percentage changes	
	Mjetet valutore neto/ Net foreign assels	Mieter e brendshme / Domestic assets	Pretendimet ndaj Geverisë Gëndrace neto/ Net claims on Central Government	Pretendime ndaj sektorëve lë tjerë*/ Claims on other sectors *
		2	m	4
2013 / 12	6.1	0.5	3.1	-1.2
2014 / 12	9.6	3.8	5.8	2.5
2015/12	1.71	-4.8	-8.3	-2.4
2016 / 04**	9.6	4.4	8.1	-1.8
**50	11.2	6.0	-12.3	71-
90	17.0	-8.5	-20.3	-0.2
07	10.4	4.4	-10.5	-0.5
08	12.7	-3.6	-9.1	0.1
60	12.8	3.0	, '	E,O
Burimi: Banka e Shqipërisë *Përtshin kredinë për ekono sektorëve mbajtës së parasë **Janë përditësvar të dhënc	Surimi: Banka e Shqipërisë *Përshin kredinë për ekonominë dhe pretendime të fjera ndaj tektorëve mbajtës së parasë së gjerë. *Janë përdliësuar të dhënat e SHKK-ve për TI 2016.			Source: Bank of Albania. * Include credit to economy and other claims on broad money holding sectors. **Updated the data of SLA's for Cl 2016.

Burimi: Banka e Shqipërisë *Përtshin kredinë për ekanominë dhe pretendime të tjera ndaj sektorëve mbajtës së parasë së gjerë.

1-8B KUNDËRPARTITË E AGREGATËVE MONETARË

DENOMINATED DEPOSITS BY SECTORS * 1-9
IN MILIONS ALL, END OF PERIOD

1-9 DEPOZITAT NË LEKË SIPAS SEKTORËVE* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

	Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resident sectors	13	378,900.8	354,357.3	323,725.0	312,602.3	311,834.1	310,057.1	306,242.2	297,746.0	295,439.9
	Korporata të tjera Sek jofinanciare/ Other nonfinancial Ot corporations	12	14,523.4	11,772.0	8,723.4	8,246.1	9,177.2	7,576.1	6,932.1	7,036.4	7,417.7
	Korporata të tjera financiare/ Other financial corporations	11	2,556.5	1,730.1	5,575.9	3,541.0	3,639.3	4,509.7	5,696.8	4,543.8	5,817.4
	Korporatat jofinanciate publike/ Public nonfinancial corporations	10	1,257.8	1,167.9	793.0	766.0	868.3	973.2	892.8	917.8	1,014.0
	Qeveria lokale/Local government	0	57.1	7.8	29.9	14.8	19.8	33.8	33.8	33.9	33.9
	Depozitat me afat/Time deposits (9+10+11+12+13)	8	397,295.6	369,035.0	338,847.2	325,170.1	325,538.7	323,149.8	319,797.6	310,277.9	309,722.8
	Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resident sectors	_	64,389.7	83,690.6	101,874.9	110,014.7	111,332.1	114,254.4	116,592.0	116,715.8	119,293.4
	Korporata të tjera jofinanciare/ Oth- er nonfinancial corporations	9	24,244.0	38,198.6	39,848.3	36,377.2	34,895.9	34,391.1	35,842.6	38,095.7	39,001.9
	Korporata të fjera financiare/ Other financial corporations	5	937.0	1,919.8	1,979.5	1,817.1	1,870.6	1,892.1	1,843.9	1,878.2	1,830.7
	Korporatat jofinanciare publike/Public nontinancial corporations	4	6,108.2	6,799.5	8,329.0	8,710.4	8,701.6	8,283.4	8,021.3	8,327.8	7,891.1
	Qeveria lokale/ Local government	က	1,305.0	2,047.5	1,473.8	1,585.9	1,615.6	1,580.1	1,652.2	1,781.8	1,717.3
asädhain inocoll	after Current account and sight deposits (3+4+5+6+7)	2	6'083'6	135,656.1	153,505.5	158,505.2	158,415.8	160,401.0	163,952.0	166,799.3	169,734.5
	deposits (2+8)	_	494,279.5	504,691.1	492,352.7	483,675.4	483,954.5	483,550.9	483,749.6	1.77,077.1	479,457.3
			2013 / 12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04	05	90	20	80	60

1-10 DEPOZITAT NË VALUTË SIPAS SEKTORËVE* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

FOREIGN CURRENCY DENOMINATED DEPOSITS BY SECTORS * 1-10
IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

	Sektorë të tjerë rezidentë/ Other resident	13	324,460.1	307,709.6	281,374.0	274,930.5	274,096.1	269,814.4	265,904.7	266,959.6	5,496.9	of Albania
	Corporate të tjera jofinanciare/ Other nonfinan- cial corporations	12	13,516.4 32	11,028.2 307	11,697.2 28	11,903.5 274	11,397.8 27	11,282.5 269	11,153.3 26	11,172.2 266	11,339.9 265,496.9	Source: Bank of Albania
	Karporata të Ko tjera financi iare/ Other financial		5,690.8	3,139.7	4,260.2	3,607.0	3,707.9	3,770.0	3,724.8	5,151.5	5,210.9	
	Korporatat jafinanciate publike/Public nonfinancial corporations	10	2,514.0	2,995.2	1,971.5	1,908.3	1,933.2	1,921.1	1,947.2	1,770.6	1,870.5	
	Qeveria lokale/ Local government	٥	I	I	1	1	I	I	ı	ı	- 1	
	Depozitat me afat/ Time deposits (9+10+11+12+13)	∞	346,181.2	324,872.7	299,302.9	292,349.2	291,134.9	286,787.9	282,729.9	285,053.8	283,918.3	
	Sektorë të tjerë rezidentë/Other resident sectors	7	70,434.6	96,982.0	134,491.1	141,500.8	143,278.1	146,139.7	150,907.4	162,272.5	162,641.3	
	Korporata të tjera jofinanciare/ Other nonfinancial corporations	9	35,865.9	44,806.0	52,976.4	53,905.8	50,934.1	53,460.3	56,454.6	63,314.3	63,297.4	
	Korporata të ijera financiare/ Other financial corporations	5	982.3	1,733.2	2,797.1	1,823.6	1,539.5	1,648.4	1,807.9	2,101.5	1,847.9	
	Korporatat jofinanciare publike/Public nonfinancial corporations	4	1,972.2	4,104.4	3,444.2	2,214.5	2,200.8	2,489.2	2,171.4	3,011.9	3,169.1	
	Korporatot Geveria lokale/ Josel government nonfinancial corporations	m	372.6	231.3	209.5	266.7	285.5	317.5	346.9	391.4	365.4	
	Uogari rijedhëse dhe depozita pa afat/ Cur- rent account and sight deposits (3+4+5+6+7)	2	109,627.6	147,856.9	193,918.3	199,711.3	198,238.0	204,055.0	211,688.2	231,091.6	231,321.0	
	Totali i depozitave/ Total deposits (2+8)	_	455,808.8	472,729.6	493,221.2	492,060.5	489,372.9	490,842.9	494,418.1	516,145.5	515,239.3	ipërisë
			2013 / 12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04**	**50	90	20	80	60	Burimi: Banka e Shaipërisë

Burimi: Banka e Shqipërisë *Përfshihen vetëm llogaritë dhe depazitat që janë pjesë e parasë së gjerë. **Janë përditësuar të dhënat e SHKK-ve për 71 2016.

**Updated the data of SLA-s for QI 2016.

CREDIT TO ECONOMY BY SECTOR* 1-1 1 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-11 KREDIA PËR EKONOMINË SIPAS SEKTORIT* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

	Sektorë të tjerë rezidentë / Other resident sectors	13	77,348.7	74,047.5	72,370.8	71,367.0	71,597.6	70,702.6	69,992.2	70,433.8	70,066.7
	Korporata të tjera financiare / Other financial corporations	12	5,339.8	4,833.4	4,501.5	5,078.0	5,060.6	5,161.8	5,168.8	5,116.5	5,017.1
	Korporata të tjera jofinanciare / Other nonfinancial corporations	-	240,596.5	242,737.1	224,044.1	221,587.9	223,871.8	224,052.9	220,820.0	219,991.6	216,928.3
	Korporatat jofinan- ciare publike / Public nonfinancial corporations	10	4,709.6	4,925.8	5,093.6	4,850.5	4,240.2	3,506.3	4,162.6	3,987.9	3,514.4
	Qeveria okale / Local government	0	I	1	ı	1	1	1	1	I	ı
Kredia në valutë	/ Credit in foreign currency (9+10+11+12+13)	8	327,994.5	326,543.9	306,010.0	302,883.3	304,770.1	303,423.6	300,143.5	299,529.7	295,526.5
	Sektorë të tjerë rezidentë / Other resident sectors		72,242.5	77,396.7	90,287.1	92,095.1	92,953.8	94,727.1	95,623.0	96,231.7	96,881.4
	Korporata të tjera financiare / Other financial corporations	9	4,238.4	3,436.9	5,036.2	3,754.8	3,681.9	3,890.1	4,182.5	4,107.0	4,002.0
	Korporata të tjera jofinanciare / Other nonfinancial corporations	5	122,944.7	129,429.4	122,166.0	125,292.8	126,136.6	126,617.0	125,907.3	126,462.2	128,596.0
	Korporatat jofinan- ciare publike / Public nonfinancial corporations	4	20,251.4	22,402.3	22,406.9	22,639.8	22,765.6	22,844.4	22,940.0	23,058.4	23,356.9
	Qeveria lokale / Local government	က	256.0	777.7	887.7	866.1	884.1	879.9	873.4	870.0	862.4
Kredia në lekë:	Credit in national currency (3+4+5+6+7)	2	219,933.0	233,443.0	240,783.9	244,648.5	246,422.0	248,958.5	249,526.2	250,729.3	253,698.7
Totali i		_	547,927.6	559,986.9	546,793.9	547,531.8	551,192.1	552,382.0	549,669.7	550,259.0	549,225.2
			2013 / 12	2014 / 12	2015 / 12	2016 / 04**	05**	%	20	80	60

vurimi; Banka e Shajpërisë * Kredia dhënë nga korporatat depozituese (Banka qendrore, bankat paradepozituese dhe shoqëritë e kursim-kredim)

nedia driene nga korporatia depozituese (panka denarole, bankar paradepozituese ane stroqente * *Janë përditësuar të dhënat e SHKK-ve për 11 2016. 1-12.a huatë e korporatave jofinanciare sipas aktivitetit

ekonomik (nve - rev. 1) * Në milionë lekë, fund Periudhe

LOANS OF NON-FINANCIAL CORPORATIONS BY ECONOMIC ACTIVITY

(NACE - REV. 1) * 1-12.A IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

 * *Updated the data of SLA-s for Q I 2016

money banks and savings and loan associations,

Credit granted by depository corporations (Central bank, deposit

11,004.6 10,522.3 11,143.4 10,064.5 10,697.2 10,325.3 Shërbime kolektive, sociale dhe individuale / Other community, social and personal service activities 21,515.3 20,661.2 20,710.1 20,840.3 21,238.1 21,343.6 21,516.7 3,401.6 Shëndeti dhe veprimtaritë sociale / Health and social 3,494.4 3,675.1 3,418.7 3,441.4 3,485.2 5,449.6 5,374.0 6,083.8 5,342.0 5,899.4 6,072.5 6,118.9 586.6 729.8 728.9 921.6 919.3 845.2 951.1 Pasuritë e patundshme, dhënia me qira, eli. / Real estate, renting, etc. 4,369.9 4,341.0 4,301.7 4,367.5 4,427.5 4,344.3 6,549.2 Ndërmjetësim monetar dhe financiar / Financial intermediation 4,315.0 4,252.9 4,368.7 4,273.9 4,310.6 3,820.7 2,787.3 komunikacioni Transport, storage and telecommuni-cations 11,329.6 10,916.4 10,889.0 10,845.7 11,082.0 12,729.7 13,153.6 13,136.7 13,188.9 13,093.4 Hotelet
dhe restorantet /
Hotels and
restaurants 13,066.6 130,271.2 128,855.2 129,012.4 132,364.7 135,161.6 133,283.9 Tregita, riparimi i automieteve dhe artikujve shiëpiakë i Trade, repair of motor vehices and personal and household goods Ndërtimi / Construction 50,082.3 49,368.8 48,837.8 48,652.1 50,164.6 49,851.7 49,433. shpërndarja e energjisë elektrika, e gazit dhe e ujit / Electric ity, gas and water supply 50,192.3 49,953.0 49,424.9 49,606.4 50,212.2 50,264.9 52,043.1 55,232.7 51,916.3 54,887.5 54,178.2 55,364.1 51,892.6 51,181. 10,294.7 9,301.6 9,189.4 9,112.2 9,892.4 9,763.9 10,106.1 531.3 539.3 537.5 537.8 537.8 551.4 5,835.2 5,127.0 5,091.0 5,101.3 5,295.0 5,007.9 Bujqësia, gjuetia dhe silvikultura / Agriculture, hunting and forestry 5,246.3 Totali i huave për korporatat jofinan-ciare / Total loans to non-financial corporations (2+3+4+5+6+7+8 +9+10+11+12+13 +14+15+16+17) 377,014.2 377,020.6 373,829.9 373,710.6 373,572.9 374,370.9 373,500.0 2015 / 12 2016 / 03 04 05 05 06 07

*Të dhënat e huave përfshijnë interesat e përllogaritur.

"1-12.B HUATË E KORPORATAVE JOFINANCIARE SIPAS AKTIVITETIT EKONOMIK (INVE - REV.2) * "LOANS OF NON-FINANCIAL CORPORATIONS BY ECONOMIC ACTIVITY (NACE - REV.2) * 1-12.B" NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

*Data on loans include accrued interests

Informacioni dhe komunikacioni/ Information and communication	11	4,495.1
Transporti Akomodini dhe India	10	13,928.1
Transporti dhe magaz- inimi/Trans- portation and storage	6	6,930.2
Tregita me shunicë dhe me pakicë, Riparimi i automieleve dhe motogikletove /Wholesale and retail trade; repair of moto vehicles and motorcycles	8	122,674.2
Ndertimi / Construction o	_	48,404.3
Funizimi me ujė, aktivitete iš trajirimi dhe menazhimit iš mbetivinave, mbetjeve/ Vara supply; sewarage, waste management and remediation activities	9	187.4
Energia elektrike, furnizimi me ujë, aktivitete gaz, avull dhe ajër i të inplienti dhe menavhimi me gaz, avull dhe ajër i të mbetirrave, interjeve, vater management and iri condi supphy i remediation adrivites	5	49,843.5
Industria përpunuese / Manufac- turing	4	63,604.5
Industria nxjerrëse / Mining and quarrying	က	6,730.3
Bujqësia, Pyjet, Peshkimi / Ag- riculture, forestry and fishing	2	4,923.6
Totali i huave për karparatat plinanciare private // Total loans to private nortinancial (2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+13+14+ 15+16+17+18+19+20+21+22)		372,395.5
		2016 / 09**

Φ Φ δ δ	2	0
Aktivitete tië organizatave dhe organizarrave ndërkantabetrare/Activities of extraterritorial organisarians and bodies	2.	142.0
punëdhëinës, Aktivitete të familjeve si punëdhëinës, Aktivitete të prodhmi të malliava e shëshmeve të familjeve për përde v vely Aktivities of households as employers; servicespraducing activites of HM servicespraducing activites of HM for worn uses	21	3,782.6
Aktivitete të tjera shër bimi/Oher sevice activites	20	23,341.3
Arte, argëtim dhe çladhje/ Arts, enter tainment and recreation	19	4,877.1
Shëndetësia dhe aktivitete të punës sociale/Human health and social work activities	18	2,814.9
Arsimi/ ak Education h	17	721.6 5,940.4
Administrimi publik dhe mbro- ipia, Sigurimi social i delyrue shërin Public administration and defence, compulsory social security	16	721.6
Shërbime administra- live dhe mbëshletëse/ Administrative and sup- port sevice activities	15	459.0
Aktivitete tië Aktivitete profesio- pasurive tië node, shlemcore dhe paurojiëshme/ teknike/Pratessional, Real estate salentific and techni- activities	14	1,080.6
Aktivitete të pasurive të paluajtëshme/ Real estate activities	13	5,808.7
Aktivitete financiare dhe të sigurimit/Financial and insurance activities	12	1,706.2
		2016 / 09**

1-13A HUJTË E KORPORJAVE JOFINANCIARE PRIVATE SIPAS GËLLMIT TË PËRDORIMIT DHE MONEDHËS* "PRIVATE NON-FINANCIAL CORPORATIONS LOANS BY PURPOSE AND CURRENCY* 1-13A" NË MILIONE LEKË, FUND PERIUDHE

	vare/ rrivate non-tinancial corporations loans (2+9+16+23)	Në lekë / In ALL (3+4+5+6+7+8)	Ovërdraft / Overdraft	Kapital qarkullues / Working capital	Hua për çelje biznesi/ Loans for starting up a business	Blerje pajisjesh / Machineries and	Pasuri të paluajtshme / Real estate	Hua për investime në instrumenta financiare/Loans for investments in financial instruments
		2	m	4	5	Q Q	7	
2015 / 12	346,210.1	122,166.0	33,175.9	29,980.8	2,264.1	27,067.2	29,538.4	139.7
2016 / 04	346,880.7	125,292.7	34,944.4	30,144.1	2,782.4	26,965.8	30,328.5	127.6
05	350,008.4	. 126,136.6	33,165.9	32,413.6	3,007.6	27,200.1	30,223.9	125.6
90	350,669.9	126,617.0	33,551.5	32,283.8	3,262.6	27,237.5	30,146.1	135.4
07	346,727.3	125,907.3	35,700.1	30,529.3	3,343.8	27,044.2	29,168.4	121.5
80	346,453.8	126,462.2	33,582.4	32,238.2	3,462.7	27,125.4	29,924.6	128.9
60	345,524.2	128,596.0	34,922.0	32,370.7	4,163.3	28,158.7	28,860.6	120.6
	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \							
	(10+11+12+13+14+15)	Ovërdraft / Overdraft	Kapital garkullues / Working capital	Hua për çelje biznesi/ Loans for starting up a business	Blerje pajisjesh / Machineries and appliances	Pasuri të paluajtshme / Real estate	Hua për investime në instrumenta	Hua për investime në instrumenta financiare/Loans for investments in financial instruments
	٥	10	=	12	13	14		15
2015 / 12	38,407.9	19,760.0	7,359.7	1,171.3	7,135.9	2,981.1		
2016 / 04	33,535.1	16,959.8	7,228.4	586.5	6,330.0	2,430.4		1
05	32,286.1	14,965.4	7,740.2	705.1	6,431.8	2,443.7		1
90	33,767.8	16,270.1	7,659.9	653.7	6,709.4	2,474.7		1
07	33,232.4	16,291.9	7,292.5	641.4	6,607.8	2,398.8		ı
	33,416.2	15,973.8	7,712.7	631.2	6,695.1	2,403.5		1
	31,319.0	14,176.8	7,709.2	624.9	6,634.6	2,173.5		
	STEER		Kanital aarkullus	H. M. P. P. C. P.	Blaria misisash / Marhinarias	Posuri të nothoritshme /	Hua për investime në instrumenta	Hua në monedha të tjera / In
	(17+18+19+20+21+22)	Ovërdraft / Overdraft	Working capital	for starting up a business	and appliances	Real estate	financiare/Loans for investments in financial instruments	
	16	17	18	19	20	21	22	23
2015 / 12	185,611.0	43,026.9	25,260.3	130.8	61,081.4	56,111.7	1	25.2
/ 04	188,029.2	44,512.4	25,978.2	159.9	61,863.5	55,515.2	ı	23.7
05	191,562.5	44,440.0	27,409.1	7.791	62,871.4	56,644.3	1	23.2
90	190,262.1	44,698.3	27,089.8	250.5	62,098.8	56,110.3	14.4	23.0
07	187,565.0	46,019.5	24,500.9	250.4	60,830.8	55,963.5	I	22.5
80	186,553.3	43,018.2	26,880.1	258.5	61,609.7	54,786.8	1	22.1

1) Data on loans do not include accrued interests.

PUBLIC NON-FINANCIAL CORPORATIONS LOANS BY PURPOSE "AND CURRENCY * 1-138" IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

	nancial corporations loans (2+9+15+21)	Në lekë / In ALL (3+4+5+6+7+8)	Ovërdraft / Overdraft	Kapital qarkullues / Work- ing capital	Blerje pajisjesh / Machineries and appliances	Pasuri të paluajtshme / Real estate	Hua të tjera / Other loans
		2	m	4	9	7	00
2015 / 12	27,500.5	22,406.9	21,028.1	11.01	1,313.5	54.3	0.0
2016 / 04	27,490.3	22,639.8	21,332.0	10.6	1,242.9	54.3	0.0
90	27,005.7	22,765.5	21,192.0	292.1	1,227.1	54.3	0.0
90	26,350.7	22,844.4	21,168.1	288.4	1,210.2	177.6	0.0
20	27,102.6	22,940.0	21,166.0	289.7	1,191.7	292.7	0.0
80	27,046.3	23,058.4	21,094.3	290.4	1,175.7	497.9	0.0
60	26,871.2	23,356.9	21,254.1	287.5	1,158.8	656.4	0.0
	Në dolarë amerikanë / in USD (9+10+11+12+13+14)	Ovërdrafi / Overdrafi	Kapital qarkullues / Working capital	Blerje pajisjesh / Machiner- ies and appliances	Pasuri të paluajtshme / Real estate		Hua lë tjera / Other loans
	0	01		12	13		14
2015 / 12	0.0	0.1	1	1	ı		I
2016 / 04	0.1	0.1	ı	1	1		1
90	0.1	0.1	1	I	I		1
90	0.1	0.1	1	I	I		1
07	0.1	0.1	1	ı	ı		1
80	0.1	0.1	ı	1	1		1
60	0.1						
	Në euro / In EUR (16+17+18+19+20)	Ovërdraft / Overdraft	Kapital qarkullues / Working capital	Blerje pajisjesh / Machineries and appliances	Pasuri të paluajtshme / Real estate	Hua ië tjera/ Other loans	Hua në monedha të tjera / In other currencies
	15	16	71	18	61	20	21
2015/12	5,093.5	5,093.5	I	I	I	0.0	0.0
2016 / 04	4,850.4	4,850.3	1	I	I	0.0	1
05	4,240.1	4,240.0	ı	I	I	0.0	0.0
90	3,506.2	3,506.1	ſ	1	1	0.0	1
07	4,162.4	4,162.4	1	1	1	0.0	0.0
80	3,987.8	3,987.8	ſ	I	I	0.0	0.0
60	3,514.3	3.514.3					0.0

^{*}Të dhënat e huave përfshijnë interesat e përllogaritur.

*Data on loans include accrued interests



1-13B HUATË E KORPORATAVE JOFINANCIARE PUBLIKE SIPAS QËLLIMIT TË PËRDORIMIT DHE MONEDHËS* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

HOUSEHOLDS + NON-PROFIT INSTITUTIONS SERVING HOUSEHOLDS LOANS BY PURPOSE AND CURRENCY* 1-14 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-14 HUATË E INDIVIDËVE DHE INSTITUCIONEVE JO ME QËLIM FITIMI QË U SHËRBEJNË INDIVIDËVE SIPAS QËLIMIT TË PËRDORIMIT DHE MONEDHËS* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

Në lekë / In All						
	Ovërdrafi / Overdrafi	Malira jo të qëndrueshëm / Nondurable goods	Mallra të qëndrueshëm / Durable goods	Hua për blerje banesash / Loans for house purchase	Hua per qellime te tjera/ Loans for other purposes	nga të cilat; për të vetëpunësuarit / of which: sole proprietorships; partnerships without legal status
	က	4	5	9	7	8
	7,339.6	16,624.1	11,465.1	42,427.5	5,943.4	2,008.4
	7,384.4	17,252.0	11,681.9	42,743.6	6,472.4	1,671.3
	7,252.7	17,664.8	11,941.8	43,705.1	5,821.7	2,030.1
	7,304.8	18,148.9	12,139.2	44,530.5	5,843.7	1,752.3
	6,997.3	18,676.7	12,234.4	45,073.7	5,823.2	0.197,1
	7,098.1	18,996.6	12,321.8	45,459.6	5,799.8	1,792.3
	7,023.8	19,180.5	12,408.1	45,898.9	5,804.4	1,817.8
Mallra jo të qëndrueshëm / Nondurable goods		Malira ië qëndrueshëm / Durable goods	Hua për blerje banesash / Loans for house purchase	Hua për qëllime të tjera/ Loans for other purposes	nga të cilat; për të vetëpunëst	nga ië cilat; për të velëpunësuarit / of which; sole proprietaships; partnerships without legal status
	Ξ	12	13	14		15
	133.3	160.0	798.8	270.2		182.9
	110.2	168.7	4.799	179.4		149.3
	119.6	140.6	682.2	182.2		157.5
	115.6	158.1	650.8	178.5		148.5
	113.1	156.8	648.4	173.8		144.7
	106.1	159.5	644.5	9.691		140.8
	104.0	159.9	628.6	168.4		140.0
Mallra jo të qëndru Nondurable	rueshëm Mallra e goods	Mallra të qëndrueshëm / Durable goods	Hua për blerje banesash / Loans for house purchase	Hua për qëllime të tjera/ Loans for other purposes	nga të cilat; për të vetëpunë- suarit / of which; sole proprietorships; partnerships without legal status	Hua në monedha lë tjera / In other currencies
	18	19	20	21	22	23
	1,699.4	4,417.0	58,888.4	3,581.3	802.6	326.1
	,657.8	4,228.4	59,282.2	3,632.5	575.8	312.9
	1,634.2	4,496.5	59,109.1	3,777.4	0.598	304.6
	,631.9	4,490.6	58,319.7	3,710.0	561.0	303.0
	1,657.6	4,485.1	57,649.4	3,659.3	534.5	295.7
	1,641.0	4,523.1	58,070.2	3,675.1	529.8	290.0
			000000000000000000000000000000000000000	0	000	707 4

10ANS BY DISTRICTS* 1-15 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD

1-15 KREDIA SIPAS RRETHEVE* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE

	C. O. O. E. A. A. C. O. C									
	Old Kredise / Old Iodas (2+3+4+3+0+/+8+9+ U)	Tiranë / Tirana	Durrës / Durrës	Elbasan / Elbasan	Shkodër / Shkodra	Korçë / Korca	Vlorë / Vlora	Fier / Fier	Lezhë / Lezha	Të tjera / Other
		2	က	4	5	9	7	∞	0	10
2015 / IV	545,106.0	401,551.2	37,405.3	15,647.9	11,417.2	7,357.5	12,619.8	13,283.5	6,524.4	39,299.3
2016/1	548,051.4	404,526.0	37,125.1	15,400.6	11,076.3	7,351.5	12,735.6	13,574.2	6,460.4	39,801.6
2016 / 11	549,643.4	404,017.4	38,120.2	15,466.7	11,210.4	7,535.4	13,031.8	13,849.8	6,319.1	19.1 40,092.5
2016 / III	546,285.6	402,513.6	36,796.9	15,521.6	10,921.2	7,630.2	12,840.8	13,745.2	6,223.6	40,092.5
Burimi: Banka	Sanka e Shqipërisë								Sourc	e: Bank of Albania

*Të dhënat e huasë përfshijnë interesat e përllogaritur.

Bank of Albania Interest Rates' 1-16 In Percentage

*Data on loans include accrued interests

1-16 NORMAT E INTERESIT TË BANKËS SË SHQIPËRISË' NË PËRQINDJE

		Depozita njëditore / Overnight deposit	Overnight deposit	Marrëveshje riblerjeje njëjavore / We	je njëjavore / Weekly repurchase agreement	Kredia njëditore / Overnight credit	Overnight credit	Kredia për mbështetje me likui	Kredia për mbështetje me likuiditet** / Liquidity supporting loan**
		Vlera / Level	Ndryshimi / Change	Vlera / Level	Ndryshimi / Change	Mera / Level	Ndryshimi / Change	Vlera / Level	Ndryshimi / Change
		_	2	e	4	5	9		
2004	29 / 04	3.25	1	6.25	1	8.75	1	12.25	
	12/05	3.00	-0.25	00.9	-0.25	8.50	-0.25	12.00	-0.25
	24/06	2.75	-0.25	5.75	-0.25	8.25	-0.25	11.75	-0.25
	28 / 07	2.50	-0.25	5.50	-0.25	8.00	-0.25	11.50	-0.25
	04/11	2.25	-0.25	5.25	-0.25	7.75	-0.25	11.25	-0.25
2005	31/03	2.00	-0.25	5.00	-0.25	7.50	-0.25	11.00	-0.25
	27 / 07	3.25	1.25	5.00	1	6.75	-0.75	11.00	
2006	12/07	3.50	0.25	5.25	0.25	7.00	0.25	11.25	0.25
	30/11	3.75	0.25	5.50	0.25	7.25	0.25	11.50	0.25
2007	28 / 06	4.00	0.25	5.75	0.25	7.50	0.25	11.75	0.25
	27 / 09	4.25	0.25	00.9	0.25	7.75	0.25	12.00	0.25
	30/11	4.50	0.25	6.25	0.25	8.00	0.25	12.25	0.25
2008	24/12	4.50	I	6.25	1	7.00	-1.00	12.25	
2009	28/01	4.50	1	6.25	I	7.00	1	12.25	
	29/01	4.00	-0.50	5.75	0.50	6.50	-0.50	11.75	-0.50
	28/10	3.50	-0.50	5.25	-0.50	00.9	-0.50	11.25	-0.50
2010	29 / 07	3.25	-0.25	5.00	-0.25	5.75	-0.25	11.00	-0.25
2011	03/01	3.25	1	5.00	1	6.75	1.00	00.11	
	24/03	3.50	0.25	5.25	0.25	7.00	0.25	11.25	0.25
	30/06	3.25	-0.25	5.00	-0.25	6.75	-0.25	11.00	-0.25
	01/12	3.00	-0.25	4.75	-0.25	6.50	-0.25	10.75	-0.25
2012	26/01	2.75	-0.25	4.50	-0.25	6.25	-0.25	10.50	-0.25
	29/03	2.50	-0.25	4.25	-0.25	00:9	-0.25	10.25	-0.25
	10/05	2.50	1	4.25	1	00:9	1	8.25	-0.20
	25/07	2.25	-0.25	4.00	-0.25	5.75	-0.25	8.00	-0.25
2013	31/01	2.00	-0.25	3.75	-0.25	5.50	-0.25	7.75	-0.25
	01/08	1.75	-0.25	3.50	-0.25	5.25	-0.25	7.50	-0.25
	02/12	1.50	-0.25	3.25	-0.25	5.00	-0.25	7.25	-0.25
	16/12	1.25	-0.25	3.00	-0.25	4.75	-0.25	7.00	-0.25
2014	27/02	1.00	-0.25	2.75	-0.25	4.50	-0.25	6.75	-0.25
	02/09	0.75	-0.25	2.50	-0.25	4.25	-0.25	6.50	-0.25
	27/11	0.50	-0.25	2.25	-0.25	4.00	-0.25	6.25	-0.25
2015	29/01	0.25	-0.25	2.00	-0.25	3.75	-0.25	00.9	-0.25
	05/11	00.00	-0.25	1.75	-0.25	3.50	-0.25	5.75	-0.25
2016	06/04	0.25	0.25	1.50	-0.25	2.75	-0.75	5.50	-0.2

^{*}Tabela paraget ndryshimin e namave bazë të interesit sipas vendimit të politikës monetare. ** Me tyrjen në fuqi të vendimit nr. 16 datë 13.03.2012, për miratimin e negullores "Për kredinë për mbështetje me likuiditer", instrumenti "Kredia Lombard" do të pasohet nga "Kredia për mbështetje me likuiditer".

0.25

05/05 Burimi: Banka e Shqipërisë

-0.25

1.25

INTEREST RATES ON NEW DEPOSITS OF NON-FINANCIAL CORPORATIONS, HOUSEHOLDS AND NPISH BY CURRENCY * 1-17

IN PERCENTAGE

1-17 NORMAT E INTERESIT PËR DEPOZITAT E REJA TË KORPORATAVE JO-FINANCIARE, I NDIVIDËVE DHE INSTITUCIONEVE JO ME QËLIM FITMI QË U SHËRBEJNË INDIVIDËVE SIPAS MONEDHAVE * NË PËRQINDJE

	Llogari rrjedhëse/ Current accounts	Depozita pa atat/ Demand deposits	1 mujore/ 1 months	3 mujore/ 3 months	6 mujore/6 months	12 mujore/ 12 months	24 mujore/ 24 months
2015	0.05	I	1.44	0.74	1.12	1.35	2.38
2016 / 04	0.04	0.35	0.72	0.33	0.65	0.93	1.83
05	0.04	0.36	29.0	0.29	29.0	0.83	1.68
90	0.04	0.29	0.72	0.28	0.53	12.0	1.46
07	0.04	0.33	0.71	0.28	0.59	69.0	1.36
08	0.04	0.39	0.57	0.29	29.0	0.54	1.41
8	0.03	0.20	62'0	0.27	0.54	0.72	1.43
			Z	Në dollarë amerikanë / In USD			
2015	0.04	1	0.24	0.20	0.33	0.46	1.06
2016 / 04	0.02	0.20	0.29	0.23	0.22	0.51	0.88
05	0.02	0.19	0.17	0.11	0.26	0.44	0.63
90	0.03	0.19	0.21	0.16	0.20	0.42	0.72
07	0.02	80.0	0.18	0.12	0.39	0.43	0.89
08	0.02	0.12	0.22	0.16	0.22	0.43	1.03
60	0.02	0.07	0.23	0.16	0.22	0.36	0.70
				Në Euro / In EUR			
2015	0.05	ı	0.16	0.13	0.22	0.35	72.0
2016 / 04	0.04	0.12	20.07	0.05	0.15	0.24	09.0
05	0.04	0.14	20.0	0.04	0.19	0.21	0.47
90	0.04	0.12	0.10	0.03	0.11	0.17	0.42
07	0.04	60.0	20.07	0.04	0.11	0.17	0.45
08	0.03	0.12	0.07	0.05	0.07	0.14	0.48
60	0.00	0.07	0.07	0.00	0.07	0.14	0.50

INTEREST RATES ON NEW LOANS OF NON-FINANCIAL CORPORATIONS HOUSEHOLDS AND NPISH BY CURRENCY* 1-18 IN PERCENTAGE 1-18 NORMAT E INTERESIT PËR HUATË E REJA TË KORPORATAVE JO-FINANCIARE, INDIVIDËVE DHE INSTITUCIONEVE JO ME QËLLIM FITIMI QË U SHËRBEJINË INDIVIDËVE SIPAS MONEDHAVE* NË PËRQINDJE

			I ALL		
	Deri në 6 muaj/ Up to 6 months	6 muaj - 1 vit/6 months - 1 year	1-3 vjet/ 1-3 years	3 - 5 vjet/ 3 - 5 years	Mbi 5 vjet/ Over 5 years
	8.91	77.7	9.24	8.83	6.92
2016 / 04	6.67	4.27	7.73	8.18	6.12
05	6.79	8.41	7,53	7.51	5.58
90	10.08	7.32	7.88	7.89	5.92
07	9.30	7.19	8.28	7.92	90.9
08	11.04	7.72	9.47	8.00	5.86
**60	10.04	13.18	8.86	8.69	5.85
			Në dollarë amerikanë / In USD		
2015	4.84	5.18	5.66	6.07	4.58
2016 / 04	4.55	5.71	6.68	ı	4.36
05	3.39	4.05	5.68	5.00	6.68
90	5.46	5.35	5.78	8.02	5.08
07	4.32	06.90	7.44	ı	6.64
80	5.26	5.19	4.55	1	6.05
*60	5.56	3.86	6.05	12.56	6.08
			Në Euro / In EUR		
2015	6.64	5.71	6.52	5.79	5.21
2016 / 04	7.27	5.02	5.37	6.05	5.02
05	7.02	2.83	4.97	4.80	4.64
90	6.73	5.35	5.28	5.02	4.65
07	6.47	3.91	4.36	5.09	6.13
80	5.92	6.61	4.93	5.38	3.34
**60	6.70	6.92	4.42	5.32	3.28

Burimi: Banka e Shqipërisë *Narmat vjetore përfaqësojnë normat mesatare të pondenuara vjetore, ndërsa normat mujore përfaqësojnë normat mesatare të ponderuara mujore. ** të dhëna paraprake për muajin shtator 2016.

Source: Bank of Albania.

Yearly data present the annual weighted average rate, while the monthly data present the monthly weighted average rate.

**Preliminary data for September 2016.

73

1-18A NORMAT E INTERESIT PËR HUATË E REJA TË E KORPORATAVE JOFINANCIARE PRIVATE SIPAS QËLLIMIT TË PËRDORIMIT DHE MONEDHËS * NË PËRQINDJE

VEW LOANS TO F	<u>ال</u> ا رَ
----------------	----------------

Controving propersity (Macchinetic and Controlled Fig. 1984) Fig. (Macchinetic and Composition and Controlled Fig. 1984) Fig. (Macchinetic and Composition and Controlled Fig. 1984) Fig. (Macchinetic and Controlled Fig. 1984) Fig. (Macchinetic and Controlled Fig. 1984) Fig. (Macchinetic and Controlled Fig. (Macchinetic and Controlled Fig. 1984) Fig. (Macchinetic and Controlled Fig	Nachineries and Pasuri të paluajishme / appliances	
8.17 8.30 7.22 5.64 5.26 7.09 7.51 8.94 7.12 7.56 8.06 7.09 7.50 7.69 8.86 9.63 8.08 10.42 10.58 10.36 10.42 10.58 10.36 10.42 6.99 7.50 4.94 6.99 7.50 7.69 7.60 7.69 7.60 7.69 7.60 7.69 7.61 4.96 7.62 7.62 7.69 7.63 8.08 7.64 6.99 7.64 6.99 7.65 7.65 7.69 7.66 7.69 7.67 7.69 7.68 7.69 7.69 7.69 7.60 7.69 7.60		Hua për investime në instrumenta financiare/Loans for investments in financial instruments
8.17 8.30 7.22 5.64 5.26 7.09 7.51 8.94 7.12 7.56 8.06 7.21 7.50 7.69 7.06 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 4.50 4.94 6.99 4.50 4.50 5.84 8.86 4.50 5.84 4.50 4.50 5.84 8.86 9.63 8.08 8.80 9.63 8.08 8.80 3.47 6.14 8.52 4.99 6.95 8.53 4.42 6.95 8.60 4.64 5.10 8.75 5.75 5.44 8.75 5.75 5.44 8.75 5.81 5.36 8.61 4.91 4.91 4.93		
5.64 5.26 7.09 7.51 8.94 7.12 7.50 8.06 7.21 7.50 7.69 7.21 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 8.87 4.50 5.84 8.87 4.50 5.84 8.86 3.47 6.14 8.87 4.42 6.14 8.87 4.42 6.14 8.87 4.42 6.14 8.87 4.42 6.14 8.88 3.47 6.14 8.89 3.47 6.14 8.81 6.05 6.14 8.82 5.23 4.09 8.81 6.06 6.14 8.75 5.75 5.44 8.75 5.81 6.35 8.61 4.91 4.91 8.61 4.91 4.91	86.9	1
7.51 8.94 7.12 7.65 8.06 7.21 7.50 7.69 7.05 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 10.42 10.38 10.36 4.56 4.50 5.84 4.56 4.50 5.84 5.53 3.47 6.14 5.53 4.42 6.14 5.53 4.42 6.14 5.53 5.21 6.14 6.33 6.05 4.99 6.33 6.05 4.64 5.10 6.33 6.05 6.54 5.10 6.34 5.75 5.24 5.10 6.35 5.75 5.24 5.10 6.35 5.75 5.24 5.10 6.35 5.55 5.44 5.10 7.60 5.55 5.24 5.24 8.50 5.51 4.79 4.79 8.51 6.14 6.14 6.14 8.51 8.51 6.14 7.79	6.70 6.75	1
7.65 8.06 7.21 7.50 7.69 7.06 8.86 9.63 8.08 8.86 9.63 8.08 10.42 10.58 10.36 4.56 4.94 6.99 4.56 4.50 5.84 5.53 3.47 6.14 5.53 4.42 6.14 5.53 5.21 6.14 5.32 5.23 4.99 6.33 6.06 6.14 6.34 5.10 6.35 5.25 5.40 5.02 4.64 5.10 6.33 6.06 6.54 5.75 5.75 5.44 5.75 5.75 5.40 5.51 6.14 5.10 6.33 6.06 6.54 6.34 7.79 7.79 7.70 7.70 7.79 8.51 8.51 8.51 8.51 8.91 8.91 8.51 8.51 8.51 8.52 8.51 8.51 <td>5.51</td> <td>ı</td>	5.51	ı
7.50 7.69 7.06 8.86 9.63 8.08 10.42 10.58 10.36 4.56 4.94 6.99 4.56 4.50 5.84 3.86 3.47 6.14 5.53 4.42 6.14 5.53 4.42 6.95 5.32 5.21 6.14 5.02 4.64 5.10 6.33 6.06 6.54 6.33 6.06 6.54 6.34 5.10 6.34 7.75 5.75 5.44 7.76 5.75 5.44 7.77 5.51 4.79 7.70 4.71 4.71 7.70 4.71 4.71 7.70 4.71 4.71 7.71 4.71 4.71 7.71 4.71 4.71 7.71 4.71 4.71 7.72 7.71 7.72 7.72 7.73 7.74 7.72 7.73 7.74 7.72 7.74 <	6.73	1
8.86 9.63 8.08 10.42 10.58 10.36 5.51 4.94 6.99 4.56 4.50 5.21 6.14 5.52 5.22 6.14 5.53 4.42 6.95 5.32 5.27 4.99 5.02 4.64 5.10 6.33 6.06 6.54 4.17 5.05 5.21 6.34 4.79 5.05 5.55 5.55 6.14 6.99 6.35 6.95 7.07 6.95 7.08 6.96 7.09 6.95 7.09 6.95 7.00 6.95	7.54	1
5.51 4.94 6.99 4.56 4.50 5.84 5.53 4.42 6.14 5.32 5.27 4.99 5.32 6.06 6.54 6.33 6.06 6.54 6.34 4.17 8.561 4.91 4.37	6.86	ı
5.51 4.94 6.99 4.56 4.50 5.84 3.86 3.47 6.14 5.55 5.21 6.14 5.32 5.21 6.14 5.32 5.21 6.14 6.33 6.06 6.54 5.75 5.75 5.44 4.17 3.15 4.79 5.61 4.91 4.37	11.54 6.06	1
5.51 4.94 6.99 4.56 4.50 5.84 3.86 3.47 6.14 5.55 5.21 6.14 5.53 4.42 6.95 5.32 4.42 6.95 5.32 4.99 5.10 6.33 6.06 6.54 6.33 6.06 6.54 7.75 5.75 5.44 8.17 3.15 4.79 8.51 4.79 4.79		
4.56 4.50 5.84 3.86 3.47 6.14 5.55 5.21 6.14 5.32 4.42 6.95 5.32 4.42 6.95 5.32 4.49 5.10 Nië Euro / In Eu 6.33 6.06 6.54 6.34 5.75 5.44 4.17 3.15 4.79 5.51 4.79 4.79	7.20 6.75	1
3.86 3.47 6.14 5.55 5.21 6.14 5.32 4.42 6.95 5.32 4.64 5.10 Në Euro / In Euro	5.13	1
5.55 5.21 6.14 5.53 4.42 6.95 5.32 7.27 4.99 5.02 4.64 5.10 Në Euro / In Eu	4.92 6.00	ı
5.32	7.00 6.25	1
5.32 5.27 4.99 5.02 4.64 5.10 Në Euro / In EU 6.33 6.06 6.54 4.17 3.15 5.78 5.56 5.81 5.36 5.61 4.91	1	1
5.02 4.64 5.10 Nië Euro / In EU 6.33 6.06 6.54 5.75 5.75 5.44 4.17 3.15 4.79 5.51 5.81 5.36	6.02 6.25	1
6.33 6.06 6.54 Në Euro / In Euro / I	6.51 6.25	ı
6.33 6.06 6.54 5.75 5.74 4.17 3.15 4.79 5.55 5.81 5.36 5.61 4.91 4.37		
5.75 5.74 4.17 3.15 4.79 5.55 5.81 5.36 5.61 4.91 4.37	6.43	ı
4.17 3.15 4.79 5.55 5.81 5.36 5.61 4.91 4.37	6.14 5.75	ı
5.55 5.81 5.36 5.61 4.91 4.37	4.68	1
5.61	5.32 4.93	1
	4.78	1
08 5.70 5.00	4.51	1
09*** 5.96 7.24 5.35 5.47	3.94 4.25	1

^{*} Normat mujore përfaqësojnë normat mesatare të ponderuara mujore.

*Monthly data present the monthly weighted average rate.
**The data start from December 2015.
***Preliminary data for September 2010.

^{**} Të dhënat fillojnë nga muaji dhjetor 2015. *** Të dhëna paraprake për muajin shtator 2016.

me Qëllim fiti) Në Përqindje	PTOSTINGENERAL ELINITATION OF U SHËRBEJNË INDIVIDËVE, SIPAS QËLLIMIT TI NË PËRQINDJE	olym il individlive Dëve, sipas Qëllim	IT TË PËRDORMIT DHE MONEDHËS *	ONEDHËS	AND	PISH BY PURPO	* AND NPISH BY PURPOSE AND CURRENCY * 1-1888* IN PERCENTAGE
	Norma e interesit e huave, të reja për individët						
	dhe institucionet jo me dell'in filmi di a u stèche ne individère/ Average monthly interest rates d new loans to households and NPISH	Overdraft / Overdraft	Mallra jo të qëndrueshëm /Consuming of non durable goods	Mallra të qëndrueshëm / Consum- ing of durable goods	Hua për blerje banesash / Loans for house purchase	Hua për qëllime të tjera/Loans for other purposes	nga të cilat: për të vetëpunësuarit / of which: sole proprietarships;partnerships without legal status
				Në lekë ∕ In All			
2015 / 12	8.63	14.15	9.05	9.61	5.07	80.6	8.05
2016 / 04	7.23	11.10	7.82	8.16	4.06	8.93	7.09
05	7.04	11.72	7.91	7.89	3.96	8.90	6.95
90	6.93	10.58	8.16	8.25	3.73	00.6	8.21
07	7.06	10.87	79.7	7.93	3.69	9.05	7.86
08	6.89	10.13	7.94	7.51	3.60	8.60	7.29
***60	7.03	8.79	8.07	8.04	3.82	9.42	7.00
			Z	Në dollarë amerikanë / In USD			
2015 / 12	6.93	7.27	08.90	7.15	6.50	I	1
2016 / 04	1 5.67	8.06	4.74	3.00	5.40	I	1
05	5.58	7.58	4.46	4.00	5.00	1	ı
90	4.60	8.72	4.34	3.00	5.00	I	C
07	5.54	11.87	1	4.00	5.06	I	1
08	6.26	8.79	17.7	3.00	4.80	ı	1
***60	4.19	4.31	10.17	3.00	ı	ı	1
				Në Euro / In EUR			
2015 / 12	5.34	6.07	00.9	5.99	4.59	5.73	
2016 / 04	4.55	9.21	5.16	4.62	3.82	5.94	5.47
05	5 4.43	5.98	5.65	4.82	3.52	5.83	5.32
90	4.49	8.14	5.17	4.99	3.78	5.79	1
20	4.08	5.28	4.51	4.39	3.52	68.9	I
08	4.36	8.45	3.72	4.23	3.78	4.37	

*Nomat mujore përfaqësojnë normat mesatare të ponderuara mujore. ** Të dhënat fillojnë nga muaji dhjetar 2015. *** Të dhëna paraprake për muajin shtator 2016.

3.74

*Monthly data present the monthly weighted average rate.

**The data start from December 2015.

***Preliminary data for September 2016.

6.02

3.10

4.60

1-19 NORMAT E INTERESIT PËR BONOT E THESARIT SIPAS AFATIT* NË PËRQINDJE

MATURITY BREAKDOWN OF TREAUSURY BILLS YIELDS* 1-19 IN PERCENTAGE

T VE T EN CAN	_	bonot e thesarit / Maturity breakdown of	Fragueur, bill violds
	3 mujor / 3 months	6 mujor / 6 months	12 mujor /12 months
2009 / 12	6.30	7.52	9.14
2010 / 12	5.29	6.41	7.09
2011 / 12	5.31	6.23	6.95
2012 / 12	5.03	5.65	6.37
2013 / 01	5.08	6.08	6.56
02	5.05	6.00	6.38
03	5.04	5.99	6.18
04	_	5.94	6.11
05	4.80	5.80	5.87
06	4.63	5.51	5.55
07	_	5.30	5.35
08	3.85	4.52	4.85
09	3.44	3.99	4.18
10	3.43	3.68	3.81
11	_	3.49	3.73
12	3.40	3.54	3.66
2014 / 01	3.36	3.71	3.82
02	3.24	3.52	3.79
03	3.14	3.40	3.66
04	_	3.32	3.56
05	3.05	3.27	3.40
06	3.02	3.14	3.26
07	2.95	3.16	3.23
08	3.05	3.14	3.20
09	3.08	3.13	3.20
10	3.08	3.13	3.25
11	3.11	3.15	3.29
2015 / 01	3.15	3.16	3.33
02	3.19	3.23	3.58
'03	3.11	3.25	3.59
′04	3.00	3.14	3.50
′05	2.90	3.11	3.42
′06	2.79	3.04	3.29
′07	2.71	2.97	3.24
′08	2.66	2.90	3.22
′09	2.61	2.87	3.21
′10	2.57	2.82	3.18
′11	_	2.82	2.97
′12	_	2.46	2.40
2016 / 01	1.45	1.99	2.10
02	_	1.36	1.78
03	_	1.26	1.63
04	0.90	1.15	1.52
05	-	0.99	1.35
06	-	0.95	1.28
07	0.88	0.94	1.29
′08	-	0.86	1.46
'09	- Ch	0.90	1.60

Burimi: Banka e Shqipërisë

Source: Bank of Albania. *Weighted average interest rates.

.....

Banka e Shqipërisë

^{*}Përfaqësojnë normat mesatare të ponderuara të periudhës.

1-20 SISTEMI I PAGESAVE NDËRBANKARE

INTERBANK PAYMENT SYSTEM 1-20

	Volumi i transaksioneve / Vol	ume of transactions	Vlera e transaksioneve (në milionë lekë) / \	Value of transactions (in milions ALL)
	AIPS	AECH	AIPS	AECH
	1	2	3	4
		Totali i p	eriudhës / Total of period	
2013	86,350	363,507	6,871,611	72,768
2014	86,430	443,977	7,253,748	83,133
2015	123,578	466,708	6,329,598	84,405
		Flukse	mujore / Monthly flows	
2016/03	10,345	42,745	600,443	7,363
05	9,446	43,652	560,159	7,483
06	9,200	46,215	497,341	7,668
07	10,021	41,828	627,697	7,588
08	11,221	39,720	708,694	7,628
09	10,686	41,826	800,016	7,351

1-21 SHPËRNDARJA RAJONALE E TERMINALEVE NUMBER OF ATM & POS TERMINALS BY TË ATM & POS REGION 1-21 FUND PERIUDHE END OF PERIOD

		Shpërndar	ja rajonale e ATM	/ Number of AT/	√ by regions		
	Total (2+3+4+5+6+7)						
	10idi (2+3+4+3+0+/)	Tirana	Shkodra	Korça	Gjirokastra	Elbasani	Lushnja
	1	2	3	4	5	6	7
2013	822	462	87	55	57	40	121
2014	811	471	85	57	47	39	112
2015	826	469	93	54	53	44	113
	SI	npërndarja rajonale	e e terminaleve PO	S/Number of PC	OS terminals by re	egions	
2013	5,668	4,438	243	240	215 122		410
2014	6,540	5,090	321	197	297	189	446
2015	6,689	5,331	320	146	211	222	459

1-22 NUMRI I LLOGARIVE TË KLIENTËVE NË BANKA FUND PERIUDHE

NUMBER OF CUSTOMERS ACCOUNTS WITH BANKS 1-22 END OF PERIOD

	Llogaritë totale / Total accounts				Llogari jo rezidente		
	(2+5)	Llogari rezidente / Resident accounts	Individë / Indi- viduals (3+4)	Kompani / Companies	/ Non resident accounts (6+7)	Individë / Individuals	Kompani / Companies
	1	2	3	4	5	6	7
2013	2,919,352	2,898,455	2,737,938	160,517	20,897	19,731	1,166
2014	3,161,650	3,140,591	2,953,580	187,011	21,059	19,422	1,637
2015	3,307,663	3,287,990	3,094,995	192,995	19,673	18,347	1,326

Burimi: Banka e Shqipërisë Source: Bank of Albania.

77)

NË MILIC	VË MILIONË EURO												Ž	IN MILLIONS EUR
	Llogaria korrente / Current account (2+5+8+11)	Mallrat / Goods (3-4)	Kredi / Credit	Debi / Debit	Shërbimet / Services (6-7)	Kredi / Credit	Debi / Debit	Të ardhura parësore / Primary income (9-10)	Kredi / Credit	Debi / Debit	Të ardhura dytësore / Secondary income (12-13)	Kredi / Credit	Debi / Debit	Llogaria kapitale / Capital account
	_	2	က	4	5	9	_	00	0	10	1	12	13	14
2013	-1049.1	-1979.3	1050.6	3029.9	225.7	1714.9	1489.1	24.5	137.8	113.3	6.976	810.4	130.5	47.8
2014	-1287.2	-2215.6	931.7	3147.3	323.2	1881.4	1558.2	-119.4	125.6	245.0	724.6	851.7	127.1	86.7
2015 1	-1104.6	-2298.9	771.1		524.7	2028.0	1503.3	7.86-	154.8	253.5	768.4	921.5	153.1	125.7
2015/ 111	-312.7	-616.1	177.2	793.2	139.7	602.9	468.2	-12.8	40.0	52.8	176.4	219.1	42.6	45.6
2015/IV 1	-397.7	-705.5	171.4	876.9	141.1	543.3	402.2	-34.2	43.9	78.1	201.0	247.2	46.2	32.8
2016/11	-224.2	-579.3	125.5	704.8	176.0	483.0	307.0	10.0	50.8	40.7	169.1	205.0	35.9	6.6
2016/	-353.8	-677.0	194.3	871.3	121.8	522.5	400.7	-15.1	44.9	60.1	216.6	249.7	33.2	7.2

	Uogaria financiare / Financial account (16+19+22-28)	Investimet direkte / Direct investment (17-18)	Miete / Assets	Delyrime / Liabilities	Investime portofoli / Portiolio investment (2021)	Miete / Assets	Detyrime / Liabilities	Investime lei fjera * * / Other investment * * (23-24)	Miete / Assets	Delyrime***/ Liabilities***	Gabime dhe harresa neto / Net errors and omissions	Miele e rezervës dhe lë lidhua me to /Reserve as- sets and related ltems (27-28)	Mietel e rezervës/ Re- serve assets	Kredi dhe hua nga FMN / Credit and Ioans From the IMF
	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
2013	-911.8	-923.2	21.6	944.8	115.4	127.4	12.0	-111.9	210.5	322.4	193.8	112.2	104.4	-7.8
2014	-1031.7	-811.5	57.7	869.2	122.1	130.2	8.1	-295.8	-35.3	260.5	265.9	50.7	97.2	46.5
2015 1	-1320.0	-818.4	71.9	890.4	-324.8	-180.6	144.2	-86.8	216.2	303.0	268.4	519.6	9.609	6.68
2015/ 111	-439.0	-248.1	6.8	254.9	-11.2	-16.5	-5.2	-181.5	75.3	256.8	140.5	314.3	312.5	-J.8
2015/IV 1	-412.4	-120.0	42.4	162.4	-172.1	41.9	130.2	-120.6	-77.3	43.3	121.5	169.3	169.1	0.3
2016/11	-114.1	-143.6	13.6	157.3	107.5	93.0	-14.5	-7.0	44.9	51.9	54.0	-120.5	-49.6	70.9
2016/	-253.6	-240.1	20.9	261.0	-8.7	-3.9	4.9	30.7	36.7	0.0	93.0	-35.5	0.0	35.5
Burimi: Banka e Shqipërisë.	e Shqipërisë.	10 mm									<i>C</i>	17.7	So	Source: Bank of Albania.
** Në kategoi	i e anerial fane nariuar sipas manuam re glasme re pilancii re pagesave. ** Në kategorinë 22 përfshihen edhe derivativat financiarë.	e gjasnie le bilancii le pi erivativat financiarë.	agesave.								Daia presentea	in me idale dre con ** Other inve	ipiied according itment (22) incluc	Data presented in the table are confibred accolating to brivio liver viatural. ** Other investment (22) include financial derivatives.

* Të dhëna janë harbar sipas manualli të gjashtë të bilancit të pagesave. ** Në kategorinë 22 përfshihen edhe derivativat financiarë. *** Nuk përfshihet zëri 28.

1) Janë rishikuar të dhënat për vitin 2015 dhe tremujorin e parë 2016.

*** Excluding Credit and Loans from the IMF 28. 1) Data are revised for the year 2015 and the first quarter 2016.

2. SEKTORI I JASHTEM 2-1 BILANCI I PAGESAVE *

IN MILLIONS ALL

EXPORT BY COMMODITY GROUPS * 2-3

2-2 kursi i këmbimit të lekut kundrejt monedhave kryesore Lekë për njësi të monedhës së huaj

EXCHANGE RATE 2-2

LEK PER UNIT OF FOREIGN CURRENCIES

	Dollari Kana- dez/ Canadian dollar (CAD)	12	95.70	99.55	90.53	97.12	95.04	95.43	93.20	94.29	93.32	Source Bank of Albania
	Jeni Japonez/ apanese yen (per 100) (JPY)	רו	86.98	96.49	104.50	113.53	111.76	120.11	118.37	119.63	121.42	Source Bo
End of period	Franga zvicerane/ Swiss franc (CHF)	01	114.41	116.52	126.74	126.19	125.20	126.38	125.76	125.50	126.59	
Fundi i periudhës/ End of period	Pound-i britanik/ British pound sterling (GBP)	0	168.39	179.48	186.59	177.19	181.25	166.00	161.40	162.04	159.14	
	Monedha evropi- ane/European currency (EUR)	∞	140.20	140.14	137.28	138.29	138.29	137.33	136.18	137.52	137.33	
	Dollari amerikan/ US Dollar (USD)	7	101.86	115.23	125.79	121.56	124.15	123.50	122.60	123.34	122.74	
	Dollari Kanadez/ Canadian dollar (CAD)	9	102.65	95.49	98.72	95.22	94.49	95.25	94.67	93.78	93.63	
	Japanese yen (per 100) (JPY)	8	108.50	82'66	104.12	111.54	112.23	116.47	118.57	120.30	120.29	
/ Average of period	Franga zvicerane/ Swiss Franc (CHF)	4	114.00	115.26	131.09	126.78	125.10	126.57	125.65	125.54	125.81	
Mesatarja e periudhës/ Average of	Pound-i britanik/ British pound sterling (GBP)	က	165.19	173.62	192.54	174.80	177.74	174.49	162.23	159.73	161.03	
,	Monedha evropi ane/European currency (EUR)	2	140.26	139.97	139.74	138.51	138.32	137.92	136.57	136.51	137.34	
	Dollari amerikan/ US dollar (USD)	-	105.67	105.48	125.96	122.21	122.35	122.76	123.37	121.79	122.50	:03
	Monedhat krye- sore/ Main foreign currencies		2013	2014	2015	2016 / 04	05	90	20	80	60	rimi. Banka a Shainärisä

2-3 EKSPORTI SIPAS GRUP MALLRAVE * NË MILIONË LEKË

Të tjera/ Others	10	4,436.0	5,203.7	6,256.9	601.8	611.8	649.1	702.0	485.1	610.2	Source: INISTAT
Makineri, palisie dhe piesë këmbimi/ Ma- chineries, equipments and spare parts	6	8,245.9	9,235.0	10,789.0	877.6	1,115.6	934.7	955.4	641.8	1,042.0	
Materiale ndertimi dhe metale/ Con- struction materials and metals	8	36,190.6	37,102.5	35,279.5	3,162.4	2,598.5	2,546.6	2,829.8	2,307.2	2,767.6	
Tekstile dhe këpucë/Textile and footwear	7	69,373.9	85,935.9	90,091.0	8,840.7	9,236.1	9,375.5	10,606.0	1,919,1	9,414.7	
Prodhime druri dhe letre/ Wood manufactures and articles of paper	9	6'666'2	9,180.9	8,336.4	665.8	0.599	640.2	593.1	491.2	653.6	
Lëkure dhe artikuj prej lëkure/ Lediher and leather manu- factures	5	3,194.8	3,076.3	2,897.3	204.6	221.3	279.1	246.3	58.7	211.7	
Produkte kimike dhe plastike/ Chemical and plastic products	4	2,887.3	3,393.6	3,961.3	385.0	349.1	366.9	372.4	354.6	375.8	
Minerale, lëndë djegëse, ener. elek./ Minerals, fuels, electricity	က	99,417.55	85,884.5	64,505.1	4,226.0	3,069.1	5,325.9	4,413.7	3,828.6	3,925.4	
Ushqim, pile duhan/ Food, bev- erages, tobacco	2	14,651.4	16,746.6	21,066.3	2,172.4	2,659.0	2,485.1	1,786.1	1,644.4	1,529.6	
Gilhsej / Total (2+3+4+5+6+7+8+9+10)	I	246,397.4	255,759.0	243,183.0	21,136.2	20,525.5	22,603.1	22,504.8	16,430.6	20,530.8	
		2013	2014	2015	2016 / 04	05	90	20	08	60	Buring: INSTAT

* Eksportet janë në vlerën F.O.B.

Të dhënat vjetore sipas tabelës "Tregita e jashtme sipas produkteve (1993-2015)" në faqen e internetit të INSTAT.

Të dhënat mujore sipas "Databaza Statistikore" tabela "Eksparii sipas grupmallrave 2005-01 - 2016-09" dhe "Tregtia e jashime sipas grup mallrave" në faqen e internetit të INSTAT, datë 10.11.2016.

Monthly data as of "Statistical Database", table "Export by group of commodities 2005-01 - 2016-09" and "Foreign Trade by group commodities", INSTAT web page on 10, 11, 2016.

Annual data as of table "Foreign trade according to the products (1993-2015), INSTAT web page.

* Exports are valued in F.O.B.

* Imports are valued in C.I.F.

Annual data as of table "Foreign trade according to the products (1993-2015), INSTAT web page. Monthly data as of "Statistical Database", table " Import by group of commodities 2005-01 - 2016-09" and "Foreign Trade by group commodities", INSTAT web page on 10.11.2016.

IMPORT BY COMMODITY GROUPS * 2-4 IN MILLIONS ALL

2-4 IMPORTI SIPAS GRUP MALLRAVE* NË MILIONË LEKË

Makineri, polisje dhe pjesë këmbrini. Machin- lë ijera/ eries, equipments and spare parts 9 10	98,517.1 15,373.8	105,692.4 18,421.2	117,280.3 20,846.0	9,719.4 1,675.0	10,453.4 2,214.2	13,168.2 2,191.7	11,746.9 1,856.2	11,527.5 1,514.2	9,741.8 1,590.0
Materiale ndëritimi dhe pjesë kë metale/ Construction materials and metals	63,323.3	70,805.1	67,540.8	10,394.2	8,194.6	5,804.7	5,048.4	5,381.4	6,650.2
Tekstile dhe këpucë/ Textile and footwear	54,130.3	63,003.8	69,299.6	7,036.1	7,611.1	7,319.8	6,892.9	4,294.5	6,501.1
Prodhime druri dhe letre/ Wood manufactures and articles of paper 6	20,299.9	22,921.7	21,736.1	1,888.9	1,876.4	2,060.2	2,138.8	2,057.4	1,847.4
Lëkure dhe artikuj prej lëkure/ Leather and leather manu- factures 5	11,394.7	14,319.8	15,915.7	1,681.0	1,935.3	1,951.2	1,652.6	920.5	1,187.0
Produkte kimike dhe plasike/ Chemical and plasiic products	68,257.7	72,920.7	74,925.9	7,462.2	7,237.2	7,133.1	7,244.1	6,541.6	6,509.5
Minerale, lëndë djegëse, ener. elek. / Minerals, fuels, electricity	92,656.8	90,225.1	60,164.5	3,244.9	3,848.4	3,967.0	3,949.7	4,897.9	4,391.1
Ushqim, pije duhan/ Food, beverages, tobacco	93,424.3	93,971.4	9.968'96	8,877.1	8,434.3	8,404.7	9,537.7	9,379.2	8,229.0
Giihsei / Total (2+3+4+5+6+7+8+9+10)	517,377.9	552,281.1	544,605.5	51,978.7	51,804.9	52,000.6	50,067.2	46,514.3	46,647.0
	2013	2014	2015	2016 / 04	05	90	07	80	60

* Importet janë në vlerën C.I.F.

Tē dhēnat vielore sipas labelēs "Tregita e jashme sipas produkleve (1993-2015]" në faqen e intemetit të INSTAT. Të dhënat mujore sipas "Databaza Statistikore" tabela "Importi sipas grupmallrave 200501 - 2016-09" dhe

"Tregita e jashtme sipas grup mallrave" në faqen e internetit të INSTAT, datë 10.11.2016.

2-5 BORXHI I JASHTËM BRUTO

NË MIJONË EURO

GROSS EXTERNAL DEBT 2-5 IN MILLIONS EUR

	Borxhi i jashtëm bruto/ Gross external debt	Qeveria e përa-			Autoriteti mone-			0			Sektorë të tjerë/			Investime direkte: hua
	(2+5+8+11+14)	:=0	Afatshkurtër/ Short-term	Afatgjatë/ Long-term	tar/Monetary authorities (6+7)	Afatshkurtër/ Short-term	Afatgjatë/ Long-term	bankary banks (9+10)	Afatshkurtër/ Short-term	Afatgjatë/ Long-term	Other sectors (12+13)	Afatshkurtër/ Shortterm	Afatgjatë/ Long-term	naermer Kompanive/ Direct investment: intercompany lending
		2	m	4	5	9	_	8	0	10	11	12	13	14
2013	6,368.2	2,289.5	1	2,289.5	79.1	1	79.1	1,075.4	1,001.8	73.6	1,277.6	342.8	934.7	1,646.6
2014	6,927.5	2,647.6	1	2,647.6	7.97	I	7.97	1,250.7	1,101.5	149.2	1,325.4	335.8	9.686	1,627.0
2015*	7,686.0	3,292.6	- 1	3,292.6	75.8	1	75.8	1,281.5	1,126.8	154.7	1,266.6	326.7	6'686	1,769.5
2015/111*	7,436.3	3,066.8	- 1	3,066.8	75.1	1	75.1	1,296.5	1,141.4	155.1	1,272.2	317.9	954.2	1,725.8
2015/1V*	7,686.0	3,292.6	1	3,292.6	75.8	I	75.8	1,281.5	1,126.8	154.7	1,266.6	326.7	939.9	1,769.5
2016/1*	7,789.5	3,317.9	1	3,317.9	72.5	I	72.5	1,289.0	1,138.4	150.6	1,288.9	343.1	945.8	1,821.2
2016/11	7,880.7	3,360.8	ı	3,360.8	73.0	1	73.0	1,297.2	1,149.1	148.0	1,300.3	355.6	944.7	1,849.4
Burimi: Banka e Shqipërisë.	s Shqipërisë.													Source: Bank of Albania.

For details refer to: "Commentary for changes in the publication of external sector statistics according to BPM6 [June 2014]"

* Data are revised for the year 2015 and the first quarter 2016.

Për detaje referohuri tek "Shpjegues për ndryshimet në statistikat e sektorit të jashtëm sipas BPM6 (Gershor 2014)". * Janë rishikuar të dhënat për vitin 2015 dhe tremujorin e parë 2016.

"Consolidated general budget 2016 (cumulative each month, "Consolidated general budget (Annual)" in billion lek.

**In the column "Other expenses" are included voices

Publication "Fiscal indicators January-September 2016" tables

* Data as of Ministry of Finance web page publications on 11,11,2016;

Reports/ Economic Fiscal program/ Monthly reports and fiscal statistics/ Monthly fiscal statistics

SFKTORI FISKAI 6 6 Z

Total 1 stylemetric revenue [2-3-4] Total 1 stylemetric revenue [2-3-4] Stylemetric revenue [2-3-4]		3. SEKTORI FISKAL 3-1 TREGUESIT FISKALË SIF NË MILIONË LEKË, FUND I	PAS BUXHET PERIUDHE,	3. SEKTORI FISKAL 3-1 TREGUESIT FISKALË SIPAS BUXHETIT TË KONSOLIDUAR* NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE, TË DHËNA PROGRESSIVE	JUAR* GRESSIVE			FISCAL	FISCAL SECTOR 3. FISCAL INDICATORS REGARDING CONSOLIDATED BUDGET* 3-1 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD, PROGRESSIVE DATA	ARDING CO 1, END OF	FISC, ONSOLIDATED PERIOD, PROG	FISCAL SECTOR 3. ATED BUDGET* 3-1 ROGRESSIVE DATA
Tè andhura nga Tè andhura pig Tè andhura pig Tè andhura pig Shpenzime kopiale Shpenzime kopiale Shpenzime kopiale Shpenzime kopiale Percenti l'accidité propriété Promocini propriété Financinial propriété		: <u>a</u> :				Totali i shpenzimeve/				- (: :	Financimi i defici	it / Deficit financing
2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 5,737 299,888 21,553 394,118 328,431 65,477 65,477 66,940 56,129 1 10,092 335,921 20,673 438,820 341,328 60,541 36,951.0 72,134 42,222 2 11,215 342,308 25,683 437,408 350,75 63,059 75,134 42,222 2 3,303 11,215 342,308 11,6160 103,951 12,209 75,142 19,798 6 3,895 150,151 10,278 146,743 131,644 15,099 17,581 26,440 75,440 4,149 180,716 182,129 162,021 20,108 21,781 16,187 25,947 17,268 25,947 17,268 25,947 17,268 26,823 17,268 28,467 11,18 11,18 11,18 11,18 11,18 11,18 11,18 11,18 11,18 11,1	ĽΫ́		ë ardhura nga lihmat/ Grants	Të ardhura tatimore/ Tax revenue	a jo tax anue	Total expenditure (6+7+8)	Shpenzimet korente/ Current expenditures	Shpenzime kapitale/ Capital expenditures	Shpenzime të tjera/Other expenditure**	Deficity Cash balance	Financimi i brend- shëm/ Domestic financing	Financimi i huaj / Foreign financing
5,737 299,888 21,553 394,118 328,641 66,477 -6,940 56,129 1 10,092 335,921 20,673 438,820 341,328 60,541 36,951.0 72,134 42,222 2 11,215 342,308 25,683 437,408 350,752 63,059 75,134 42,222 2 3,303 11,215 342,308 8,418 116,160 103,951 12,209 75,124 19,798 76,403 6 3,895 150,151 10,278 146,743 131,644 15,099 17,581 26,440 76,403 6 4,149 180,716 182,129 162,021 20,108 21,581 16,187 25,947 7 5,189 244,516 15,948 223,507 30,566 17,268 26,823 17 6,207 27,315 17,587 28,547 17,586 28,547 1		_	2	က	4	5	9	_	8	0	00	11
10,092 335,921 20,673 438,820 341,328 60,541 36,951.0 72,134 42,222 26,403 26,440 26	N	178	5,737	299,888	21,553	394,118	328,641	65,477	I	-66,940	56,129	10,811
11,215 342,308 437,408 350,752 63,059 58,302 -6,403 6,403 3,303 119,583 8,418 116,160 103,951 12,209 15,144 19,798 19,798 3,895 150,151 10,278 146,743 131,644 15,099 21,781 26,440 4,149 180,716 182,129 162,021 20,108 21,187 25,947 5,189 213,224 14,789 215,934 192,304 23,630 23,630 28,467 1 6,207 224,516 25,876 34,665 34,665 10,568 28,513 1		989,	10,092	335,921	20,673	438,820	341,328	60,541	36,951.0	-72,134	42,222	29,912
3.303 119,583 8,418 116,160 103,951 12,209 2 15,144 19,798 3,895 150,151 10,278 146,743 131,644 15,099 20,108 20,108 25,440 4,149 180,716 13,451 182,129 162,021 20,108 20,108 25,947 5,189 213,224 14,789 215,934 192,304 223,630 20,108 20,108 26,823 6,207 244,516 15,948 223,507 30,566 12,380 28,467 11 6,207 274,315 17,587 287,541 252,876 34,665 10,568 28,513 11		379,206	11,215	342,308	25,683	437,408	350,752	63,059	23,597.0	-58,202	-6,403	64,605
3.895 150,151 10,278 146,743 131,644 15,099 20,108 20,108 20,440 4,149 180,716 13,451 182,129 162,021 20,108 20,108 25,947 25,947 5,189 213,224 14,789 215,934 192,304 23,630 21,268 26,823 5,989 244,516 15,948 255,876 34,665 10,568 28,513 11		131,304	3,303	119,583	8,418	116,160	103,951	12,209	I	15,144	-19,798	4,654
180,716 13,451 182,129 162,021 20,108 20,108 16,187 -25,947 213,224 14,789 215,934 192,304 23,630 17,268 -26,823 244,516 15,587 287,541 252,876 34,665 - 10,568 -28,513 1	- 57	164,324	3,895	150,151	10,278	146,743	131,644	15,099	I	17,581	-26,440	8,859
5,189 213,224 14,789 215,934 192,304 23,630 213,224 17,268 26,823 6,207 224,516 15,948 254,073 223,507 30,566 213,380 28,467 1 6,207 274,315 17,587 287,541 252,876 34,665 10,568 28,513 1	(1)	3,316	4,149	180,716	13,451	182,129	162,021	20,108	I	16,187	-25,947	092'6
5,989 244,516 15,948 254,073 223,507 30,566 212,380 28,467 6,207 274,315 17,587 287,541 252,876 34,665 10,568 28,513		3,202	5,189	213,224	14,789	215,934	192,304	23,630	I	17,268	-26,823	9,555
6,207 274,315 17,587 287,541 252,876 34,665 2 10,568 28,513		,453	5,989	244,516	15,948	254,073	223,507	30,566	I	12,380	-28,467	16,087
		,109	6,207	274,315	17,587	287,541	252,876	34,665	1	10,568	-28,513	17,945

* Të dhënat janë sipas publikimeve në faqen e internetit të Ministrisë së Financave në datën 11.11.2016: Raportime/ Programimi ekonomiko-fiskal/ Raporte dhe statistika fiskale mujore/ Statistika fiskale mujore:

Publikimi "Statistika fiskale Janar-Shtator 2016" tabelat:

-Treguesit fiskalë sipas buxheiti të konsoliduar 2016 (Progresiv për çdo muaj). Treguesit fiskalë sipas buxheiti të konsoliduar (Vjetor) në miliard lek.

** Në kolonën "Shpenzime të tjera" janë përfshirë zërat:

Janar - Dhjetor 2015, Të dhëna paraprake. Janar - Shtator 2016, Të dhëna paraprake.

Fondi Rezervë, Kontigjenca/ Detyrimet e Prapambetura/ Transferta te tjera/ Fond Shpronësimi/ Huadhënie për Energjinë.

January - December 2015, Preliminary data. January - September 2016, Preliminary data.

Reserve Fund, Contingency/ Arrears/ Other Transfers/ Expropriation Fund/ Energy Lending.

DOMESTIC DEBT STOCK BY INSTRUMENTS 3-2 IN MILLIONS ALL, END OF PERIOD, PROGRESSIVE DATA

State of black (24-9) Box black (24-9) (3+4-5+0-7+8) Chilgocione dy vjecane (3 years Noie (3+4-5+0-7+8)) Chilgocione pessione (3 years Noie (3+4-5+0-7+8)) Chilgocione dy vjecane (3 years Noie (3+4-5+0-7+8)) Chilgocione shlatië vjecare (3 years Noie (3+4-4-4-4)) Chilgocione shlatië vjecare (3 years Noie (3+4-4-4-4)) Chilgocione shlatië vjecare (3 years Noie (3+4-4-4-4-4)) Chilgocione shlatië vjecare (3 years Noie (3+4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-	Borxhi i garantuar / Publicly guaranteed debt	Garanci Treg.Brend. / Domes- fic Guarantees	6	19,918	26,033	30,439	30,439	30,549	30,442	30,441	Source: Ministry of Finance.
Abilit tile benedshëm / Sco./2 ved is stock (2+9) Boxahi shhelikor/ Public delah stock (2+9) Boxahi shhelikor/ Public delah stock (2+4) Obligacione day vjeçare / 3 years Noie Obligacione me vjeçare / 3 years Noie Obligacione passing vjeçare / 3 years Noie Obligacione passing vjeçare / 3 years Noie Obligacione shiptile vjeçare / 3 years Noie 7 years Noie 8 years Noie 8 years Noie 8 years Noie 8 years Noie 9 years Noie </td <td>Borxhi</td> <td></td> <td>00</td> <td>7.4</td> <td>12</td> <td>5</td> <td>5</td> <td>5</td> <td>5</td> <td>60</td> <td>Source</td>	Borxhi		00	7.4	12	5	5	5	5	60	Source
Abilit til benedshäm / sind elektrick (24-5) Bonxhi shleelieror/ Public delay Descriptione delay viecare (2 years Note) Obligactione the viecare (3 years Note) Obligactione passis (3 year		Obligacion dhjetë vjeçare 10 years Not		8,27	21,10	33,67	33,67	36,67	40,67	44,67	
hit të brendshëm / l'344-5464/48 Bono Thesari / I Reasury bills Bono The Vietne Bono The		Obligacione shtatë vjeçare / 7 years Note	7	38,517	43,544	54,927	54,927	57,927	59,927	62,236	
shift is brendsheim / Public debt stock (2+7) 1		Obligacione pesë vjeçare / 5 years Note	9	93,910	93,760		90,851	93,448	95,445	100,242	
shirt is brendshëm / 1 1 1 520,786 564,673 551,374 550,335 551,374 550,935 556,913 564,734 564,734 559,172 558,731		Obligacione tre vieçare / 3 years Note	5	32,655	34,278	36,677	36,677	36,485	33,627	33,305	
shirt is brendshëm / 1 1 1 520,786 564,673 551,374 550,335 551,374 550,935 556,913 564,734 564,734 559,172 558,731		Obligacione dy viecare / 2 years Note	4	18,731	85,358	80,983	80,983	84,129	85,750	066'22	
shirt if brendshëm / Boxhir shtelëror/ P (3+4+5)		Bono Thesari / Treasury bills	က	245,782	260,599	223,824	223,824	217,702	218,871	210,285	
Stoku i borxhit të brendshëm / Domestic debt stock (2+9) 1	O south: abbatis south	(3+4+5+6+7+8)	2	500,868	538,641	520,935	520,935	526,364	534,292	528,731	
	Stoku i borxhit të brendshëm /	Politesiic debi slock (z+4)	_	520,786	564,673	551,374	551,374	556,913	564,734	559,172	a e Financave.
2013 2014 2015 2015 / IV 2016 / II 2016 / II 3001 / Ministry				2013	2014	2015	2015 / IV	2016/1	2016/11	2016 / III	Burimi: Ministria e Financave.

Të dhënat janë sipas informacionit të publikuar në faqen e internetit të MF në 11.11.2016. Burimi: Ministria e Financave.

Raportime/ Borxhi/Treguesit e borxhit: Treguesit e borxhit 3 mujori 2016

Treguesit e borxhit 6 mujori 2016

Treguesit e borxhit 9 mujori 2016

1) Nuk përfshihet rivlerësimi i valutës dhe garancitë e brendshme Bonot e thesarit janë raportuar me çmim blerje

-Debt Indicators as of Sept 30, 2016. 1) Foreign Exchange Reserve Evaluation and domestic guaranties are not includec

Data are as of MoF web page information on 11.11.2016.

Debt Indicators as of March 31, 2016.

Reports/ Debt/ Debt Indicators

-Debt Indicators as of June 30, 2016.

-The treasury bills are reported in discounted value

3-2 STOKU I BORXHIT TË BRENDSHËM SIPAS INSTRUMENTEVE NË MILIONË LEKË, FUND PERIUDHE, TË DHËNA PROGRESSIVE

GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITIES, (PRODUCTION METHOD REAL SECTOR 4

NACE REV 2) 4-2011 - 2014 AT CURRENT PRICES , IN MILLIONS AL

Education Net taxes on products Agriculture, forestry and fishing Mining and quarrying Manufacturing Public administration and defence; compulsory social security Human health and social work activities GVA at basic prices GDP at market prices Electricity, gas, steam and air conditioning supply Construction Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycle Information and communication Arts, entertainment and recreation Transportation and storag Economic activitie Water supply; sewerage, waste management and remediation activitie Financial and insurance activitie Real estate activitie Professional, scientific and technical activitie Administrative and support service activitie Other service activitie Accommodation and food service activiti 10,005 73,603 38,849 35,160 85,816 35,292 57,149 25,850 121,402 154,294 41,594 24,342 35,098 59,797 38,114 17,121 ,394,419 278,924 15,439 1,216,933 177,487 30,359 29,000 54,086 38,878 47,932 42,569 23,214 37,807 85,843 29,453 60,873 34,984 9,841 1,177,698 1,350,053 172,354 Vitet/Years 60,195 56,169 41,735 32,133 23,578 53,716 ,332,811 61,502 22,298 9,673 151,793 24,533 79,883 28,268 57,694 43,570 11,809 12,818 154,747 73,640 53,290 24,749 43,957 33,477 78,368 22,630 15,350 51,502 44,868 23,678 10,887 65,378 38,623 50,763 31,598 13,938 ,300,624 237,062 169,503 Aktiviteti ekonomik Bujqësia, pyjet dhe peshkimi Energjia elektrike, gazi, avulli dhe furnizimi me ajër të kondicionuar Informacioni dhe komunikacioni Aktivitete financiare dhe të sigurimit Aktivitete profesionale, shkencore dhe teknike Shërbime administrative dhe mbështetëse Shëndetësia dhe aktivitete të punës sociale Arte, argëtim dhe çlodhje Vlera e Shtuar Bruto me çmime bazë Taksa neto mbi produktet PBB ME CMIMET E TREGUT Industria nxjerrëse Industria përpunuese Ndërtimi Tregtia me shumicë dhe me pakicë; riparimi i automjeteve dhe motorcikletave Akomodimi dhe shërbimi ushqimor Aktivitete të pasurive të paluajtshme Administrim publik dhe mbrojtja; sigurimi social i detyrueshëm Aktivitete të tjera shërbimi Furnizimi me ujë, aktivitetet e trajtimit dhe menaxhimit të mbeturinave, mbetjeve Transporti dhe magazinim 2011 - 2014, ME ÇMIME KORRENTE, NË MILIONË LEKË Nace Rev. 2 NVE Rev. 2 01-03 05-09 10-33 36-39 41-43 45-47 49-53 55-56 58-63 64-66 69-75 77-82 86-88 90-93 94-98 89 35 84

A13 414 A15

A]

Data as of INSTAT web page tables on 11.11.2016 Themes/ National account/ Figures/Annual National Acount Annual National Accounts (Production Approach). Results as of NACE Rev 2 classification, at A 19 level (INSTAT) Table 5: Gross domestic product by economic activities (1996-2014 at current prices)

(METODA E PRODHIMIT NVE REV 2)

SEKTORI REAL

4-1 PRODHIMI I BRENDSHËM BRUTO SIPAS KLASIFIKIMIT TË AKTIVITETIT EKONOMIK,

Të dhënat janë sipas tabelave në faqen e internetit të INSTAT në datën 11.11.2016.

emat/ Llogaritë Kombëtare/ Shifrat/ Llogaritë Kombëtare Vjetore:

Uogariië Kombëtare Vjetore (Metoda e prodhimit). Rezultatet sipas klasifikimit NVE Rev2, në nivel A 19 (INSTAT). Tabela 5: Prodhimi i brendshëm bruto sipas aktivitetit ekonomik (1996-2014 me çmime korrente)

(FOR DWELLINGS) 3)

IN PERCENTAGE

CHANGE IN % OF PRODUCER PRICE INDEX AND CONSTRUCTION COST INDE)

*2014 Gjysëm-finale

Producer price index and construction cost index 4-2 (for dwellings)

*2014 Semi-Final

INDEX	\ C1~	index ings/2 = 100	9	101.8	102.0	102.5	102.3	101.9	102.2
	Change and a second of the sec	indexs i rushimin në ndemi për baresus z Construction cost index (for dwellings)2 7_2011=100							
	Indekset e çmimeve të prodhimit duke përjashtuar ndërtimin * / Producer price index, excluding construction *	Funizimi me ujė, aktivitete iė trafitmit dhe menavinimi tė mbeturinave, mbeljęve / Water supply, trealment activities and waste management	5	103.3	103.8	104.8	101.3	100.3	0.99
	ve të prodhimit duke përjashtuar ndërtimin	Energjia elektrike, gaz, avull dhe ajër i kondicionuar / Electricity, gas, steam and air conditioning	4	100.1	100.2	99.4	99.4	99.1	6'86
	Indekset e çmimev	Industria përpunuese/ Manu- facturing	8	104.7	104.3	104.7	104.6	103.2	104.3
		Industria nxjerrëse / Mining and quarying	2	103.7	101.6	88.6	87.9	82.3	90.2
		IÇP Indeksi Total 1 / PPI Total Index 1 2010=100		103.3	102.9	100.0	9.66	97.4	2.99
INDEKS				2013	2014	2015 / III	2015 / IV	2016 / 1	2016 / 11

NDRYSHIMET NË % TË INDEKSIT TË ÇMIMEVE TË PRODHIMIT DHE TË INDEKSIT KUSHTIMIT NË NDËRTIM (PËR BANESA) 3)

NË PËRQINDJE

0.23 -0.18 Ndryshimet vjetore të indeksit të kushtimit në ndërtim (për banesa) / Amual changes of the construction cost index (for dwellings) Funizimi me ujë, aktivitete të trafitmit dhe menaxhimit të mbeturinave, mbetjeve / Water supply, treatment activities and waste manacement 0.5 price index, excluding construction Ndtyshimet vjetore të indeksit të çmimeve të prodhimit duke përjashtuar ndërtimin / Annual changes of producer Energjia elektrike, gaz, avull dhe ajër i kondicionuar , Electricity, gas, steam and air conditioning Industria përpunuese / Manufacturing -0.5 -0.3 -1.6 0.9 -2.1 -3.9 -9.5 -9.5 Industria najerrėse / Wining and quarrying IÇP Indeksi Total / PPI Total Index 0.5 3.0 2.3 4.1 2015 / III 2015 / IV 2016 / I 2016 / 11 2014 2013

*Poduction Price Index by INSTAT, is based on the Nomenclature of Economic Activitys, NACE Rev 2. with the reference eriod 2010=10C *Indeksi i Gnimeve të Prodhimit, Ilogaritur nga INSTAT, është mbështetur në Nomenklaturën e Aktiviteleve Ekonomike, NVE Rev 2. me periudhë referueses 2010=100

:INSTAT publikon Indeksin e çmimeve të prodhimit (IÇP) mbështetur në NVE Rev 2. IÇP është indeks me periudhë bazë vitin 2010 (2010–100). Të dhënat tremujore të IÇP sipas publikimit "Indeksi i Çmimeve të Prodhimit", INSTAT. Metoda e llogaritjes së Indeksit është metoda zinxhir. (INSTAT). 2) Starting from Q1 2011, INSTAT calculates CCI ffor dwellings! referring to the new basket of materials and expenditures, with base period Q1 2011=100 3) Ndryshimi për të dhënat vjetore përfaqëson ndryshimin e çmimit të indekseve mesatare vjetore të vitit korrent me vitin e 2) Duke filluar nga T1 2011, INSTATi lloganit IKN (për banesa) me shportën e re të materialeve dhe shpenzimeve dhe me periudhë bazë T1 2011=100.

3) Annual data change represents price changes of annual average indexes of the current year with the previous one, while the annual change for quarterly data measures the price changes of the current quarter with the same quarter of the previous year mēparshēm, ndērsa ndryshimi vielor pēr tē dhēnat tremujore tē indeksit mat ndryshimin e çmimit tē tremujorit korent me tremujorin e njējtē tē vijit tē mēparshēm.

Quaterly data of PPI according to "Producer Price Index" publication, INSTAT

Calculation's method used in compiling of this index is chain - index. (INSTAT)

1) PPI annual data represent yearly average indexes

",INSTAT, publish the Producer Price Index (PPI), based on the NACE Rev. 2. PPI base year index is the year 2010 (2010=100)

4-2 INDEKSI I ÇMIMEVE TË PRODHIMIT DHE INDEKSI I KUSHTIMIT NË NDËRTIM (PËR BANESA)

1) Të dhënat vjetore të IÇP përfaqësojnë indekse mesatare vjetore

4-3 INDEKSI I ÇMIMEVE TË KONSUMIT

Mallra dhe shër- bime të ndryshme / Goods and various services	13	94.32	100.61	100.15	100.18	100.29	100.24	100.04	100.39	103.27	Inflacioni me-	satar vjetor³/ Annual average inflation ³	14	1.94	1.63	1.89	1.42	1.33	1.31	1.37	1.37	1.33	Source: INSTAT
Hotele, kafene dhe restorante / b Hotels, coffee-house and restourants	12	96.55	09.86	99.34	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00		Mallra dhe shër- bime të ndryshme / Goods and various services	13	3.31	3.15	-0.24	-0.13	-0.12	-0.09	0.12	69.0	2.63	
Shërbimi arsimor / Education service	וו	85.85	88.84	29.96	100.03	100.03	100.03	100.03	100.03	99.98		Hotele, kafene dhe restorante / Hotels, coffeehouse and restaurants	12	1.90	1.49	1.06	1.09	1.09	1.01	1.01	0.84	90.0	
Argëtim dhe kulturë / Recreation and culture	10	98.78	98.93	99.52	100.19	100.20	100.85	101.68	101.42	101.72	(% ר	Shërbimi arsimor / Education service	Ξ	0.07	11.18	4.79	4.82	4.82	4.82	4.82	4.45	3.81	
Komunikimi / Communication	6	99.46	99.11	100.61	16'66	28.66	100.03	06.99	88.66	100.51	dex, main groups (i	Argëtim dhe kul- turë / Recreation and culture	10	-0.17	0.12	1.13	0.85	0.81	1.57	2.84	2.36	1.72	
Transporti / Transport	8	102.32	103.11	101.06	96.28	97.17	19.86	96.36	77.66	99.47	onsumer price inc	Komunikimi / Communication	6	-2.91	3.85	-1.05	-1.12	-1.18	-1.03	-1.15	-0.10	0.52	
Shëndeti / Medical care	7	107.80	103.00	101.05	100.21	26.97	100.16	100.14	66'66	100.13	ear on year a	Transporti / C	∞	-1.19	-1.07	0.64	-5.25	-4.66	-3.62	-3.27	-2.16	-1.67	
Mobilje, pajisje shtëpie dhe mirëmbajije e shtëpisë / Furniture household and maintenance	9	100.20	69.63	99.49	100.26	100.28	100.28	100.50	100.46	100.24	imeve të konsumit sipas grupeve knyesore 2 (në %) / Year on year consumer price index, main graups (in %)	Shëndeti / Tro Medical care	7	-1.47	-5.59	0.93	-2.53	-2.78	0.53	0.08	-0.08	-0.18	
Oira, ujë lëndë djegëse dhe . he energij/ Rent, water, / F.	5	82'66	101.11	100.57	100.58	100.51	100.43	100.29	100.25	100.44	consumit sipas grupeve	Mobilim, pajisje shëpie dhe mirëm- bajije e shëpisë / Furniture household and maintenance	9	-0.46	-0.32	0.58	0.83	0.71	0.86	1.00	0.82	0.78	
Veshie dhe Gira, ujë këpucë / Clothing and footwear	4	103.84	101.89	100.15	98.33	98.43	98.33	98.07	98.11	06.90		Oira, ujë lëndë djegëse dhe energji Kent, water, fuel and power	5	2.28	0.46	-1.96	0.48	0.49	0.22	0.04	-0.01	0.15	
	က	51	93.64	99.12	100.82	06:00	96:001	100.95	100.89	100.92	Ndryshimet vjetore të indeksit të çm	Veshje dhe këpucë / dj	4	-3.40	90:00	-3.23	-2.29	-1.94	-1.51	-1.26	-0.36	1.39	
Pije alkoolike dhe duhan / Alcohol- ic beverages and bbacco		5 87.				,					Ndrysh	Pije alkoolike dhe duhan / Alcoholic beverages and tobacco	က	4.25	7.06	3.28	1.72	1.58	1.37	1.67	1.43	1.44	
Ushqime dhe pije jo-alkoolike / Food and non-alcoholic beverages	2	93.85	16:36	100.02	105.92	102.36	100.39	100.45	102.79	103.08			2	3.48	0.37	5.09	2.01	2.30	2.69	4.34	4.71	3.73	
	_	19.96	98.18	100.04	102.03	100.80	100.19	100.24	101.10	101.45		Ushqim joalkooli and no											
ICK 1 Totali dhietor 2015=100 / CP11 Total December 2015=100												IÇK Totali / CPI total	_	1.85	0.66	1.96	0.32	0.71	1.18	1.92	2.01	1.76	
		2013	2014	2015	2016 /04	05	%	20	08	60				2013	2014	2015	2016 /04	0.5	90	07	08	60	Burimi: INSTAT.

1) Te dhërat vjetore të Indeksit të Çmimeve të Konsumit janë Indekse mesatare vjetore të çmimeve të korsumit sipas grupeve kryesore, 1) The Consumer Price Index yearly data (for this and consecutive years), represent yearly average consumer price indexes by main groups, ndërsa të dhënat mujore pasqyrojnë indeksin e çmimeve të konsumit.

2) Të dhënat vjetore matin variacionin e indekseve të muajit dhjetor të vitit n me indeksin e muajit dhjetor të vitit n-1, ndërsa të 3) Eshtë mesatarja aritmetike e thjeshtë e inflacioneve vjetore të dymbëdhjetë muajve të fundit (Nogaritje e B.Sh), dhënat mujore matin ndryshimet vjetore të indekseve, në përqindje.

measure yearly index changes in percentage. 3) Simple arithmetic average of annual inflation of latest twelve months (calculation of BoA)

2) Yearly data measure the variation of December index of year n with December index of year n-1 while, monthly data

while monthly data represent consumer price Index.

22,000 22,000 22,000 22,000 22,000 22,000 22,000

1 The data are after the informations published in INSTAT web page on 11.11.2016,

54,500

139

53,980 54,270 54,300 -Themes/ Labour Market/ Figures/ Administrative data for Labour Market/ Yearly

Themes/Labour Market/ Figures/ Administrative data for Labour Market/ Quarterly

EMPLOYMENT, UNEMPLOYMENT AND WAGES' 4-4 INTHOUSANDS, UNIESS OTHERWISE INDICATED

Paga minimale e miratuar / Approved minimum monthly wage $\mathsf{Pagar}^3 \text{ (in Lekë) } / \mathsf{Wages}^3 \text{ (in ALL)}$ 54,000 52,150 Paga mesatare mujore në sektorin shtetëror / Average monthly wage in public sector 53,025 Punëkërkues të papunë të regjistruar² / Registered jobseekers² 43 149 448 Në sektorin privat bujqësor⁴ / In agricultural private sector⁴ 462 443 Të punësuar sipas sektorëve²;³ / Employed by sectors²;³ 319 360 Në sektorin privat jo-bujqësor / In non agricultural private sector 291 Në sektorin shtetëror / In public sector 164 164 164 2014 2015 2013

NË MIJË, OSE NË RAST TË KUNDËRT, SIKURSE PËRCAKTOHET

4-4 PUNËSIMI, PAPUNËSIA DHE PAGAT¹

444 444

394 395 400

164 164 164 164

2015 / III 2015 / IV 2016 / 1 2016 / 11 Të dhënat janë sipas informacionit të publikuar në faqen e internetit të INSTAT në dalën 11.11.2016. Temat/Tregu i Punës/ Shifrat/ Të dhëna administrative të tregut të punës/ Vjetore.

Temat/Tregu i Punës/Shifrat/Të dhëna administrative të tregut të punës/Tremujore

Temat/ Pagat dhe Kosto e Punës/ Shifrat.

Mesatare vjetore (të dhënat vjetore)

3 Të dhëna administrative (të dhënat vjetore)

4 Punësimi në sektorin privat bujqësor është vlerësim i marrë nga Ankelat e Forcave të Punës (INSTAT)

4 Punësimi në sektorin privat bujqësor është vlerësim i marrë nga Anketat e Forcave të Punës e rishikuar, e cila reflekton ndryshimet që vijnë nga Censusi i popullsisë dhe banesave, 2011

4 The employment in agricultural private sector was estimated from revised Labour Force Survey, which reflected the 3 Administrative data (annual data 4 Employment in agricultural private sector is estimated from revised Labour Force Survey, (INSTAT) changes derived by the Popultion and Household Census 2011

2 Annual averge (annual data

Themes/ Wages and Labour Cost/ Figure.